

**Совет Безопасности**

Distr.: General
17 August 2020
Russian
Original: English

Письмо Председателя Совета Безопасности от 14 августа 2020 года на имя Генерального секретаря и постоянных представителей государств, являющихся членами Совета Безопасности

Имею честь настоящим препроводить тексты сообщений, представленных Генеральным секретарем Его Превосходительством г-ном Антониу Гутерришем; Его Превосходительством г-ном Пан Ги Муну; директором Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-жой Сарой Клифф; а также тексты заявлений, сделанных министром иностранных дел Индонезии Ее Превосходительством г-жой Ретно Лестари Приансари Марсуди; заместителем премьер-министра и министром иностранных дел Вьетнама Его Превосходительством г-ном Фам Бинь Минем; министром иностранных дел Эстонии Его Превосходительством Урмасом Рейнсалу; министром иностранных дел и сотрудничества Южной Африки Ее Превосходительством Наледи Пандор; государственным министром Федерального министерства иностранных дел Германии Его Превосходительством Нильсом Анненом; представителями Бельгии, Китая, Доминиканской Республики, Франции, Нигера, Российской Федерации, Сент-Винсента и Гренадин, Туниса, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и Соединенных Штатов Америки в связи с заседанием на тему «Миростроительство и сохранение мира: пандемии и задачи сохранения мира», проведенным в режиме видеоконференции в среду, 12 августа 2020 года.

В соответствии с договоренностью, достигнутой между членами Совета в связи с этой видеоконференцией, письменные заявления, тексты которых я также препровождаю, представили следующие делегации и структуры: Австралия, Азербайджан, Бангладеш, Бразилия, Чили, Колумбия, Коста-Рика, Дания, Эквадор, Сальвадор, Европейский союз, Грузия, Гватемала, Индия, Ирландия, Италия, Япония, Кения, Кыргызстан, Лихтенштейн, Мальта, Мексика, Марокко, Нидерланды, Нигерия, Комиссия по миростроительству, Филиппины, Польша, Португалия, Катар, Республика Корея, Румыния, Словакия, Словения, Испания, Швейцария, Таиланд и Объединенные Арабские Эмираты.

В соответствии с изложенной в письме Председателя Совета Безопасности от 2 апреля 2020 года на имя постоянных представителей членов Совета Безопасности (S/2020/372) процедурой, которая была согласована в



свете чрезвычайных обстоятельств, вызванных пандемией коронавирусной инфекции, эти сообщения и заявления будут опубликованы в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Диан Трианшах **Джани**
Председатель Совета Безопасности

Приложение 1

Заявление Генерального секретаря

Прежде всего позвольте мне поблагодарить председательствующую в Совете индонезийскую делегацию за организацию этих открытых прений по вопросу о пандемиях и задачах сохранения мира.

Концепция сохранения мира в основном сводится к окончательному установлению реального мира, а не просто к прекращению войн. Иными словами, идея заключается в том, что международное сообщество оказывает той или иной стране поддержку в течение еще долгого времени после того, как сложено оружие, до того момента, когда люди начинают ощущать, что они защищены и представлены, то есть когда доверие и социальная сплоченность развиваются в правильном, а не в ошибочном направлении. Но беспрецедентные проблемы, вызванные пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), явно грозят направить развитие событий в неверном направлении.

Как я подчеркнул в ходе своих предыдущих заявлений в Совете Безопасности, пандемия COVID-19 разоряет общины и экономику во всем мире, самым отрицательным образом сказываясь на беднейших и наиболее уязвимых слоях населения. Пандемия не только угрожает достигнутым с таким трудом успехам в области развития и миростроительства, но и чревата опасностью обострения уже существующих или раздувания новых конфликтов. Углубляются сомнения относительно эффективности систем здравоохранения и социальных служб, снижается доверие к государственным институтам и системам управления. Все это означает, что сейчас как никогда необходима наша решимость сохранить мир.

Вызванные этой пандемией проблемы как никогда указывают на настоятельную необходимость принимать такие согласованные, многоплановые и сквозные ответные меры, которые отражали бы комплексную логику целей в области устойчивого развития. Мы знаем, что обеспечению устойчивого мира будут способствовать такие слаженные и учитывающие вероятность возникновения конфликта превентивные подходы, которые содействуют преодолению кризисов в области здравоохранения и гуманитарных кризисов. Но при обзоре общего положения дел я вижу три основные опасности.

Первая опасность — эрозия доверия со стороны общественности. Пандемия может подорвать веру в правительства и государственные институты. Общее впечатление, будто властные структуры плохо справляются с кризисом, проводят свою деятельность скрытно или отдают предпочтение политическим союзникам, может вызвать разочарование общественности в правительстве и его учреждениях.

Вторая опасность — дестабилизация мирового экономического порядка. Я особенно обеспокоен последствиями усиления факторов социально-экономической уязвимости, вызванных беспрецедентным глобальным экономическим кризисом. Если не будут приняты согласованные меры, неравенство, нищета в глобальных масштабах и вероятность нестабильности и насилия могут нарастать на протяжении еще многих лет.

Третья опасность — ослабление социальной ткани обществ, выражающееся, например, в сужении пространства для деятельности организаций гражданского общества и использования гражданских прав, а также возможностей для проведения демократических процессов и законного выражения недовольства. Мы остаемся свидетелями многочисленных мирных протестов, но в ряде стран пандемия COVID-19 служит поводом для принятия

жестких мер и волны репрессий со стороны государства. Проведение национальных выборов или референдумов отложено по меньшей мере в 23 странах, и почти вдвое больше стран отсрочили проведение выборов в местные органы власти.

Несмотря на эти проблемы, пандемия создает также и возможности для мира. На озвученный ранее в этом году призыв к глобальному прекращению огня позитивно откликнулись как правительства, так и негосударственные субъекты повсюду в мире. Ряд сторон в конфликте предприняли шаги к деэскалации и прекращению боевых действий. Однако во многих случаях пандемия, к сожалению, не послужила стимулом для приостановки боевых действий или для того, чтобы договориться о бессрочном прекращении огня.

Принятие в прошлом месяце резолюции 2532 (2020), в которой содержалось требование о незамедлительном и всеобщем прекращении боевых действий во всех ситуациях, фигурирующих в повестке дня Совета, стало шагом в правильном направлении, но многое еще необходимо сделать для того, чтобы претворить первоначальные успехи в конкретные результаты на местах.

Совету отведена важная роль также в использовании его влияния для вложения сил и средств в превентивные меры. В нынешних обстоятельствах под этим подразумевается следующее.

Во-первых, в принимаемых нами мерах реагирования на пандемию надлежит учитывать опасности возникновения или усугубления конфликтов, начиная с многопланового анализа того, как пандемия сказывается на глубинных причинах возникновения конфликтов.

Во-вторых, при разработке гуманитарных мер реагирования на пандемию и мер, направленных на развитие в ее условиях, решающее значение имеет инклюзивность. Восстановлению доверия и укреплению социальной сплоченности способствует диалог, особенно с общинами и маргинализированными группами. В частности, нам необходимо найти способы гораздо более активного взаимодействия с женскими группами, которые играют столь важную роль в обеспечении мира на общинном уровне. Они также весьма эффективно способствуют восстановлению доверия, которое часто отсутствует в хрупких и раздробленных общинах, но без которого рекомендации относительно охраны общественного здоровья и изменения поведения в целях сдерживания распространения пандемии просто не находят отклика у людей. Важную роль в поисках способов и средств миростроительства играет также молодежь.

В-третьих, сохранение мира требует комплексного и слаженного подхода, основанного на тесном взаимодействии между участниками гуманитарной деятельности, деятельности, направленной на развитие, и деятельности по обеспечению мира. Например, для сохранения мира нам необходимо обеспечить полное и всестороннее преодоление всех гуманитарных проблем. Наглядным примером тому служит Ливан.

Нам также надо налаживать все более прочные партнерские отношения с правительствами, региональными и субрегиональными организациями, частным сектором и субъектами гражданского общества.

И мы должны особо указать на необходимость обеспечения того, чтобы международные финансовые учреждения — Всемирный банк, Международный валютный фонд и другие — включали задачи сохранения мира в число приоритетных и основных элементов стратегий восстановления после пандемии COVID-19 по принципу «лучше, чем было».

Совету критически важно поддерживать сотрудничество с Комиссией по миростроительству. Их взаимодополняющие усилия могут способствовать налаживанию совместного реагирования на то, как пандемия сказывается на миростроительстве, с учетом уроков, извлеченных из предыдущих кризисов в области здравоохранения, таких как вспышка вируса Эбола.

В моем докладе, который будет опубликован в следующем месяце и который станет весомым вкладом в проводимый в 2020 году процесс обзора миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций, отмечен существенный прогресс, достигнутый в обеспечении того, чтобы все структуры системы Организации Объединенных Наций уделяли пристальное внимание предотвращению конфликтов и всесторонним подходам к делу мира в более тесном взаимодействии с подразделениями, занятыми делами развития и защитой прав человека, а также с гуманитарными субъектами.

В-четвертых, нам надо проявлять гибкость и адаптировать наши подходы к нуждам миростроительства в условиях пандемии. Фонд миростроительства оперативно скорректировал свою работу на местах и определил новые направления оказания поддержки в ответ на COVID-19, изыскивая способы укрепления взаимоотношений между общинами, проведения борьбы с языком ненависти и стигматизацией и упрочения инклюзивности.

К сожалению, потребности в финансировании по линии Фонда продолжают превышать имеющиеся возможности. Мы надеемся, что в нынешнем году будут утверждены проекты на сумму 210 млн долл. США, но даже в этом случае речь не будет идти о прорыве, к которому я призывал здесь, в Совете, а также в других ситуациях.

На фоне глобального всплеска насилия в отношении женщин и девочек порядка 20 млн долл. США по линии инициативы «Луч света» было переориентировано на цели принятия мер реагирования на COVID-19, причем значительная часть этих средств будет направлена в нестабильные, затронутые конфликтами и гуманитарными кризисами регионы. Но это лишь малая часть того, что необходимо для борьбы с этой так называемой скрытой пандемией. Гендерное насилие является одной из широко распространенных форм насилия и факторов нестабильности и подрывает наши самые добросовестные усилия по построению устойчивого мира.

Меня воодушевляет готовность некоторых стран рассмотреть пути обеспечения надлежащего и предсказуемого финансирования усилий по миростроительству, которое является наиболее эффективной защитой от конфликтов, а также пути обеспечения более равноправного и стабильного будущего для всех. В своем сентябрьском докладе я представлю соответствующие предложения.

COVID-19 — это людская трагедия, но своими решениями мы можем смягчить ее последствия. Как никогда большое значение имеет принятие комплексных, скоординированных мер с учетом особенностей конфликтов и работа с охватом всего общества. Такой подход имеет ключевое значение для обеспечения того, чтобы инициативы в области миростроительства и поддержания мира осуществлялись параллельно с процессами инклюзивного и устойчивого развития, основанного на принципах защиты и поощрения прав человека, обеспечения гендерного равенства, а также того, чтобы «никто не остался забытым».

Мир ожидает, что все лидеры, включая Совет Безопасности, в ответ на этот исторический кризис примут меры, которые позволят внести конкретный, значимый и позитивный вклад в жизнь людей. Мы должны оправдать их надежды.

Приложение 2

Выступление Его Превосходительства г-на Пан Ги Мун

Для меня большая честь выступить с замечаниями в ходе этих открытых прений высокого уровня в Совете Безопасности по теме «Пандемии и задачи сохранения мира».

Пользуясь этой возможностью, я хотел бы выразить искреннюю признательность министру иностранных дел Республики Индонезия Ее Превосходительству г-же Ретно Лестари Приансари Марсуди за приглашение принять участие в этом важном заседании. Я также выражаю особую признательность сегодняшним докладчикам, Генеральному секретарю Антониу Гутерришу и директору Центра международного сотрудничества Нью-йоркского университета Саре Клифф.

За последние шесть месяцев пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19) привела к беспрецедентным глобальным потрясениям. Погибло более 735 000 человек и был причинен колоссальный социально-экономический ущерб. Поистине удивительно, что, несмотря на то что в качестве ответной меры на эту пандемию миллиарды людей в мире оказались в режиме самоизоляции, были закрыты международные границы, приостановлена торговля и миграция, а также работа целого ряда отраслей промышленности, остановить вооруженные конфликты при этом не удалось.

Я с удовлетворением отмечаю единогласное принятие резолюции 2532 (2020), в которой содержится призыв к гуманитарному прекращению огня во всем мире на 90 дней. Вместе со старейшинами и моими коллегами мы решительно поддержали эту инициативу Генерального секретаря Гутерриша. Однако ценные месяцы были потрачены впустую в спорах по поводу конкретных деталей текста резолюции. Это сделало менее убедительным послание Совета Безопасности всем противоборствующим сторонам: настало время дать отпор нашему общему врагу.

Запоздалое решение Совета еще больше усугубило нестабильную обстановку в плане безопасности в мире в разгар глобальной борьбы с инфекцией COVID-19. Распространение инфекции COVID-19 еще более негативно отразилось на обстановке на затронутых конфликтами территориях, чем предполагалось изначально. Речь идет не только непосредственно о медицинских и гуманитарных последствиях, но и о вопросах социальной сплоченности, управления и верховенства права. Глобальная солидарность была подорвана, а приверженность принципу многосторонности поставлена под угрозу. Это подрывает текущие международные усилия по поддержанию мира или может даже свести на нет достижения в области мира и безопасности, которых с таким трудом удалось добиться на сегодняшний день.

Более того, поскольку пандемия приводит к огромному напряжению ресурсов государств, некоторые рассматривают сложившуюся ситуацию как возможность активизировать нападения — от всплеска насилия со стороны «Боко харам» и других воинствующих группировок в Нигерии до роста масштабов уличного насилия в Демократической Республике Конго и убийств, совершаемых картелями в Мексике. Некоторые группы используют медицинские услуги как оружие, а страдания гражданского населения — как инструмент. В последние годы мы наблюдали неоднократные бомбардировки больниц в Сирии и Йемене, также в этих и других странах мы видели, как голод использовался в качестве орудия войны.

К сожалению, мы все еще находимся на ранних стадиях этой пандемии. Помимо прямых последствий для здоровья, будут наблюдаться долгосрочные и серьезные экономические последствия, которые повлекут цепную реакцию во многих нестабильных и затронутых конфликтом государствах. Например, мы уже видим, как экономические последствия пандемии COVID-19 в сфере туризма и торговли усугубляют политический и экономический кризис в Ливане, в то время как иракская казна несет убытки из-за падения цен на нефть. Пользуясь этой возможностью, я хотел бы выразить свои глубочайшие соболезнования семьям и народу Ливана в связи с трагической гибелью людей и ужасными разрушениями, вызванными недавним взрывом химических веществ.

Всемирная продовольственная программа предупредила о растущей опасности голода в зонах конфликтов. Так, вызывает тревогу, что в Сахеле, по оценкам, из-за сочетания конфликта и COVID-19 еще более 50 миллионов человек столкнутся с кризисом продовольствия. Речь идет о поистине ужасных гуманитарных последствиях. Вместе с тем некоторые найдут способы извлечь из этого пользу: вооруженным группам легче вести вербовку, когда молодые люди отчаянно нуждаются в источнике доходов.

Организация «Спаси детей» предупредила, что с учетом того, что по всему миру более 1,5 миллиарда детей не ходят школу из-за введения режима самоизоляции, есть вероятность того, что 10 миллионов детей никогда не вернуться в школу. Такая трагическая ситуация с упущенными возможностями приведет к росту числа причин для недовольства и радикализации в хрупких обществах.

В условиях этой суровой реальности сегодняшние прения дают своевременную возможность для рассмотрения различных вариантов принятия оперативных действий, с тем чтобы преодолеть нынешний кризис, а также активизировать международные усилия по сохранению мира в период после окончания пандемии COVID-19.

В 2016 году Совет Безопасности и Генеральная Ассамблея приняли исторические совместные резолюции о миростроительстве (резолюция 2282 (2016) и резолюция 70/262 Генеральной Ассамблеи), в которых, наряду с целями Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, сформулирована стратегия Организации Объединенных Наций по оказанию помощи странам, затронутым конфликтами, посредством осуществления усилий в области миростроительства. В этих знаковых резолюциях заложены ключевые идеи о важности действий исходя из таких приоритетных задач, как предотвращение, устранение основополагающих причин конфликтов и разработка руководящих стратегий на долгосрочную перспективу. Это позволило Организации Объединенных Наций заострить внимание на работе по предотвращению конфликтов с акцентом на комплексное преодоление системных причин конфликтов, а не только их симптомов. Я считаю, что накопленный в этой связи опыт можно применить и в контексте наших нынешних мер в условиях пандемии COVID-19.

При разработке меры в ответ на нынешнюю пандемию Организация Объединенных Наций должна внимательно учитывать факторы возникновения конфликта в целях преодоления проблем систематической социальной изоляции и устранения других основополагающих причин конфликтов. Кроме того, одной из основных целей миростроительства в настоящее время должно быть укрепление социально-экономического потенциала местных общин и населения.

Я воздаю должное Генеральному секретарю Антониу Гутерришу за его руководящую роль в сохранении динамики в деле сохранения мира даже во время пандемии. Я также решительно поддерживаю его план, в соответствии с которым акцент делается на принципе глобальной ответственности за более эффективное восстановление путем укрепления систем здравоохранения, искоренения крайней нищеты, сокращения неравенства и построения устойчивого общества.

Опыт этого кризиса должен также подтолкнуть нас к изменению наших приоритетов и нашего понимания того, какие угрозы и ценности действительно важны. Нам необходимо устранить неравенство внутри наших собственных обществ и обеспечить более широкую социальную защиту. Мы видим, что этот вирус оказал гораздо более негативное воздействие на маргинализированные группы населения, в частности мигрантов, у которых нет доступа к достойным медицинским услугам, или тех, кто трудится на низкооплачиваемых работах — будь то в странах глобального Юга или в богатейших странах мира. В этой связи соответствующий опыт должен напоминать нам о том, что наиболее эффективным способом обеспечения здоровья населения является построение открытого, справедливого, миролюбивого общества, о чем говорится в цели 16 в области устойчивого развития.

Кроме того, нынешняя пандемия демонстрирует подлинную ценность концепции сохранения мира и подтверждает преимущества укрепления взаимосвязи между гуманитарной деятельностью, развитием и миростроительством. Кризис, вызванный COVID-19, может ограничивать проведение операций Организации Объединенных Наций в области миростроительства. Однако он также открывает возможности для активизации дискуссий и деятельности в связи с возникающими угрозами, такими как пандемии, неравенство и изменение климата, в процессе миростроительства. В этой связи я уверен, что в ходе обзора миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций в 2020 году будет дана оценка достижениям, которых удалось добиться с 2015 года, и предложены способы предотвращения того, чтобы нынешний глобальный кризис в области здравоохранения обратил вспять с таким большим трудом достигнутые успехи в деле установления мира.

Пандемия также продемонстрировала, что Организация Объединенных Наций должна более эффективно сотрудничать с различными партнерами, включая региональные организации, международные финансовые учреждения, частный сектор и гражданское общество. Комиссия по миростроительству (КМС) располагает надлежащими возможностями для содействия повышению синергизма в работе таких многосторонних партнерств за счет всестороннего использования ее уникального организационного потенциала. Следует побуждать ее к тому, чтобы она более эффективно выполняла свою роль в ряде ключевых областей, опираясь на свою работу по оказанию поддержки западноафриканским странам во время вспышки эпидемии лихорадки Эбола в 2014 году, когда я занимал пост Генерального секретаря.

Сюда относится повышение уровня информированности о положении в конкретных странах, обеспечение комплексной поддержки и предоставление структурам Организации Объединенных Наций возможности определять политическое пространство и отправные точки для осуществления деятельности в области миростроительства с опорой на глубокое понимание оперативных условий и приоритетов конкретных стран.

Я высоко оцениваю работу, которую КМС проводит в целях поощрения участия женщин и молодежи в процессе миростроительства, тем самым подтверждая, что более инклюзивный и основанный на участии всех слоев

общества подход в конечном итоге позволяет добиваться более ощутимых результатов. Важным шагом вперед является также сосредоточение большего внимания на роли региональных организаций в обеспечении эффективного пространства для осуществления превентивной деятельности, раннего выявления потенциальных конфликтов и реагирования на них.

Кроме того, существуют возможности для придания деятельности в области миростроительства более инклюзивного характера путем использования цифровых технологий в целях объединения гораздо более широкого круга людей — молодежи, женщин, жителей отдаленных районов или членов маргинализированных общин, которые, возможно, не могут приехать на традиционные конференции, посвященные вопросам мира. Однако такие усилия увенчаются успехом только в том случае, если мы сможем в срочном порядке ликвидировать цифровой разрыв, что в нынешних условиях, когда в результате пандемии вводятся режимы ограничений, становится все более актуальной задачей.

Даже во время кризиса COVID-19 мы должны и далее укреплять идеалы сохранения мира и основополагающую идею, закрепленную в двух упомянутых резолюциях, что будет способствовать повышению той исключительно важной роли, которую призваны играть местные общины, женщины и молодежь.

Я действительно убежден в том, что у Организации Объединенных Наций и ее государств-членов есть уникальная возможность использовать эту концепцию для того, чтобы способствовать более эффективному восстановлению, продолжать поощрять более широкое участие и содействовать продвижению человечества и нашей планеты по пути к более мирному и устойчивому будущему. Организация Объединенных Наций должна активизировать свои усилия, с тем чтобы использовать нынешнюю пандемию в качестве возможности для построения лучшего мира.

Приложение 3

Заявление директора Центра международного сотрудничества при Нью-Йоркском университете Сары Клифф

Для меня большая честь принимать участие в этом заседании.

Я не буду останавливаться на рассмотрении трагических последствий коронавирусной инфекции (COVID-19) с точки зрения человеческих страданий или ее непосредственных последствий в странах, включенных в повестку дня Совета Безопасности, поскольку они, безусловно, хорошо известны всем членам Совета. Вместо этого я сосредоточусь на двух основных вопросах: каким образом вторичные последствия этой пандемии могут повлиять на конфликты? Какие возможности могут существовать в области миростроительства? По каждому из этих вопросов я сделаю пять коротких замечаний.

Что касается последствий, то, на мой взгляд, мы должны признать, что нынешняя пандемия выявила уязвимость всех наших стран, наших систем здравоохранения и наших социально-экономических и политических структур. К некоторым ключевым движущим факторам, влияющим на риск возникновения конфликта, относятся следующие.

Во-первых, это продолжающиеся экономические потрясения и усиливающееся неравенство. Нынешний экономический спад является самым глубоким со времен Второй мировой войны и самым масштабным с 1870 года. Прогнозы на 2020 год постоянно ухудшаются, и, думаю, уже все знают, что мы ожидаем сокращения мировой экономики не на 2 процента, а 5–6 процентов. По совпадению пять процентных пунктов — это тот уровень, который, как показывают наши исследования, сопряжен со значительным увеличением — примерно на 50 процентов — риска возникновения конфликтов. Кроме того, последствия пандемии усиливают неравенство между различными группами населения, что, как мы знаем, также ведет к усугублению конфликтов.

Во-вторых, существуют практические проблемы, связанные с организацией мирных процессов и выборов. Личные встречи имеют важное значение для установления и укрепления доверия: например, из-за обстоятельств, сложившихся в результате COVID-19, определенные трудности возникли в ходе внутриафганских переговоров. Выборы, становящиеся предметом споров, могут порождать конфликты, а пандемия повышает вероятность возникновения таких споров из-за трудностей, связанных с доступом и мониторингом. Перенос выборов иногда является единственным ответственным решением, которое следует принять, однако это будет означать усиление давления в связи с проведением выборов в конце 2020 года или в 2021 году, поскольку мы можем ожидать увеличения в два раза числа стран, в которых должны будут состояться выборы, по сравнению с тем, что было первоначально запланировано. В некоторых странах пандемия также рассматривается в качестве предлога для переноса выборов, сокращения гражданского пространства и использования все более авторитарных подходов.

В-третьих, что касается отсутствия продовольственной безопасности, то мы уже сталкиваемся с глобальным кризисом, связанным с голодом; однако в настоящее время это обусловлено тем, что у людей нет средств для приобретения продуктов питания, а не тем, что у них нет доступа к продовольствию. В то же время во многих странах, таких как Афганистан, Демократическая Республика Конго, Сирия и Йемен, мы наблюдаем рост цен

на продовольствие на местах в зонах конфликтов. Цены на продукты питания традиционно рассматриваются в качестве типичного риска, которому следует уделять внимание, когда речь идет о масштабах конфликтов.

В-четвертых, что касается тенденций в области денежных переводов, торговли и миграции, то, по прогнозам Всемирного банка, в этом году объем денежных переводов сократится на 110 млрд долл. США, что эквивалентно более чем двум третям всего объема глобальной официальной помощи в целях развития. Из 10 стран, которые в наибольшей степени зависят от притока денежных переводов, восемь стран находятся в постконфликтной или конфликтной ситуации, а еще три страны — Гаити, Сомали и Южный Судан — до сих пор фигурируют в повестке дня Совета Безопасности. Проблемы в области торговли и миграции, которые могут возникнуть в период после COVID-19, также чреваты конфликтами между странами.

В-пятых, я перехожу к вопросу о неравенстве в плане доступа к благам в сфере общественного здравоохранения. Трудности с приобретением средств индивидуальной защиты, наборов для тестирования, лекарственных средств и оборудования, с которыми сталкиваются развивающиеся страны, уже привели к увеличению разрыва в плане возможностей для преодоления COVID-19 и подорвали доверие. Этот разрыв станет еще более существенным, когда будет создана вакцина. Нынешние тенденции в области создания вакцины свидетельствуют о том, что развитые страны стремятся опередить друг друга по числу предварительных заказов, не оставляя практически никаких возможностей для развивающихся стран.

В ближайшие месяцы все эти пять основных факторов, способствующих возникновению конфликтов, могут усугубиться. Многие из них носят универсальный характер, и, по сути, в богатых странах в настоящее время наблюдается рост напряженности. Однако эти факторы в несоразмерно большей степени затрагивают уже пострадавшие от конфликтов страны.

Теперь позвольте мне перейти к благоприятным возможностям в области миростроительства.

Мое первое замечание касается доверия и многосторонних действий. Результаты опросов общественного мнения во всех регионах свидетельствуют о беспрецедентной заинтересованности населения в активизации коллективных действий на международном уровне. По сути, нынешняя ситуация стала для людей жестоким напоминанием о том, для чего нам необходимы правительства и международное сотрудничество: существуют некоторые виды кризисов, которые в отсутствие содействия со стороны правительств и международного сотрудничества ни один человек и ни одна страна в одиночку не могут урегулировать. Однако, как правило, такое доверие сохраняется менее года, если оно не подкрепляется никакими мерами; поэтому наличие доверия представляет собой важную, но ограниченную по времени возможность.

Мое второе замечание касается призыва к прекращению огня, с которым выступил Генеральный секретарь и который был поддержан в резолюции 2532 (2020). Возможности для укрепления процесса осуществления по-прежнему существуют, поскольку многие страны все еще очень далеки от сдерживания COVID-19, а гуманитарные потребности лишь возрастают. Совет мог бы наладить более тесное взаимодействие с региональными и субрегиональными структурами, такими как Африканский союз и региональные экономические комиссии, с тем чтобы усилить призыв к прекращению огня. Совет мог бы также

призвать Генерального секретаря представить доклад о ходе установления и соблюдения режимов прекращения огня в соответствии с резолюцией 2532 (2020).

В-третьих, существуют возможности для использования концепции сохранения мира с самого начала принятия мер реагирования на COVID-19. Кризис, который изначально возник в области здравоохранения, в настоящее время перерос в экономический кризис, и, если не будут предприняты продуманные действия, он может превратиться в кризис в области политики и безопасности. Организация Объединенных Наций может помочь, увязывая свои меры реагирования в гуманитарной сфере, в сфере развития и в сфере миростроительства, а также наращивая местный потенциал, укрепляя доверие между государствами и гражданами и поощряя принятие мер реагирования в связи с пандемией в масштабах всего общества. Приняв на вооружение подход к устранению конфликтов на основе поддержки суверенитета, Организация Объединенных Наций может также помогать правительствам устранять риски до их эскалации, например, путем контроля за ценами на продовольствие на субнациональном уровне, осуществления серьезных инвестиций в целях обеспечения безопасного проведения выборов, и уменьшения неравенства или коррупции при принятии мер реагирования на COVID-19. Меры предотвращения, принимаемые под национальным руководством, также является перспективной областью для обеспечения более тесной увязки с деятельностью международных финансовых учреждений.

В-четвертых, что касается инвестиций в обеспечение всеобщего здоровья и равного доступа к вакцинам, то позвольте мне сказать, что это международная, а не просто внутренняя проблема, поскольку пандемия научила нас тому, что никто не может быть в безопасности до тех пор, пока все не будут в безопасности. На внутривнутристрановом уровне мы должны принять идею, о которой писали даже эти всем известные революционеры из «Файнэншл Таймз»: платить за это нужно за счет взимания более высоких налогов с тех, кто получил большую долю недавних доходов. На международном уровне развитым странам необходимо поддерживать и увеличивать объем помощи — который все еще крайне невелик по сравнению с внутренними пакетами стимулирующих мер — и обеспечивать глобальный доступ к вакцинам и технологиям лечения.

Зачем поднимать некоторые из этих социально-экономических вопросов в Совете Безопасности? Этому посвящено мое пятое и последнее замечание: эти проблемы могут стать международными угрозами миру и безопасности, если они не будут решены. Способ привлечь внимание к этим вопросам, повысить их заметность — это рассматривать их в политическом плане и в плане безопасности, а также в плане развития. Совет часто называет такие вопросы, как вопрос о пандемии, нетрадиционными: действительно, было вполне обоснованное сопротивление попыткам рассматривать вопросы развития в контексте обеспечения безопасности. Но эти вопросы на самом деле не являются нетрадиционными: если обратиться к мировым военным учреждениям, то большинство из них на протяжении многих лет планировали свои действия при столкновении с последствиями пандемий, экстремальных природных катаклизмов и т.д., рассматривая их как потенциальные угрозы безопасности. Разумеется, анализ соответствующих рисков не означает, что Совет должен пытаться руководить медицинской или экономической деятельностью. Однако нынешняя ситуация — это пример крайнего потрясения в области общественного здравоохранения и экономики, которое вполне может

быть квалифицировано как риск в области миростроительства. Пусть Совет Безопасности возвысит свой голос не для того, чтобы «секьюритизировать» этот вопрос, но именно для того, чтобы ситуация не привела к катастрофе с точки зрения международного мира и безопасности.

Приложение 4

Заявление министра иностранных дел Индонезии Ретно Лестари Приансари Марсуди

Эта пандемия оказывает глубокое воздействие на международный мир и безопасность. Она повысило уязвимость стран, затронутых конфликтами, и некоторые из них очень близки к тому, чтобы вернуться в состояние кризиса.

Многие неурегулированные факторы конфликта могут усугублять это обострение напряженности — от неравенства до проблем в государственном управлении, от повсеместно распространенной нищеты до слабо развитой инфраструктуры здравоохранения, от развала экономики до нехватки продовольствия. Этот беспрецедентный кризис может свести на нет многолетние усилия в области миростроительства.

В то же время пандемия осложняет работу миротворцев Организации Объединенных Наций и посреднические усилия на местах. Мирные процессы могут сойти с рельсов. С февраля по меньшей мере 69 стран решили отложить свои выборы, некоторые из которых являются важнейшей частью мирного процесса. В целом задачи, связанные с миростроительством и сохранением мира, стали еще более сложными.

С учетом этого позвольте мне подчеркнуть три важных момента.

Во-первых, сохранение мира должно быть частью наших всеобъемлющих мер реагирования на эту пандемию. Крайне важно, чтобы мы и далее поддерживали усилия стран, находящихся в состоянии конфликта, применять целостный подход к устранению взаимосвязей между кризисом в области здравоохранения и его последствиями, которые варьируются от социально-экономических до связанных с миром и безопасностью.

Наша поддержка должна быть сосредоточена на укреплении институционального потенциала и ресурсов стран, затронутых конфликтами. Она также должна решать проблему неравного доступа к товарам общественного здравоохранения и лечению коронавирусной болезни (COVID-19) в странах, затронутых конфликтами. Борьба за получение вакцины от COVID-19, как только она появится, приведет лишь к тому, что они останутся еще дальше позади.

Кроме того, продвижение повестки дня по сохранению мира требует широкого участия местных заинтересованных сторон. Они лучше понимают связанные с конфликтом риски, которые необходимо устранить.

Для поддержания мира во время этой пандемии, в том числе в моем регионе, Юго-Восточной Азии, также важно создать благоприятные условия на международном уровне. По этой причине 8 августа министры иностранных дел государств — членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии опубликовали совместное заявление, в котором подчеркивается важность принципов, закрепленных в Декларации о Зоне мира, свободы и нейтралитета в Юго-Восточной Азии и в Договоре о дружбе и сотрудничестве в Юго-Восточной Азии, для поддержания мира и стабильности в регионе в условиях нынешней геополитической динамики.

Во-вторых, поддержание мира требует синергии между работой всех подразделений системы Организации Объединенных Наций. Система Организации Объединенных Наций больше не может работать на основе

разрозненного подхода. Она должна реагировать согласованно, используя сильные стороны своих различных органов. Организация Объединенных Наций должна также интегрировать в свои меры реагирования на пандемию в рамках подхода, учитывающего ситуации конфликта.

Совет Безопасности должен играть свою роль в обеспечении полного осуществления резолюции 2532 (2020). Общее прекращение боевых действий и гуманитарная пауза позволят своевременно доставлять помощь и средства для лечения COVID-19 гражданским лицам, застигнутым конфликтом.

Действуя непосредственно на местах, операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира располагают потенциалом для отслеживания рисков возникновения конфликтов, которые могут усугубиться в результате пандемии, и являются частью системы раннего предупреждения.

Между тем учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций располагают техническим потенциалом, необходимым для устранения конкретных факторов, способствующих конфликтам во время пандемии. Комиссия по миростроительству (КМС) как ведущий орган Организации Объединенных Наций по поддержанию мира играет жизненно важную роль в координации ответных мер, принимаемых главными органами Организации Объединенных Наций и за ее пределами, включая региональные организации, международные финансовые учреждения и частный сектор. КМС должна использовать свою консультативную роль для разработки всеобъемлющей стратегии Организации Объединенных Наций по преодолению долгосрочных последствий COVID-19. Наши усилия по сохранению мира во время COVID-19 послужат ценным материалом для обзора архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства.

В-третьих, сохранение мира требует разумного использования ресурсов. В последнем докладе Генерального секретаря о миростроительстве и сохранении мира (S/2020/773) документально подтверждено сокращение доли в бюджете официальной помощи в целях развития, выделяемой на миростроительство в странах, затронутых конфликтами. Большинство из этих стран в настоящее время сталкиваются с трудным выбором между расходами на инфраструктуру здравоохранения и расходами на миростроительство. Поэтому важно оптимизировать использование имеющихся ограниченных ресурсов.

Исключительно важным является выстраивание отношений партнерства между Организацией Объединенных Наций и международными финансовыми учреждениями. В то же время нам необходимо продолжать мыслить нестандартно для изыскания новаторских форм финансирования миростроительства, сотрудничества Юг-Юг и трехстороннего сотрудничества, а также привлекать филантропов и частный сектор.

Пандемия может усугубить динамику конфликтов в определенных аспектах, но я настроена оптимистично, поскольку история научила нас тому, что кризис может также открыть дорогу к миру. Давайте же используем эту динамику для более эффективного сохранения мира.

Приложение 5

Заявление заместителя премьер-министра, министра иностранных дел Вьетнама Фам Бинь Миня

Я очень рад видеть Вас снова, госпожа Председатель, хотя и лишь виртуально. Я хотел бы поблагодарить Вас и председательствующую в Совете Индонезию за созыв этого заседания и за приглашение лучших докладчиков по этой своевременной и важной теме.

Мои особые приветствия адресованы Генеральному секретарю Гутерришу и бывшему Генеральному секретарю Пан Ги Муну.

Я присоединяюсь к этой встрече из Ханоя, Вьетнам — из страны, которая добилась успеха в борьбе с пандемией коронавирусной болезни (COVID-19) на ранней стадии. Единый подход на уровне правительства и решительные и целенаправленные действия, в которых никто не был оставлен позади, помогли свести к минимуму количество жертв и последствия. Однако недавнее повторное появление коронавируса во Вьетнаме, произошедшее спустя три месяца, является суровым напоминанием о том, что ни одна страна не сможет победить в этой битве до тех пор, пока ее не выиграют все.

На протяжении десятилетий во Вьетнаме царит мир и стабильность, наблюдаются длительные периоды роста. Но когда Вьетнам поразила пандемия, она сильно ударила по нашей стране. Она создала огромную нагрузку на нашу систему здравоохранения и подорвала наше социально-экономическое развитие. Она беспрецедентным и совершенно немыслимым образом нарушила все аспекты нашей жизни. Поэтому мы можем только представить себе, к какому уровню разрушений эта пандемия может принести в затронутых конфликтом районах. Пандемия угрожает свести на нет с таким трудом завоеванные достижения в области миростроительства и усугубить и без того сложные и неустойчивые ситуации, особенно на гуманитарном фронте.

Такой многоаспектный кризис требует многоплановых решений. На национальном уровне необходимо участие всех государственных структур в борьбе с пандемией с учетом противоэпидемиологических требований при одновременном укреплении институтов, укреплении доверия и содействии сотрудничеству.

Следует оказывать особую поддержку наиболее уязвимым лицам в условиях конфликтов и кризисов в области здравоохранения, особенно пожилым людям, женщинам и детям, инвалидам, беженцам и перемещенным лицам.

С такой угрозой, как COVID-19, можно справиться по всему миру только на основе сотрудничества в рамках многосторонних усилий. Вьетнам приветствует принятие резолюции 2532 (2020) и призыв Генерального секретаря к немедленному глобальному прекращению огня и содействию гуманитарной деятельности.

Мы призываем к отмене санкций, которые могут подорвать потенциал стран по реагированию на COVID-19.

Мы воздаем должное операциям Организации Объединенных Наций в пользу мира, которые продолжают выполнять свои важнейшие мандаты и оказывать поддержку принимающим странам, несмотря на все более сложную оперативную обстановку.

Мы настоятельно призываем субъектов архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства — от Центральные учреждений до полевых операций — принимать скоординированные меры и действовать как единое целое. Общесистемный подход имеет решающее значение для выполнения Организацией Объединенных Наций данных обещаний в отношении устойчивого мира и развития.

Даже самые незначительные действия по поддержанию мира во время пандемии могут многое сделать для того, чтобы позволить завоевать сердца и умы представителей местных общин. Меня особенно тронула история находчивой женщины-миротворца из Вьетнама в Центральноафриканской Республике, которая изготовила маски для лица, чтобы помочь защитить своих коллег-миротворцев и местное население.

Наконец, нельзя переоценить важную роль региональных организаций. В Юго-Восточной Азии Ассоциация государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), членством в которой Вьетнам и Индонезия гордятся, применяет в борьбе с пандемией подход, предполагающий участие всех слоев общества.

Лидеры АСЕАН подтвердили свою политическую приверженность и принимают скоординированные меры для обеспечения охраны здоровья наших граждан, оживления нашей экономики и предотвращения того, чтобы эта пандемия подорвала общий региональный мир и стабильность.

Никто не сможет победить в этом сражении с пандемией COVID-19 в одиночку. Вьетнам неизменно подчеркивает огромное значение международной солидарности и укрепления сотрудничества в нашем реагировании на COVID-19. Мы твердо привержены этому делу и призываем всех объединиться в этих общих усилиях.

Приложение 6

Заявление министра иностранных дел Эстонии Урмаса Рейнсалу

Я хотел бы поздравить Индонезию с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в августе и поблагодарить ее за своевременную организацию сегодняшнего заседания.

Прежде всего позвольте мне сказать несколько слов о весьма тревожной ситуации в Беларуси. Прошедшие в воскресенье президентские выборы в Беларуси нельзя считать свободными, справедливыми и демократическими. В итоге мы являемся сейчас свидетелями беспрецедентных общенациональных протестов и чрезмерного применения силы со стороны правительства. Позвольте подчеркнуть, что насильственные разгоны мирных протестов недопустимы. Мы призываем Беларусь немедленно прекратить политические репрессии против оппозиции, избегать насилия в будущем и соблюдать права человека.

Переходя теперь к вопросу о поддержании мира, я согласен с тем, что Совет Безопасности не должен допускать, чтобы новые вызовы международному миру и безопасности ускользнули от нашего внимания. Поэтому сегодняшние прения, посвященные последствиям пандемий, включая пандемию коронавирусной инфекции (COVID-19), предотвращению конфликтов, постконфликтному восстановлению и миростроительству, являются весьма актуальными.

Вопросы предотвращения конфликтов должны быть в центре работы Организации Объединенных Наций. Эстония последовательно поддерживает инициативы, направленные на предотвращение конфликтов, постконфликтное восстановление и поддержание мира, и вносит свой вклад в их осуществление. Мы уделяем большое внимание укреплению взаимодействия между Комиссией по миростроительству и Фондом миростроительства. Эстония поддерживает деятельность Фонда с 2013 года, и мы видим колоссальные дополнительные преимущества, которые приносит его работа по обеспечению благоприятных условий для того, чтобы местные организации могли играть необходимую роль в поддержании мира.

Приветствуем то, что Комиссия по миростроительству вновь сосредоточила внимание на предотвращении конфликтов в дополнение к такой более привычной для себя деятельности, как анализ и деятельность в области постконфликтного восстановления. Чрезвычайно важна консультативная роль Комиссии по отношению к Совету Безопасности, которая является частью целостного, общего для всей Организации Объединенных Наций подхода к предотвращению и урегулированию конфликтов. С учетом этого мы видим возможности для дальнейшего укрепления консультативной роли Комиссии в Совете. Анализ, предоставляемый КМС Совету, может играть важную роль для принятия обоснованных решений.

Несомненно, пандемия COVID-19 налагает дополнительное время на и без того нестабильные ситуации. Давление обусловленных пандемией экономических и социальных факторов, а также факторов в области развития, может, по сути, действовать как мультипликатор угроз и приводить к усилению напряженности. Мы уже видим это в Сахельском регионе, где вооруженные и агрессивные экстремистские группы циничным образом пользуются

сложившейся ситуацией для достижения своих интересов. Это, в свою очередь, возлагает дополнительные обязательства на миссии Организации Объединенных Наций по поддержанию мира.

Эстония наряду с другими странами Европейского союза заявила о своей неизменной приверженности миротворческой деятельности Организации Объединенных Наций в период пандемии. Мы настоятельно призываем другие страны, в частности крупных поставщиков воинских контингентов и финансовых доноров, последовать их примеру. Миротворческие миссии должны быть готовы и способны продолжать свою деятельность и выполнять свой мандат, содействовать урегулированию конфликтов, оказывать поддержку принимающим государствам и обеспечивать защиту гражданского населения.

Хотя важно обсуждать вопрос о том, как миротворческие миссии Организации Объединенных Наций могли бы более эффективно адаптироваться к пандемии, это лишь часть уравнения. Для того чтобы миростроительство и деятельность по поддержанию мира были подлинно устойчивыми, нам нужны политическая воля и решительная готовность правительств и местных общин брать на себя ответственность. Процессы миростроительства должны быть инклюзивными, учитывать мнения миростроителей на местном уровне, особенно женщин и молодежи, которые зачастую находятся в авангарде такой деятельности и в наибольшей степени страдают от конфликтов.

Есть обнадеживающие примеры из Афганистана, Нигера, Ирака и многих других мест, где Организация Объединенных Наций успешно поддерживает миротворческий потенциал на местном уровне и инициативы в области миростроительства, многие из которых осуществляются под руководством женщин. Это особенно важно в контексте коронавируса, который сделал наименее защищенные слои общества еще более уязвимыми. Хотел бы также подчеркнуть, что при принятии ответных мер в связи с пандемией необходимо учитывать потребности женщин, и мы должны обеспечить равную представленность женщин во всех процессах планирования и принятия решений в рамках борьбы с коронавирусом заболеванием.

В заключение следует отметить, что в обозримом будущем пандемия, скорее всего, останется с нами. Несмотря на это, нам необходимо и впредь проявлять изобретательность в наших усилиях в области миростроительства, расширять возможности инициатив на местном уровне и активно добиваться того, чтобы пандемия не использовалась в качестве предлога для ограничения прав человека, ограничения свободы передвижения или создания препятствий для усилий Организации в области поддержания мира и миростроительства.

Приложение 7

Заявление министра международных отношений и сотрудничества Южной Африки Наледи Пандор

В период, когда мир только начинает осознавать последствия пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) и на различных международных форумах предпринимаются усилия по преодолению многочисленных негативных последствий, мы благодарим Индонезию в лице министра Марсуди за организацию этих прений в Совете Безопасности, которые позволяют нам уделить приоритетное внимание вопросу поддержания мира в условиях пандемии.

Мы также приветствуем важные и содержательные брифинги Генерального секретаря Антониу Гутерриша, бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна и г-жи Сары Клифф, которые придали большой вес нашему обсуждению.

Южной Африке пришлось извлечь из пандемии множество уроков, в том числе указывающих на острую потребность в международном сотрудничестве и в наличии эффективных многосторонних учреждений, а также на настоятельную необходимость оказания социально-экономической помощи в тех секторах, которые должны оказывать поддержку наиболее уязвимым группам населения. Мы поддерживаем рассмотрение Советом Безопасности возможных связей между пандемией и миром и безопасностью.

Такой многосторонний подход, требующий финансовой поддержки, крайне необходим в силу того, что глобальные пандемии в целом трудно преодолеть, а также в силу сложного комплекса проблем, возникающих в результате столь широкого распространения этого глобального явления. Такой подход требует от нас осознания того, насколько тесно взаимосвязан наш мир и насколько нам все более необходимы солидарность и сотрудничество.

Южная Африка глубоко обеспокоена потенциальными негативными последствиями пандемии COVID-19 для тех конфликтов, которые в настоящее время находятся в центре внимания Совета, особенно возможностью замедления прогресса или сведения на нет жизненно необходимых успехов в мирных и политических процессах. Международному сообществу крайне важно по-прежнему оказывать поддержку затронутым конфликтами странам, чтобы сохранить эти завоевания и продолжать содействовать стабилизации и миростроительству.

Еще одной подвергшейся воздействию пандемии сферой, которой потребуются и далее уделять еще более пристальное внимание, является постконфликтное восстановление и сохранение с таким трудом завоеванного мира, ставшего результатом многолетних усилий Совета и более широкого международного сообщества. Нам нельзя забывать о том, какую большую работу потребовалось провести для того, чтобы помочь пострадавшим от конфликтов людям спастись от насилия, разрушений и отсутствия безопасности, а также о том, к каким негативным последствиям может привести возобновление нестабильности и конфликта. Эти последствия могут оказаться особенно тяжелыми ввиду гуманитарных проблем, связанных с преодолением конфликта в условиях глобальной пандемии.

В связи с этим Южная Африка будет и впредь поддерживать призывы Генерального секретаря к глобальному прекращению огня и объявлению гуманитарной паузы с целью уделить надлежащее внимание пандемии и усилиям по смягчению ее последствий; этот призыв был поддержан и повторен Африканским союзом.

На данном этапе мы должны признать и высоко оценить ведущую роль и инициативные действия Организации Объединенных Наций, которая принимает меры для охраны здоровья и обеспечения безопасности миротворцев и помогает преодолевать последствия пандемии. В этой связи мы воздаем должное, в частности, Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ) и ее Генеральному директору г-ну Тедросу Адханому Гебрейесусу за их руководство и крайне важную роль в предотвращении и смягчении последствий более широкой чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения, в которой приходится проводить миротворческую и иную деятельность, связанную с обеспечением мира. ВОЗ также сотрудничает с пострадавшими странами и региональными организациями, такими как Африканский союз, в целях сдерживания распространения COVID-19, что является примером глобального сотрудничества.

В то время как во всех направленных на миростроительство усилиях важно уделять особое внимание оказанию поддержки в постконфликтный период, мы должны следить за тем, чтобы не возникала такая ситуация, когда мы, с одной стороны, оказываем поддержку, а с другой — препятствуем при этом осуществлению надлежащих мер реагирования, принимаемых правительствами для защиты населения своих стран от пандемии и для преодоления вызванных ею экономических трудностей и последствий. Именно поэтому Южная Африка решительно поддерживает призыв Генерального секретаря отказаться от односторонних принудительных мер и санкций, чтобы предотвратить затронутым правительствам и обществам возможность мобилизовать ресурсы, требуемые для обеспечения наличия у них столь необходимых для реагирования на пандемию средств спасения жизни и предметов медицинского назначения, а также средств индивидуальной защиты. Мы также поддерживаем призывы к облегчению бремени задолженности и отсрочке ее погашения, а также к оказанию Африке энергичной поддержки в процессе восстановления.

Южная Африка последовательно придерживается позиции, согласно которой санкции следует применять для оказания поддержки мирным процессам, а не в качестве средства коллективного наказания, оказывающего еще более пагубное воздействие в условиях пандемии, с которой не удастся справиться даже наиболее экономически развитым странам.

Ключевое значение для роли Совета в более широких глобальных усилиях будет иметь концепция всестороннего реагирования на пандемию, подразумевающая необходимость как дополнительных усилий и ресурсов, так и более активного рассмотрения Советом Безопасности таких вопросов, как санкции. Именно поэтому Южная Африка считает, что сохранение мира в разгар глобальной пандемии требует одновременного устранения тех совокупных факторов, которые определяют условия для поддержания мира в это трудное время.

Для Африки, в частности, меры противодействия создаваемой вирусом COVID-19 угрозе, такие как распоряжения о самоизоляции и о физическом дистанцировании, отрицательно сказываются на неформальном секторе экономики, от которого зависят средства к существованию многих людей. Под угрозой оказались, в частности, доходы семей, что усугубляет и без того тяжелое социальное положение бесчисленного множества людей на всем континенте. В особенности в развивающихся странах такое положение дел может вызвать антиправительственные настроения среди бедствующих граждан, спровоцировав масштабные общенациональные протесты и тем самым создав угрозу национальной безопасности, миру и стабильности.

Ввиду тех проблем, с которыми сталкиваются многие африканские страны со слабыми системами здравоохранения, последствия пандемии COVID-19 для общественного здравоохранения, равно как и для мира и безопасности в условиях пандемии COVID-19 являются крайне тяжелыми. В Африке, особенно в странах, восстанавливающихся после конфликтов или все еще переживающих затяжные конфликты, имеются многочисленные документальные подтверждения связей между общественным здравоохранением, благосостоянием общества, направленностью политики и эффективностью национальных систем здравоохранения.

Кроме того, ввиду экономического ущерба, нанесенного вирусом африканским странам как с низким, так и средним уровнем дохода в силу того, что им необходимо направлять ресурсы на сдерживание последствий COVID-19, в ближайшие несколько лет эти страны, возможно, не смогут обслуживать задолженность. Такие условия подрывают мир, стабильность и благополучие. Южная Африка придерживается того мнения, что мы все заинтересованы в том, чтобы Организация Объединенных Наций начала заниматься преодолением этой мрачной реальности с того, что сосредоточила бы внимание своих учреждений на пагубных социально-экономических последствиях COVID-19 для развивающихся стран.

В заключение хотелось бы сказать, что сохранение мира зависит от общего политического, социально-экономического и физического состояния обществ. Кроме того, мы живем в мире, который становится все более глобализованным и взаимосвязанным. Поэтому мы должны признать необходимость уделять приоритетное внимание сохранению мира с опорой на такие форумы, как Комиссия по миростроительству, а также на сотрудничество с региональными организациями и их партнерами и механизмами, занимающимися миростроительством, и на многосторонние усилия всей системы Организации Объединенных Наций. Это тем более необходимо сейчас, когда мы стараемся достичь целей в области устойчивого развития, направленных на устранение коренных причин многих из тех конфликтов, с которыми нам приходится иметь дело.

Нам удастся выйти из нынешнего вызванного пандемией кризиса более жизнестойкими и вступить в новый мир с готовностью руководствоваться обновленным духом глобального партнерства только в том случае, если мы, вопреки искушению замкнуться в себе, будем сотрудничать друг с другом.

Приложение 8

Заявление государственного министра Германии Нильса Аннена

Я благодарю Вас, г-н Председатель, за организацию сегодняшних открытых прений по вопросу о пандемиях и задачах сохранения мира. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря Антониу Гутерриша, г-на Пан Ги Муна и г-жу Сару Клифф за их содержательные заявления.

Шесть недель назад Совет Безопасности провел открытые прения по вопросу о пандемиях и безопасности под председательством министра иностранных дел Германии (см. S/2020/663). Недавно мы провели также неофициальный обмен мнениями между членами Совета и представителями Комиссии по миростроительству по вопросу о воздействии пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) на миростроительство. На обеих встречах мы призывали Совет согласовать всеобъемлющую концепцию мира и безопасности. Поэтому я признателен Индонезии за предоставленную нам сегодня возможность продолжить начатые обсуждения данной темы.

Всесторонний подход к обеспечению мира и безопасности подразумевает не только преодоление уже обострившихся кризисов, но и устранение коренных причин конфликтов и решение среднесрочных и долгосрочных проблем. Это означает необходимость поиска комплексных решений взаимосвязанных проблем и активизации деятельности по предотвращению конфликтов, миростроительству и сохранению мира, независимо от того, имеем ли мы дело с многоплановыми проблемами, связанными с нарушениями прав человека, пандемиями или изменением климата.

Пандемия COVID-19 по-прежнему приводит к разрушительным последствиям по всему миру. Это многоплановая проблема, которая отрицательно сказывается на гуманитарных, медицинских, политических, социальных, экономических и экологических аспектах нашей жизни. Кроме того, она оказывает воздействие на мир и безопасность и подрывает усилия по миростроительству в странах, затронутых конфликтами, и странах с переходной экономикой.

Что необходимо сделать? Позвольте мне кратко остановиться на трех моментах. Во-первых, Совет Безопасности должен прилагать в этой связи усилия и играть активную роль. Он должен осуществлять последующую деятельность в связи с резолюцией 2532 (2020), в которой недвусмысленно признается, что пандемия COVID-19 может свести на нет достижения в области миростроительства. Мы должны призвать Генерального секретаря в полной мере освещать в своих докладах воздействие пандемии на сферу безопасности. Предоставление информации по этим аспектам будет способствовать предотвращению и раннему предупреждению.

Совет должен и далее расширять возможности Комиссии по миростроительству (КМС), которая обладает уникальным мандатом в рамках системы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы она могла применять комплексные и многокомпонентные подходы. Мы воздаем должное КМС за оперативное принятие мер реагирования и отличные результаты в период с начала пандемии.

Нам необходимо обеспечить, чтобы Организация Объединенных Наций и ее миссии на местах, особенно ее операции по поддержанию мира и специальные политические миссии, были должным образом оснащены и обладали мандатом для того, чтобы решать прямые и косвенные проблемы,

связанные с пандемией. Это особенно важно в контексте переходных процессов, подобных тем, которые в настоящее время осуществляются в Дарфуре и Гвинее-Бисау. Это основная обязанность Совета Безопасности.

Во-вторых, мы подчеркиваем необходимость обеспечения координации и согласованности. Необходимо прилагать комплексные усилия в области миростроительства в целях преодоления таких трудностей, как пандемия COVID-19. Сегодняшний брифинг Генерального секретаря (приложение 1) и его недавний доклад о миростроительстве и сохранении мира (S/2020/773) являются иллюстрацией того, как система Организации Объединенных Наций в адаптируется к ситуации пандемии. Однако нам необходимо обеспечить дальнейший прогресс в деле улучшения координации и согласованности действий в рамках системы Организации Объединенных Наций, ее учреждений, фондов и программ.

Следует сделать определенные выводы, касающиеся воздействия пандемии и принятия мер в связи с ней. Мы считаем целесообразным включить извлеченные уроки в текущий процесс обзора архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства.

В-третьих, срочно необходимы средства для финансирования усилий по миростроительству и сохранению мира. Пандемия COVID-19 привела к масштабным социально-экономическим последствиям, которые очевидны уже сейчас. Даже в данный момент не выделяется достаточных средств для финансирования усилий по миростроительству, несмотря на то, что предотвратить кризис гораздо дешевле, чем принимать меры реагирования в случае острого кризиса.

Германия продолжает вносить свой вклад в миростроительство и предотвращение конфликтов. В частности, мы, как и прежде, поддерживаем Фонд миростроительства (ФМС) Генерального секретаря, и перечислили в него первоначальный взнос в размере 15 млн евро на 2020 год. Благодаря своей гибкости и роли катализатора, которую он выполняет, ФМС играет важнейшую роль в удовлетворении важнейших потребностей в области миростроительства, касающихся, в частности, обеспечения гендерного равенства и инклюзивности, а также трансграничного сотрудничества, причем именно в контексте переходного периода. Что касается усилий на двустороннем уровне, то Германия внесла свой вклад в связи с призывом Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, оказывая содействие дополнительным усилиям, предпринимаемым на местах ее партнерами по посреднической деятельности.

Возникает риск того, что результаты, достигнутые в области обеспечения гендерного равенства, могут быть утрачены, поскольку многие правительства используют для других целей средства, которые первоначально предназначались для поддержки женщин и девочек и их участия в мирных процессах. В качестве члена Финансового совета Женского фонда мира и гуманитарной деятельности Германия поддержала создание в рамках Фонда механизма финансирования чрезвычайных мер реагирования и выделила для этого механизма 2,5 млн долл. США. По линии этого механизма местные женские организации в странах Азии, Африки к югу от Сахары, Латинской Америки, Ближнего Востока и Европы могут подавать заявки на финансирование, которое позволит им выжить в условиях кризиса, а также на финансирование программ, направленных на борьбу с пандемией и ее гендерными аспектами.

Но этих усилий недостаточно. Для обеспечения устойчивого и предсказуемого финансирования усилий по миростроительству нам необходимо укреплять партнерские связи с международными финансовыми учреждениями, региональными банками и частным сектором. Кроме того, мы, являясь донорами, не должны забывать: чтобы изменить ситуацию к лучшему, доноры должны лучше координировать свои действия, по возможности использовать совместное финансирование и выступать в качестве надежных доноров усилий по миростроительству.

В-четвертых, для повышения жизнестойкости необходимо придерживаться комплексных подходов. Все усилия будут напрасными, если они не будут предприниматься на основе национальной ответственности. Мы сможем построить устойчивые общества, которые смогут лучше противостоять воздействию пандемий, только работая в тесном контакте с пострадавшими странами. Решающее значение для укрепления такой жизнестойкости имеют обеспечение уважения прав человека и осуществление политических процессов, которые являются инклюзивными по своему характеру и позволяют всем слоям общества, особенно женщинам, молодежи и маргинализированным группам, принимать конструктивное участие в жизни общества.

Позвольте мне закончить на оптимистичной ноте. В связи с нынешней пандемией, как и в связи с другими многоаспектными проблемами, у нас, членов международного сообщества, появилась возможность укрепить сотрудничество, усилить многосторонность и продемонстрировать международную солидарность. Если нам удастся выйти за рамки традиционного мышления, преодолеть разрозненность в подходах и выработать комплексные и согласованные решения, то мы сможем победить смертоносный вирус, в конечном итоге остановить изменение климата и, будем надеяться, построить мир, в котором все смогут жить в условиях спокойствия и безопасности.

Приложение 9

Заявление Постоянного представительства Бельгии при Организации Объединенных Наций

Сохранение мира, которое является одновременно и всеобъемлющим процессом, и целью, никогда не было легкой задачей для стран, затронутых конфликтами. В связи с пандемией коронавирусной инфекции (COVID-19) проблемы только усугубились: произошел резкий рост гуманитарных издержек и расходов на здравоохранение, увеличилось число социально-экономических проблем, а также проблем в сфере планирования, осуществления и принятия последующих мер в связи с усилиями по миростроительству.

Действительно, за последние пару месяцев мы стали свидетелями беспрецедентного роста потребностей и неоднократных призывов к безотлагательному и скоординированному принятию мер. Более того, 1 июля члены Совета Безопасности единогласно приняли резолюцию 2532 (2020), в которой признали, из-за вспышки пандемии могут быть утрачены успехи в области миростроительства и развития, которые были достигнуты странами, переживающими переходный или постконфликтный период, и обратились ко всем соответствующим компонентам системы Организации Объединенных Наций с призывом активизировать принятие мер в связи с пандемией.

Настало время еще раз подумать о нашем подходе, сформулировать некоторые примеры передовой практики и извлеченные уроки. В этой связи мы хотели бы отметить пять моментов. Во-первых, многосторонний подход, международное сотрудничество, взаимодействие и коллективная ответственность имеют и продолжают иметь важное значение. Пока хотя бы одна из наших стран страдает от воздействия пандемии, она будет оказывать воздействие на всех нас. Коллективные проблемы требуют коллективного поиска способов их решения, и такие способы решения могут быть найдены и будут найдены только в том случае, если мы — Организация Объединенных Наций и ее государства-члены, региональные и субрегиональные организации, международные финансовые учреждения, частный сектор и гражданское общество — будем работать вместе.

Во-вторых, если эффективный многосторонний подход основан на уважении общих принципов и ценностей, то мы должны руководствоваться этими же принципами и в борьбе с пандемией. COVID-19 не должен использоваться в качестве предлога для нарушения прав человека или международного гуманитарного права. Ограничения, связанные с COVID-19, действительно иногда бывают несоразмерными и неограниченными по времени и вводятся в действие без достаточной — или какой бы то ни было — опоры на научные данные.

В-третьих, пандемия оказала негативное воздействие на все этапы цикла конфликта. Поэтому мы должны придерживаться новаторских подходов во всех аспектах предотвращения конфликтов, поддержания мира, миростроительства и сохранения мира, с тем чтобы сохранить с таким трудом достигнутые результаты, повысить устойчивость и заложить основу для лучшего будущего. Фонду миростроительства, например, удалось выделить дополнительные средства для реализации проекта по обеспечению доступа к правосудию в Гаити, с тем чтобы обеспечить возможность проведения виртуальных слушаний и содействовать вынесению судебных решений в целях освобождения задержанных.

При применении новаторских мер необходимо уделять надлежащее внимание известным тематическим проблемам, которые тесно связаны с пандемией, но усугубляют, например, ситуацию в области климата и безопасности или психического здоровья. Кроме того, новаторские подходы предусматривают изыскивание новых путей обеспечения необходимого объема финансовых средств для решения этих проблем, в частности изучение возможностей для налаживания новых бюджетных партнерских отношений с международными финансовыми учреждениями и частным сектором.

В-четвертых, методы передовой практики и уроки, извлеченные в ходе борьбы с пандемией, должны способствовать проведению текущего обзора архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства. Комиссия по миростроительству, как и Фонд миростроительства, находится в уникальном положении в плане содействия борьбе с этой пандемией ввиду того, что является как платформой, так и связующим звеном в рамках всей системы Организации Объединенных Наций, а также с учетом своего участия на ранних этапах принятия мер в связи с пандемией COVID-19. Поэтому целесообразно обеспечить учет их мнений и рекомендаций в обзоре.

Усилия, предпринимаемые в контексте миростроительства и сохранения мира, могут способствовать дальнейшему укреплению ответственности на национальном и местном уровне, не допустить разобщенности усилий различных компонентов системы Организации Объединенных Наций и основных направлений ее деятельности и содействовать налаживанию дополнительных партнерских отношений между Организацией Объединенных Наций и другими заинтересованными сторонами. Одним словом, нам следует применять более дальновидный, целенаправленный и единый подход в борьбе с пандемией. Миростроительная архитектура может сыграть решающую роль в достижении этой цели.

Приложение 10

Заявление Постоянного представителя Китая при Организации Объединенных Наций Чжан Цзюня

Китай приветствует министра иностранных дел Индонезии Ретно Марсуди, которая руководит работой Совета на сегодняшних открытых прениях. Я благодарю Генерального секретаря и г-на Пан Ги Муна за их сообщения (приложения 1 и 2, соответственно). Я также внимательно выслушал выступление г-жи Сары Клифф (приложение 3).

Пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19) создает беспрецедентную угрозу жизни и здоровью людей во всех странах мира. Мировая экономика впадает в рецессию. Международное сообщество сталкивается с серьезными трудностями в своих усилиях по сохранению мира. Как отмечается в резолюции 2532 (2020), пандемия может обратить вспять успехи в области миростроительства и развития, которых удалось добиться затронутым конфликтами странам. Мы должны активизировать наши усилия, для того чтобы одержать победу в борьбе с пандемией и как можно скорее начать восстановление по принципу «лучше, чем было».

Солидарность и сотрудничество являются самым мощным оружием в глобальной борьбе с COVID-19. Самым слабым звеном в этой борьбе являются страны, затронутые конфликтами. Оказание им содействия в принятии эффективных мер защиты имеет важнейшее значение для того, чтобы мы смогли одержать победу в борьбе с пандемией и закрепить достигнутые результаты в области миростроительства.

Китай призывает все стороны в конфликте как можно скорее откликнуться на призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, при этом не только сложить оружие и заставить пушки замолчать, но и координировать действия по борьбе с COVID-19. Мы должны помочь Организации Объединенных Наций и Всемирной организации здравоохранения мобилизовать усилия стран в целях улучшения координации политики и увеличения объема ресурсов, выделяемых для содействия обеспечению готовности затронутых конфликтами стран и принятию мер реагирования.

Китай высоко оценивает и приветствует помощь, которую оказывают операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира соответствующим странам. Мы поддерживаем принятие Комиссией по миростроительству адресных мер реагирования и осуществление ей программ восстановления в этих странах и призываем Фонд миростроительства пересмотреть приоритетность своих проектов и распределения ресурсов с этой целью.

Как мы могли убедиться, односторонние санкции существенно подрывают основной потенциал стран, являющихся объектами санкций, в плане реагирования на пандемию и обеспечения средств к существованию, в результате чего от этих санкций страдают в первую очередь ни в чем не повинные гражданские лица. Мы вновь настоятельно призываем соответствующие страны признать негативные гуманитарные последствия их односторонних принудительных мер и незамедлительно отменить их.

С самого начала вспышки COVID-19 Китай принимает активное участие в глобальной борьбе с этим заболеванием. Китай делает все возможное для оказания поддержки и помощи нуждающимся странам, в том числе многим из тех, ситуации в которых фигурируют в повестке дня Совета Безопасности. В июне председатель Си Цзиньпин руководил работой Внеочередного

китайско-африканского саммита по вопросам солидарности в борьбе с COVID-19, в ходе которого было продемонстрировано решительное стремление Китая и Африки сообща вести борьбу с этим заболеванием. Китай принял решение списать задолженность по выданным соответствующим африканским странам беспроцентным займам, срок погашения которых наступил в конце 2020 года. Китай также объявил о том, что после разработки и внедрения китайская вакцина от COVID-19 будет признана глобальным общественным благом. Китай готов и впредь осуществлять поставки предметов медицинского назначения затронутым странам, делиться опытом в области диагностики и лечения и направлять медицинских экспертов для оказания этим странам помощи в принятии мер реагирования.

Сейчас, когда мы сталкиваемся с последствиями пандемии COVID-19, нам необходимо сформировать более четкое представление о деятельности по сохранению мира и совершенствовать и укреплять наши подходы к миростроительству. Во-первых, мы всегда должны ставить во главу угла интересы и потребности людей. Опыт многих стран показывает, что если нашим главным приоритетом будут потребности и жизнь людей, то мы сможем разработать комплекс эффективных методов борьбы с пандемией. В сфере миростроительства мы должны также в первую очередь руководствоваться интересами людей, уважать ответственность населения принимающих стран и содействовать всеобъемлющему мирному процессу.

Во-вторых, мы должны содействовать сохранению мира посредством достижения развития. Процессы миростроительства в затронутых конфликтами странах могут быть легко сведены на нет после одного или двух кризисов из-за слабых социально-экономических основ этих стран. Развитие является ключом к решению всех проблем. Международное сообщество должно придавать большое значение воздействию COVID-19 на социально-экономическое положение затронутых конфликтами стран, помогать им наращивать свой потенциал в области достижения устойчивого развития, укреплять системы общественного здравоохранения, а также сохранять достигнутые успехи в области миростроительства и добиваться новых, с тем чтобы заложить прочную основу для сохранения мира.

В-третьих, мы должны укреплять политическое руководство и обеспечивать участие всех членов общества. Во многих странах благодаря твердому политическому руководству и социальной сплоченности удалось обеспечить раннее выявление случаев заражения COVID-19, изоляцию, диагностирование и лечение больных. Восстановление политического консенсуса, взаимного доверия и социальной сплоченности также является важной основой для национального восстановления. Нам необходимо содействовать укреплению авторитета законных правительств стран, затронутых конфликтами, с тем чтобы они могли руководить своими соответствующими обществами в интересах сохранения с таким трудом достигнутых результатов в области миростроительства и достижения долгосрочной безопасности и стабильности.

Пандемия COVID-19, несомненно, оказала огромное воздействие на мир и породила колоссальные вызовы. Однако у нас есть все основания полагать, что в конечном итоге человечество одержит победу в этой борьбе и сделает мир лучше.

Для этого мы должны быть едины в наших усилиях и отстаивать принцип многосторонности. Страны зависят друг от друга, и их связывает общее будущее. Никто не в силах разорвать связывающие нас узы. Односторонний подход — это поезд в один конец, направляющийся в тупик, и у него нет иного выхода,

кроме как повернуть назад. Мы должны оказывать более весомую поддержку Организации Объединенных Наций, более эффективно реагировать на вызовы и добиваться общего развития на основе многостороннего сотрудничества. Мы должны обеспечивать торжество справедливости и верховенства права. Справедливость дает всем нам надежду и прочно укоренилась в сердцах людей.

Международное право и нормы, регулирующие международные отношения, являются важными гарантиями международной справедливости и правосудия. Все страны должны выполнять данные обещания, а также свои обязанности и обязательства. Мы не можем допустить, чтобы политика силового давления, запугивания и исключительности привела к тому, чтобы в мире вновь стал действовать «закон джунглей». Мы должны с уважением относиться к науке и содействовать достижению технологического прогресса. Все человечество стремится к развитию науки и технологий.

Каждый из нас имеет право на лучшую жизнь, в том числе жители развивающихся стран. Практика создания искусственных барьеров, для того чтобы помешать научно-техническому прогрессу других стран и свободной конкуренции на рынке ради собственной выгоды, является аморальной, безответственной и не отвечает ничьим интересам. Мы искренне надеемся, что государства — члены Организации Объединенных Наций и международного сообщества будут действовать сообща, совместно выполнять свои обязанности, совместно пользоваться благами и вместе строить лучшее будущее для всех.

Приложение 11

Заявление Постоянного представительства Доминиканской Республики при Организации Объединенных Наций

Я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря и г-на Пан Ги Муна — которого я хотел бы приветствовать в стенах родной Организации, — а также г-жу Клифф за их всеобъемлющие сообщения (приложения 1, 2 и 3, соответственно). Мы хотели бы также выразить признательность министру иностранных дел Марсуди за ее руководящую роль в этом вопросе и за организацию сегодняшних прений.

Как отметил Генеральный секретарь, пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19) не ограничивается кризисом в области здравоохранения. Это многоплановое явление, которое влечет за собой сложные и взаимосвязанные последствия и вызовы для деятельности в области миростроительства. К сожалению, оно может усугубить факторы возникновения конфликтов. Как признается в резолюции 2532 (2020), из-за вспышки пандемии могут быть утрачены успехи в области миростроительства и развития, которые были достигнуты странами, переживающими переходный или постконфликтный период.

Пандемия COVID-19 привела к огромным гуманитарным проблемам, которые выходят далеко за рамки проблем в области здравоохранения. В нестабильных, затронутых конфликтами странах она приводит к ухудшению социально-экономической ситуации ввиду усугубления причин конфликтов, при этом вызывает тревогу сужение гуманитарного пространства. Растут масштабы гендерного насилия, а также число нарушений прав человека. Вышеизложенное свидетельствует о важном значении этих прений, в том числе в преддверии проведения обзора архитектуры мира 2020 года.

Эта пандемия выявила как структурное неравенство в обществах, так и имеющиеся перекосы в доступе к базовым услугам, включая образование. Люди, затронутые конфликтом, относятся к числу наиболее уязвимых и подверженных наибольшему риску лиц.

Особое значение имеет укрепление международного сотрудничества, включая сотрудничество по линии Юг — Юг и трехстороннее сотрудничество, работа на стыке гуманитарной сферы, развития и мира и практическое осуществление мер, представленных в докладе Генерального секретаря под названием «Общая ответственность, глобальная солидарность: меры реагирования на социально-экономические последствия COVID-19».

Ключевое значение имеет обмен накопленным опытом и примерами передовой практики внутри стран и регионов и между ними. В этом контексте миростроительство является одной из основных концепций, которой необходимо неизменно руководствоваться в процессе принятия мер по восстановлению и преодолению последствий COVID-19. Доминиканская Республика последовательно подчеркивает важность принимаемых на уровне стран и регионов глобальных, скоординированных и единых мер реагирования.

Важнейшее значение также имеют партнерские отношения по вопросам миростроительства и сохранения мира, особенно с гражданским обществом, международными финансовыми учреждениями, научными кругами, частным сектором, донорами, структурами, ответственными за принятие решений, и местными общинами. Все эти стороны должны объединиться, с тем чтобы лучше использовать свои сравнительные преимущества и разработать механизмы, которые обеспечат эффективную деятельность в области миростроительства.

В этой связи образцовым примером является Комиссия по миростроительству (КМС). В рамках Комиссии ведется непрерывное взаимодействие с различными субъектами для обсуждения путей повышения эффективности принимаемых мер и оказания поддержки конкретным странам и регионам. Мы подтверждаем важность выносимых КМС рекомендаций Совету Безопасности в этой области, а также важность более активного участия всех структур системы Организации Объединенных Наций.

Партнеры по финансированию должны стремиться к получению долгосрочных выгод от мира, а не просто оказывать краткосрочную поддержку. Мы высоко оцениваем работу многих международных финансовых учреждений по поддержке усилий по смягчению рисков в самых нестабильных условиях. Мы даем высокую оценку усилий Фонда миростроительства по оказанию своевременной помощи в рамках его деятельности по поддержке стран в преодолении последствий COVID-19.

Преодолеть пандемию отчасти позволит ответственная разработка программ с учетом факторов конфликта и рисков. Она должна осуществляться с учетом конкретных условий и отвечать потребностям местного населения, в частности наиболее уязвимых и маргинализированных групп населения. Это крайне необходимо, чтобы пандемия не нанесла вред деятельности по миростроительству и не подорвала достигнутые в этой области успехи.

В этой связи нельзя чрезмерно смещать акцент на вопросы безопасности, а также принимать меры, приводящие к ограничению и сужению пространства для деятельности гражданского общества. Любые стратегии должны быть основаны на принципе непричинения еще большего вреда и учета факторов конфликта и гендерных аспектов. Они должны быть ориентированы на интересы людей и основываться на опыте организаций гражданского общества, особенно женских и молодежных групп. Участие женщин играет центральную роль в достижении устойчивых решений. Эта пандемия подчеркнула важность вопросов, касающихся женщин и мира и безопасности, в контексте деятельности по миростроительству и сохранению мира.

Сегодня, когда мы отмечаем Международный день молодежи, темой которого в этом году является «Вовлечение молодежи в глобальные действия», важно напомнить Совету Безопасности о том, что, как подтверждается в резолюциях 2532 (2020) и 2535 (2020), молодежь играет важнейшую роль в построении и сохранении мира. Они хотят не просто преодолеть эту пандемию, а выйти из нее еще сильнее.

Исходя из этого и опираясь на опыт прошлых лет, например опыт преодоления кризиса Эболы, — когда участники соответствующих усилий добивались достижения центральных целей миростроительства, — мы должны рассматривать кризис COVID-19 как возможность добиться прогресса в области миростроительства посредством определения точек приложения дополнительных усилий и способов использования мер по преодолению последствий пандемии для укрепления мира и социальной сплоченности.

Приложение 12

Заявление заместителя Постоянного представителя Франции при Организации Объединенных Наций Анн Геген

[Подлинный текст на английском и французском языках]

Я благодарю Индонезию за инициативу по созыву сегодняшнего очень своевременного заседания. Благодарю докладчиков за их сообщения.

Недавнее принятие при координации Туниса и Франции резолюции 2532 (2020) о пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19) является решающим шагом вперед. Она подчеркнула нашу коллективную ответственность и единство перед лицом этого беспрецедентного кризиса. Совет Безопасности направил четкий сигнал в поддержку призыва Генерального секретаря и вновь выступил с призывом в поддержку многосторонних коллективных действий.

Призыв Генерального секретаря сделать ставку на многосторонние действия и проявить международную солидарность нашел отклик. Спустя 75 лет после принятия Устава Организации Объединенных Наций остро необходимо возродить дух, возобладавший в Сан-Франциско.

Необходимо перейти от слов к делу. Поэтому вместе с Тунисом Франция призывает к коллективному, комплексному и скоординированному осуществлению резолюции 2532 (2020), что является обязанностью не только членов Совета Безопасности, но и членов Организации Объединенных Наций в целом, особенно в части предотвращения конфликтов, посредничества и гуманитарной деятельности. Важную роль в этом также призвана сыграть Комиссия по миростроительству, а кроме того, свою актуальность и эффективность доказал Фонд миростроительства. Мы полностью поддерживаем деятельность этих структур.

Кроме того, я хотела бы упомянуть о нашей ответственности в отношении нестабильных и затронутых кризисом стран. Независимо от того, находятся ли эти страны в состоянии конфликта или на постконфликтном этапе, они подвергаются особой опасности в контексте пандемии. COVID-19 и меры, принятые для его сдерживания, могли приводить к росту напряженности, разжиганию вражды и даже насилию. Они приводили к распространению ложных слухов, нагнетанию тревоги и дезинформации, а у некоторых возникал соблазн воспользоваться пандемией для ограничения гражданских свобод. Пандемия также подорвала доверие к институтам и истощила экономический ресурс наиболее уязвимых слоев населения. Мы обязаны коллективно подумать над тем, как противостоять этим угрозам.

Ключевым элементом стабильности в этих странах является устойчивость их систем здравоохранения. В этой связи мы должны поддержать усилия, прилагаемые Организацией Объединенных Наций и Всемирной организацией здравоохранения (ВОЗ). Необходимо укрепить возможности ВОЗ в плане осуществления ее нормативных и координационных функций и ее обязанности по предупреждению об опасности. В этой связи необходимо также, когда придет время, обобщить опыт преодоления нынешнего кризиса и проведения необходимых реформ.

Вместе с Организацией Объединенных Наций Франция привержена оказанию поддержки уязвимым слоям населения, затронутым COVID-19. Франция ассигновала 500 млн евро на осуществление инициированного

ею проекта под названием «Инициатива по ускорению предоставления доступа к средствам для борьбы с COVID-19» с целью ускорения разработки лекарственных препаратов, диагностических методов и вакцин для борьбы с COVID-19, а также доступа к ним.

Наконец, я хотела бы вновь подчеркнуть важность учета гендерной проблематики в контексте мер реагирования на нынешний кризис, а также важность уделять особое внимание женщинам и молодежи. Принимая меры по преодолению последствий пандемии, мы должны принимать во внимание их конкретные потребности и гарантировать их полноценное, активное и эффективное участие на всех уровнях принятия решений в отношении деятельности по восстановлению на устойчивой и равноправной основе. Франция будет вносить активный вклад в соответствующий процесс обсуждений, в частности по линии организации в ближайшие месяцы Парижского форума мира, который состоится в ноябре 2020 года, а затем Форума по вопросам равенства поколений, который будет организован в партнерстве со Структурой «ООН-женщины» и Мексикой.

Как известно нам и Генеральному секретарю, урегулирование этого кризиса, а также построение прочного мира в более долгосрочной перспективе заключается не в том, чтобы замкнуться в себе, а в том, чтобы активизировать сотрудничество и оживить многостороннюю систему. Он может рассчитывать на поддержку и решимость Франции в достижении этих целей.

Приложение 13

Заявление Постоянного представителя Нигера при Организации Объединенных Наций Абду Абарри

Наша делегация хотела бы приветствовать министра иностранных дел Индонезии, присутствующую сегодня в Совете Безопасности, и поблагодарить ее страну за организацию этих прений. Сегодняшнее заседание является своевременным, поскольку оно проходит вслед за проведением нескольких дискуссий в Совете Безопасности и Комиссии по миростроительству по вопросам пандемии, а также сразу же после проведения неофициального интерактивного диалога, организованного Нигером совместно с Индонезией и Германией.

Но сначала позвольте мне отдать должное Генеральному секретарю, чей призыв к глобальному прекращению огня и солидарности способствовал принятию резолюции 2532 (2020). Я хотел бы также поблагодарить г-на Пан Ги Муна и г-жу Сару Клифф за их подробные и содержательные сообщения.

К сожалению, большая часть воюющих сторон на местах не принимает во внимание призыв Генерального секретаря к прекращению огня. Как показывают недавние нападения, совершенные «Боко харам» и «Западноафриканской провинцией «Исламского государства»» в бассейне озера Чад и Сахеле, воинствующие экстремисты пытаются, пользуясь пандемией, дестабилизировать правительства, и активизируют свои нападения на гражданские и военные объекты. Об этой же тенденции говорил и Специальный представитель Генерального секретаря Мохамед ибн Чамбас в ходе своего апрельского брифинга по вопросу о воздействии коронавирусной инфекции (COVID-19) на деятельность Комиссии по миростроительству. Эти действия привели к гибели ни в чем не повинных граждан и серьезным перебоям в оказании базовых социальных услуг населению.

Эта пандемия не только привела к кризису в сфере здравоохранения и гуманитарному кризису, она также серьезно сказывается на экономике нестабильных стран, таких как члены Сахельской группы пяти. По оценкам, в 2020 году валовой внутренний продукт в некоторых странах Сахельской группы пяти может сократиться на 7–8 процентов. К июню негативные последствия для экономики в Нигере уже привели к сокращению объема налоговых таможенных и неналоговых поступлений на 339 млн долл. США, что значительно превышает годовой военный бюджет нашей страны.

Что касается воздействия на местах, то на операциях по поддержанию мира серьезным образом сказалась приостановка ротации и вероятность распространения заболевания среди военнослужащих и находящихся под их защитой людей. Я хотел бы, пользуясь этой возможностью, еще раз воздать должное Организации Объединенных Наций, Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали и Отделению Организации Объединенных Наций для Западной Африки и Сахеля за принятие жестких и эффективных мер, цель которых — свести к минимуму и смягчить последствия пандемии в Сахеле. Даже несмотря на то, что операции миротворческих, специальных и политических миссий Организации Объединенных Наций понесли серьезный ущерб, нынешний кризис предоставляет возможности для адаптации, перепрофилирования и даже трансформации мер реагирования миссий Организации Объединенных Наций, с тем чтобы никто не остался в стороне и чтобы с трудом достигнутые в мирных процессах успехи не были утрачены.

Для этого прежде всего необходимо поддерживать объемы ресурсов и финансовых средств, выделяемых на работу миссий по поддержанию мира, в должном объеме и по возможности наращивать их, поскольку пандемия приведет к еще большему обострению кризиса в некоторых регионах мира. Это позволит развернуть достаточную численность воинских контингентов и персонала и обеспечить осуществление основных видов деятельности. Финансирование также означает оказание соответствующей поддержки на многостороннем уровне этим странам в целях сохранения успехов, достигнутых на пути к достижению целей в области устойчивого развития.

Кроме того, масштабы воздействия нынешней пандемии на экономику стран, скорее всего, означают глобальную рецессию в следующем году и в последующий период. Поэтому настоятельно необходимо, чтобы, помимо традиционных механизмов финансирования, мы стимулировали инновационную деятельность, к примеру, путем минимизирования разобщенности в деятельности по миростроительству и применения новых инструментов в рамках нынешних подходов. Мы должны поддерживать такие подходы к финансированию, которые учитывают собственные приоритеты стран и позволяют этим странам разрабатывать инновационные механизмы финансирования, созданные на местах.

Что касается адаптации, то, как показал нам этот кризис, в дальнейшем необходимо конструктивное участие общин, включая женщин, молодежь и инвалидов, а также традиционных, религиозных и гражданских лидеров. В такие времена, как сейчас, они могут стать посредниками в осуществлении операций по поддержанию мира, поскольку не только хорошо знакомы с местными обычаями и традициями, но и обладают необходимой сетью контактов и пользуются доверием местного населения. Поэтому мы должны стремиться предоставить им необходимые инструменты в отношении наращивания потенциала, развития технологий и наставничества, с тем чтобы обеспечить продолжение усилий по миростроительству во всех ситуациях.

В заключение хочу сказать, что сейчас, когда мы отмечаем семьдесят пятую годовщину основания Организации Объединенных Наций, и с учетом нетрадиционного характера этой пандемии как угрозы миру и безопасности, мы сможем добиться положительных результатов, если будем мыслить нестандартно и сможем трансформировать наш подход к миротворчеству. Движущие силы конфликтов сегодня отличаются от тех, что были в 1945 году, и в них вовлечены социально-экономические, экологические, медицинские, транснациональные и технологические субъекты. Поэтому необходимо адаптировать и трансформировать операции в пользу мира в целях предотвращения и смягчения конфликтов завтрашнего дня.

Приложение 14

Заявление Постоянного представителя Российской Федерации при Организации Объединенных Наций Василия Небензи

Приветствуем участие в мероприятии министра иностранных дел Индонезии, а также ряда высоких представителей, которые выступили ранее. Благодарим Вас, г-н Председатель, за организацию этой дискуссии. Также выражаем признательность сегодняшним докладчикам — Генеральному секретарю Антониу Гутерришу, бывшему Генеральному секретарю и заместителю Председателя Совета старейшин г-ну Пан Ги Муну, а также директору Центра международного сотрудничества при Нью-Йоркском университете г-же Саре Клифф за предоставленную информацию и оценки влияния коронавирусной инфекции (COVID-19) на миростроительство и сохранение мира.

Один из предыдущих выступающих воспользовался сегодняшними дебатами, чтобы включить в обсуждение тему, абсолютно чуждую повестке этой встречи. В этой связи, г-н Председатель, призываем Вас не поощрять выступающих, которые стремятся таким образом воспользоваться встречами Совета Безопасности, и настойчиво рекомендовать им придерживаться заявленной повестки дня.

Мы наблюдаем, как пандемия COVID-19 может усугублять гуманитарные последствия вооруженных конфликтов, а также ситуацию в странах, находящихся в постконфликтной стадии. Это ведет к возникновению целого ряда вызовов, среди которых отсутствие продовольственной безопасности, урон национальным системам здравоохранения, трудности в работе миротворческих и специальных политических миссий, замедление мирных процессов.

Хотели бы напомнить, что несколько лет назад, когда Совет Безопасности реагировал на вспышку лихорадки Эбола, в резолюции по Либерии и Демократической Республике Конго были включены специальные меры, осуществление которых помогло сдержать распространение заболевания и преодолеть его последствия при поддержке Организации Объединенных Наций и международного сообщества. Это подтверждает, что Совет Безопасности может эффективно отреагировать на пандемии, рассматривая вопрос в страновом, а не в генерическом контексте.

Профильные усилия по реагированию на пандемию, преодолению ее последствий и восстановлению должны предприниматься соответствующими органами системы Организации Объединенных Наций. В этой связи хотели бы подчеркнуть ключевую роль Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ) в обеспечении координации многосторонних усилий по реагированию на пандемию COVID-19 и ее последствия, особенно в части медицинских аспектов глобальных действий по преодолению вспышки коронавируса. Считаем, что международное сообщество должно единым фронтом выступить в поддержку работы ВОЗ.

Не вызывает сомнений, что пандемия негативно сказывается на возможностях некоторых стран по реализации запланированных программ и стратегий в области миростроительства, а все достигнутые до пандемии успехи рискуют сойти на нет в первую очередь из-за непредсказуемых долгосрочных последствий COVID-19.

В докладе «Совместная ответственность, всемирная солидарность: реагирование на социально-экономические последствия распространения коронавируса», вышедшем в марте 2020 года, Генеральный секретарь предложил

принять специальные меры, нацеленные на преодоление потенциальных последствий пандемии COVID-19. Мы выступили в поддержку большинства предложенных мер.

Мы также всецело поддержали призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня. В то же время обеспокоены сообщениями о попытках незаконных вооруженных формирований обратить ситуацию с пандемией себе на пользу, чтобы получить преимущество «на земле» и подорвать процессы мирного урегулирования. В частности, отмечается рост террористической активности в Сахаро-Сахельском регионе. Именно поэтому так важно, что ни гуманитарная пауза, ни прекращение огня не затрагивают контртеррористические операции, что закреплено в резолюции 2532 (2020).

Высоко ценим усилия Секретариата по обеспечению здоровья и безопасности ооновского персонала в полевых условиях, которые дополняют национальные меры по борьбе с COVID-19 и последующему восстановлению, которые принимаются в странах, выходящих из состояния конфликта.

Необходимо обеспечить продолжительность и эффективность усилий Организации Объединенных Наций в области миростроительства, при этом не отклоняясь от строгого соблюдения соответствующих здравоохранительных мер. В этой связи Комиссия по миростроительству (КМС) могла бы помочь мобилизовать финансовую поддержку и направить ее, по запросу принимающих правительств, на укрепление национальных систем здравоохранения, которые сегодня работают на износ. Также весьма полезным мог бы оказаться проводимый совместно с национальными властями всесторонний анализ негативного влияния пандемии на социально-экономические показатели, а также гуманитарные нужды и общую ситуацию в конкретных странах, по которым ведет работу КМС.

Упомянутый доклад Генерального секретаря о совместной ответственности в качестве одной из срочных мер выделяет необходимость приостановки односторонних санкций, которые серьезным образом ограничивают возможности затронутых пандемией стран по борьбе с ее вызовами. Вновь заявляем о нашей поддержке этих предложений Генерального секретаря и напоминаем о том, что односторонние санкции влекут за собой опасные социально-экономические последствия для деятельности по сохранению мира, в первую очередь в развивающихся странах. Подобные ограничения не дают государствам финансировать деятельность в области миростроительства и развития. Снятие санкций позволит этим государствам более эффективно отвечать на вызовы, причиной которых стало распространение коронавируса. Предлагаем Секретариату подготовить аналитическую записку о влиянии санкций на борьбу с COVID-19, в которую можно было бы включить оценку негативных последствий принудительных мер для деятельности в области миростроительства и сохранения мира.

Россия продолжает вносить вклад в глобальные усилия по противодействию пандемии и ее последствиям. Мы сотрудничаем со Всемирной организацией здравоохранения, чтобы оказывать финансовую поддержку ее деятельности в борьбе с COVID-19 и способствовать соблюдению Международных медико-санитарных правил. Наша страна также сотрудничает со Всемирной продовольственной программой и Программой развития Организации Объединенных Наций в этой области. Российская Федерация выделила более 30 млн долл. США по многосторонним каналам на поддержку усилий по борьбе с пандемией. Мы также продолжаем оказывать двустороннее

содействие, поставляя нуждающимся странам средства индивидуальной защиты, системы диагностики и лабораторные принадлежности, а также направляя по запросу команды специалистов-медиков.

Вчера Российская Федерация официально зарегистрировала первую в мире вакцину против COVID-19. Клинические испытания показали ее высокую эффективность и безопасность. Еще несколько перспективных вакцин сейчас готовят к клиническим испытаниям. Кроме того, в нашей стране уже зарегистрировано несколько противовирусных препаратов для лечения COVID-19, а также средств его диагностики.

Мы готовы к международному сотрудничеству со всеми заинтересованными партнерами по разработке и внедрению вакцин и медикаментов для обеспечения глобальных скоординированных усилий по борьбе с распространением COVID-19 и достижения совместной победы над пандемией.

Приложение 15

Заявление Постоянного представителя Сент-Винсента и Гренадин при Организации Объединенных Наций Инги Ронды Кинг

Прежде всего я благодарю Генерального секретаря Антониу Гутерриша, Его Превосходительство г-на Пан Ги Муна и г-жу Сару Клифф за их содержательные замечания, и мы воздаем должное председательствующей в Совете делегации Индонезии за своевременную организацию этой дискуссии.

Настали чрезвычайно трудные времена. Пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19) продолжает уносить жизни и уничтожать источники средств к существованию людей, подвергая испытанию нашу коллективную решимость как государств, регионов и членов международного сообщества. Сбои в функционировании производственно-сбытовых цепочек и резкое снижение экономической активности усугубили неравенство внутри стран и между ними, в то время как длительные режимы изоляции привели к катастрофическим последствиям для гуманитарных операций, сферы образования и других инструментов социальной защиты, которые крайне важны для сохранения мира.

В странах, затронутых конфликтами, пандемия повышает риски в плане безопасности, поскольку с трудом достигнутые мирные соглашения становятся все более хрупкими, в то время как многие противоборствующие стороны, включая вооруженные группы, продолжают игнорировать наши совместные призывы к глобальному прекращению огня, о чем говорится в резолюции 2532 (2020). В столь непростых условиях люди, находящиеся в уязвимом положении, в непропорционально большей степени страдают от нехватки продовольствия, масштабных перемещений, роста сексуального и гендерного насилия и других гуманитарных проблем и проблем в плане защиты, которые угрожают свести на нет с таким большим трудом достигнутые успехи в области миростроительства в странах, затронутых конфликтами или выходящих из состояния конфликта.

На фоне этих огромных вызовов миростроительная архитектура Организации Объединенных Наций играет важнейшую роль в укреплении институциональных механизмов, согласованных между государствами-членами и международными финансовыми учреждениями в целях обеспечения выполнения национальных планов развития, укрепления общественных договоров и повышения национальной ответственности за мирные процессы. Эти институциональные механизмы, направленные на укрепление партнерских связей и обеспечение предсказуемого и надежного финансирования, имеют решающее значение для предотвращения конфликтов во многих нестабильных районах. В этой связи Сент-Винсент и Гренадины высоко оценивают Глобальный план гуманитарного реагирования на пандемию COVID-19 и имеющую крайне важное значение для обеспечения и сохранения мира работу, финансируемую по линии Фонда миростроительства Генерального секретаря. Однако для их финансирования по-прежнему не хватает значительного объема средств, и мы настоятельно призываем страны-доноры и международный частный сектор активизировать свои усилия по оказанию финансовой поддержки этим ключевым институциональным механизмам, которые имеют жизненно важное значение для многих лиц, оказавшихся в тяжелой ситуации.

В целях обеспечения того, чтобы пострадавшие от конфликтов страны были в состоянии восстанавливать социальную ткань своих обществ, продвигать вперед политические процессы, укреплять институты, восстанавливать государственную власть и гарантировать справедливость и

процветание для всех в соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, мы призываем международное сообщество доноров выполнить свои международные обязательства по оказанию помощи в целях развития и изучить дополнительные возможности облегчения долгового бремени. Кроме того, мы присоединяемся к совместным призывам Генерального секретаря и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, а также к недавним призывам группы специальных докладчиков по правам человека в отношении отмены всех односторонних принудительных мер, которые препятствуют усилиям стран по борьбе с нынешней пандемией. Санкции становятся причиной ненужных страданий в уязвимых обществах. Они подрывают национальную ответственность и глобальное сотрудничество, которые имеют основополагающее значение для сохранения мира.

Одновременно с продолжением нашей борьбы с последствиями COVID-19 для миростроительства мы должны активизировать усилия, направленные на защиту наиболее уязвимых слоев населения. В то же время мы должны также уделять пристальное внимание другим опасным угрозам, которые еще больше усугубляют нынешнее положение в области безопасности в XXI веке, в частности проблеме изменения климата. В преддверии межправительственного этапа обзора миростроительной архитектуры 2020 года мы должны способствовать дальнейшему повышению эффективности взаимодействия всех органов системы Организации Объединенных Наций, в том числе посредством изучения в рамках Экономического и Социального Совета новых способов мобилизации всеобъемлющих и связанных с развитием действий для реагирования на вызовы в области миростроительства на национальном и региональном уровнях. Только путем укрепления согласованного и комплексного подхода и его внедрения во всю деятельность в области мира, безопасности и развития мы сможем найти всеобъемлющие, ориентированные на интересы людей и учитывающие климатические факторы решения, необходимые для сохранения мира.

В заключение я хотела бы повторить то, что ранее сегодня сказала министр иностранных дел Индонезии: «Кризис может также открыть дорогу к миру» (*см. приложение 4*). Давайте же не упустим эту возможность.

Приложение 16

Заявление заместителя Постоянного представителя Туниса при Организации Объединенных Наций Тарека Ладаба

Прежде всего я хотел бы поблагодарить Индонезию за организацию этих своевременных прений. Кроме того, я благодарю Генерального секретаря за то, что он присоединился к нам сегодня, а также за его неустанную работу по мобилизации усилий системы Организации Объединенных Наций и международного сообщества в целях преодоления последствий пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19). Я признателен также бывшему Генеральному секретарю Пан Ги Муну и директору Центра международного сотрудничества при Нью-Йоркском университете г-же Саре Клифф за их сообщения.

Пандемия, вызванная коронавирусной инфекцией, представляет собой масштабный глобальный кризис и беспрецедентную проблему, которая создает значительную угрозу международному миру и безопасности и сопряжена с катастрофой в сфере общественного здравоохранения, глубоким экономическим спадом и серьезной опасностью дестабилизации положения. Она негативно сказывается на продовольственной безопасности, занятости, доходах и источниках средств к существованию. Она также способствует ослаблению социальной сплоченности и может усугубить существующую напряженность.

Несмотря на глобальный характер этой пандемии, которой затронуты все без исключения страны, она преимущественно наносит ущерб тем, кто уже страдает от конфликтов, насилия и волнений. Она создает серьезную опасность для травмированной и уязвимой категории беженцев и перемещенных лиц, и, как отметил Генеральный секретарь, грозит выдвинуть на первый план типичные коренные причины и глубинные факторы нестабильности, которые могут привести к конфликту или усугубить его, и именно этой проблеме уделяется основное внимание в принимаемых мерах в области миростроительства. Все эти аспекты кризиса прямо или косвенно способствуют усугублению проблем, связанных с сохранением мира.

В этой связи пандемия создает серьезную угрозу мирным процессам и осуществляемому сейчас переходу к миру и стабильности. Кроме того, в ходе пандемии операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира столкнулись со сбоями и трудностями и произошла активизация вооруженных конфликтов в некоторых очагах напряженности, что еще больше стимулировало перемещение населения и усугубило и без того тяжелые гуманитарные ситуации.

Двадцать третьего марта Генеральный секретарь призвал к немедленному глобальному прекращению огня, с тем чтобы «заставить замолчать оружие» и «вместе сосредоточиться на подлинной борьбе за нашу жизнь». С самого начала пандемии Тунис предупреждал о ее беспрецедентных и многоаспектных последствиях и о вызовах, которые она создает в области сохранения мира и безопасности, особенно в разоренных войной странах и странах, находящихся в постконфликтных ситуациях или сталкивающихся с гуманитарными кризисами. В связи с этим Тунис заявил о своей полной поддержке призыва Генерального секретаря и считает, что его незамедлительное осуществление является одним из важнейших приоритетов.

В этой связи Тунис сосредоточил внимание на ключевой роли, которую играет в таких критических обстоятельствах Совет Безопасности, сохраняя мир и поддерживая безопасность, заставляя замолчать оружие во всех уголках мира, обеспечивая продолжение миротворческих и специальных политических миссий и создавая условия для оказания жизненно важной медицинской помощи людям, находящимся в местах повышенной уязвимости.

Соответственно, Тунис вместе с Францией выступил инициатором резолюции 2532 (2020), которая была единогласно принята 1 июля. В резолюции говорится, что беспрецедентный масштаб пандемии COVID-19 может поставить под угрозу поддержание международного мира и безопасности, и признается, что из-за вспышки этой пандемии могут быть утрачены успехи в области миростроительства и развития, которые были достигнуты странами, переживающими переходный или постконфликтный период. Кроме того, в этой резолюции к Генеральному секретарю обращена просьба держать Совет Безопасности в курсе влияния COVID-19 на способность операций по поддержанию мира и специальных политических миссий выполнять поставленные перед ними приоритетные задачи.

Мы считаем, что при смягчении последствий пандемии и решении проблем, которые она создает для сохранения мира, необходимо основываться на всеобъемлющем многоаспектном подходе и руководствоваться нашей твердой коллективной политической волей и нашей заинтересованностью в укреплении солидарности и сотрудничества на международном, региональном и национальном уровнях.

В этом контексте мы подчеркиваем важность осуществления резолюции 2532 (2020) и изыскания возможностей оказания более эффективной поддержки разрушенным войной и постконфликтным странам, с тем чтобы сдержать последствия пандемии и добиться позитивного прогресса в усилиях по стабилизации и в мирном урегулировании конфликтов.

С учетом того, что деятельность по сохранению мира является более эффективной, когда за нее отвечают, ее проводят и ею руководят люди на местах, крайне важно сосредоточить внимание на укреплении местных механизмов урегулирования конфликтов, политических мирных процессов и деятельности по привлечению женщин и молодежи к участию в инициативах по миростроительству, ответных мерах в связи с COVID-19 и всеохватных диалогах.

В том же ключе мы подчеркиваем важность поощрения сотрудничества и партнерства между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями с учетом их знаний о факторах и особенностях конфликтов и их способности работать с заинтересованными сторонами, не говоря об их роли в деле достижения мирных соглашений и наблюдения за их выполнением.

В заключение мы подтверждаем твердую приверженность Туниса дальнейшему активному участию в поддержке всех инициатив и усилий, направленных на преодоление последствий пандемии и поддержание мира и безопасности во всем мире.

Приложение 17

Заявление Поверенного в делах Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций Джонатана Аллена

Я благодарю Индонезию за созыв сейчас этих прений.

Коронавирусная болезнь (COVID-19) представляет собой кризис беспрецедентных масштабов и сложности. Она привела к возникновению проблем в области здравоохранения, в гуманитарной, экономической, социальной и политической областях, а также в области развития и безопасности как с непосредственными, так и с долгосрочными последствиями. Мы видим, как тесно взаимосвязаны эти проблемы. Как говорится в недавней статье, опубликованной Международной кризисной группой:

«Тот посол в Организация Объединенных Наций, который бы побился об заклад, что медицинские, экономические и социальные последствия COVID-19 не приведут к еще большей политической нестабильности, продемонстрировал бы изрядную храбрость».

Именно поэтому мы должны принять правильные ответные меры, поскольку, если мы этого не сделаем, то можем оказаться в ситуации, когда десятилетия прогресса в области мира и развития будут сведены на нет на фоне затяжных потрясений и человеческих страданий.

В качестве члена Совета и единственной ведущей экономической державы, достигшей целевого показателя официальной помощи в целях развития в размере 0,7 процента, Соединенное Королевство преисполнено решимости сделать все возможное для того, чтобы не допустить сползания стран в кризис. В случае COVID-19 это означает, что мы должны сыграть свою роль в обеспечении скоординированных, всеобъемлющих и совместных многосторонних действий. Это означает уделение первоочередного внимания оказанию поддержки странам, наиболее уязвимым к потрясениям. Это означает обеспечение принятия продуманных, выверенных мер реагирования с учетом рисков и мобилизацию усилий в целях предотвращения кризисов в духе солидарности.

Соединенное Королевство обеспокоено воздействием COVID-19 на наиболее уязвимые группы населения в мире, и мы соответствующим образом переориентируем многие из наших существующих программ. Несмотря на давление на глобальную экономику, мы должны мобилизовать ресурсы для наиболее нуждающихся стран. Именно поэтому, работая совместно с Индией, Соединенное Королевство побуждало к принятию масштабного плана действий Группы двадцати, предусматривающий пакет финансовой поддержки в размере 200 млрд долл. США со стороны Всемирного банка и региональных банков развития для инвестирования в программы в области здравоохранения и предоставления экстренной фискальной поддержки наиболее бедным странам. Сейчас, когда наша работа над вакциной по-прежнему ведется ускоренными темпами, мы также должны продолжать стремиться к созданию рамок, которые обеспечивали бы равный доступ для наиболее уязвимых людей во всем мире.

Как я уже упоминал в ходе недавнего диалога между Советом Безопасности и Комиссией по миростроительству, который был организован совместно с Германией, Нигером и Вашей страной, г-н Председатель, в качестве Председателя Совета, Соединенное Королевство считает, что системе Организации Объединенных Наций по-прежнему необходимо делать больше для интеграции миростроительства и учета аспектов, связанных с конфликтами,

в глобальные гуманитарные и экономические меры реагирования на COVID-19 и меры в области развития. Это означает, что Организация Объединенных Наций и ее партнеры оказывают поддержку странам для достижения общего понимания опасностей, связанных с конфликтами, с тем чтобы меры реагирования не приводили к непреднамеренному усугублению факторов нестабильности. Это означает сохранение приоритетности вопросов, которые, как мы знаем, занимают центральное место в социальном контракте, лежащем в основе жизнестойкости, благого управления, инклюзивности, уважения прав человека и верховенства права. Это также означает использование открывающихся возможностей для целенаправленных усилий по разрядке конфликтов и развитию мирных инициатив.

Мы все должны быть готовы тесно сотрудничать с Советом и принимать все возможные меры для поддержки Организации Объединенных Наций в обеспечении того, чтобы страны не впадали в состояние нестабильности, или, если мы сможем, помогать им составлять соответствующую программу действий.

Я хотел бы повторить просьбу о том, чтобы Генеральный секретарь дал системе Организации Объединенных Наций дальнейшие указания по этому вопросу в форме аналитической записки, посвященной такому подходу. Организация Объединенных Наций не может предотвратить утрату завоеваний в области мира и развития в одиночку. Мы должны работать сообща, чтобы предотвратить дестабилизацию. Соединенное Королевство серьезно обеспокоено растущим риском голода в 2020 году, который усугубляется воздействием COVID-19. Мы будем тесно сотрудничать с нашими партнерами, с тем чтобы сделать все, что в наших силах, не только для подготовки к ситуации катастрофического отсутствия продовольственной безопасности и связанной с этим нестабильности, но и для ее предотвращения.

Сложный характер кризиса COVID-19 делает сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и международными финансовыми учреждениями критически важным для эффективного международного реагирования. Макроэкономические меры, принимаемые под руководством международных финансовых учреждений, и социально-экономические меры, принимаемые под руководством Организации Объединенных Наций, должны быть взаимодополняющими. В этой связи, опять же, требуется для начала добиться, благодаря проведению общего анализа, единого понимания рисков и возможностей и на основании этого разработать общую стратегию действий, охватывающую все уровни — не только самый высокий, не только местный, но и все промежуточные уровни.

Ранее мы заявляли, что COVID-19 представляет собой реальную проверку на прочность для инициированных Генеральным секретарем реформ Организации Объединенных Наций. Пандемия еще более наглядно продемонстрировала важность концепции «Единая Организация Объединенных Наций» и межкомпонентной работы, позволяющей добиться прогресса и сохранить его.

Соответствующие соображения являются для нас ключевыми в рамках нашего участия в проведении в 2020 году обзора миростроительной архитектуры, и я пользуюсь этой возможностью, чтобы поблагодарить Генерального секретаря за его доклад 2020 года (S/2020/773). Пользуясь этой возможностью, я хотел бы также отметить работу Канады в качестве Председателя Комиссии по миростроительству. Нас впечатлила оперативность Комиссии по миростроительству в ее реагировании на COVID-19 в то время, когда другие органы Организации Объединенных Наций, в том числе, осмелюсь

заметить, Совет, действовали довольно медлительно. Как подчеркивают эти прения, миростроительный подход — это не просто интересная концепция. Крайне важно — принципиально важно — эффективно реагировать на самые насущные проблемы нашего времени.

Приложение 18

Заявление заместителя Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций Черит Норман-Шале

Я благодарю Вас, министр Марсуди, и мы очень признательны Вам за проведение этого заседания сегодня утром. Мы также признательны Индонезии за продолжение обсуждения в Совете Безопасности пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19). Я благодарю также Генерального секретаря Гутерриша и его предшественника на этом посту — г-на Пан Ги Муна — за их сегодняшние брифинги.

Трудно передать словами глубокую и тяжелую скорбь, которую мы испытываем в связи со смертью людей, болезнями и другими ужасными последствиями, ставшими результатом пандемии COVID-19, в том числе с последствиями для медицинского и гуманитарного персонала, которые ежедневно подвергаются своей жизни опасности. Они посвятили себя служению великому делу, и наши мысли и молитвы обращены к их родным и близким в это трудное время.

Заявление советника по политическим вопросам Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций Джорджа Уорда

Чуть более месяца назад мы приняли резолюцию 2532 (2020) в поддержку призыва Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, с тем чтобы временно разрядить ситуацию в ослабленных насильем и конфликтами странах и регионах, которые особенно уязвимы перед вирусом. Теперь мы должны подумать о том, как пандемия затронула районы, где сложилась особо сложная ситуация.

Для начала я хотел бы отметить, что мы были рады тому, что несколько вооруженных групп, прислушавшись к призыву Генерального секретаря, объявили о прекращении огня еще до того, как Совет Безопасности принял соответствующую резолюцию. Еще в апреле боевики в 12 странах, в том числе участвовавшие в некоторых из самых трудноразрешимых конфликтов в мире, сложили оружие.

К сожалению, как мы знаем, во многих случаях такое прекращение огня начало нарушаться, в том числе на Филиппинах. Мы также с глубокой озабоченностью отмечаем недавнюю эскалацию насилия между Арменией и Азербайджаном и призываем стороны как можно скорее возобновить предметные переговоры для урегулирования Нагорно-Карабахского конфликта. Мы настоятельно призываем правительства и другие стороны во всем мире соблюдать действующие режимы прекращения огня или заключить новые договоренности о прекращении огня, с тем чтобы они могли сосредоточиться на борьбе с коронавирусной инфекцией (COVID-19) и защите своих граждан.

Мы решительно осуждаем террористические организации, которые стремятся воспользоваться этой сложной ситуацией. Ужасно, что в разгар этой пандемии, когда законные правительства бросают силы на сдерживание вируса, эти организации наращивают свои усилия по вербовке и совершению преступных, не имеющих оправдания деяний. Так, мы стали свидетелями того, как террористические группы и субъекты, действующие на расовой и

этнической почве, продвигают свои интересы, распространяя в отношении появления и распространения вируса дезинформацию и теории заговора. Невозможно вообразить, что кто-то может вот так олицетворять собой зло, — вот с чем мы имеем дело.

«Исламское государство Ирака и Аш-Шама» (ИГИШ) воспользовалось вызванными этой пандемией пробелами в обеспечении безопасности в Ираке, чтобы возобновить свою регулярную подрывную деятельность. С помощью пропаганды ИГИШ, «Аль-Каида» и другие террористические группы использовали пандемию в качестве предлога для привлечения сторонников в свои ряды. Мы будем повсеместно продолжать наши легитимные и законные операции и действия против тех террористических групп, которые угрожают миру.

Являясь крупнейшим в мире донором гуманитарной помощи, Соединенные Штаты продолжают принимать твердые меры по противодействию пандемии COVID-19; мы продолжаем поддерживать важнейшие программы в области здравоохранения, водоснабжения и санитарии, а также защиты. Мы серьезно относимся к предупреждению Генерального секретаря об опасности катастрофы для целого поколения, вызванной продолжающимся закрытием школ, в результате чего оказались затронуты более 1 миллиарда учащихся. Мы работаем непосредственно с теми, кто ведет борьбу с вирусом на местах, включая правительства, многосторонние организации, религиозные организации, неправительственные организации, частный сектор, научно-исследовательские институты и другие организации. В то же время мы целенаправленно занимаемся преодолением других рисков, которые могут усугубиться в результате пандемии.

Соединенные Штаты уже объявили о выделении более 1,6 млрд долл. США в качестве дополнительной экономической, медицинской и гуманитарной помощи в счет покрытия наших обязательств о предоставлении дополнительно почти 2 млрд долл. США в виде внешней помощи Соединенных Штатов на цели борьбы с COVID-19. Эта помощь является частью средств на сумму более 12 млрд долл. США, которые правительство Соединенных Штатов предоставило на цели глобального реагирования, включая разработку вакцин и терапевтических средств, меры обеспечения готовности и гуманитарную помощь. Помимо этого, за последнее десятилетие Соединенные Штаты направили более 170 млрд долл. США на развитие глобальной системы здравоохранения и гуманитарную помощь. Действительно, Соединенные Штаты являются безоговорочным мировым лидером в оказании такой помощи.

Международное сообщество должно в равной степени сохранять приверженность дальнейшему оказанию гуманитарной помощи в ответ на другие гуманитарные кризисы. Вирус не только уносит жизни людей, но и наносит большой урон экономике во всем мире. Уязвимые и маргинализированные группы населения, в том числе в Соединенных Штатах, особенно сильно пострадали от этих вторичных последствий.

Когда мы рассматриваем вопрос о наиболее эффективных способах противостоять будущим пандемиям и ограничить их воздействие на международную безопасность, мы должны извлечь уроки из нашего опыта COVID-19 и признать, что крайне большое значение имеет транспарентность. Крайне важно также обеспечить защиту населения, проживающего в районах конфликтов, и людей в группе риска.

Мы не должны допустить, чтобы этот вирус парализовал уже давно осуществляющиеся усилия по обеспечению мира и безопасности. Нельзя допустить, чтобы вирус разобщил нас. Вместе с Организацией Объединенных Наций и другими международными партнерами администрация Трампа будет и впредь играть ведущую роль в борьбе с этим вирусом на нынешнем важнейшем этапе. И мы сделаем все, что в наших силах, чтобы наш мир был и оставался более безопасным и защищенным.

Приложение 19

Заявление Постоянного представительства Австралии при Организации Объединенных Наций

Глобальная пандемия оказала глубокое воздействие на весь мир и создает особые риски для нестабильных и затронутых конфликтами стран. Мы видим, как под угрозой оказываются с таким трудом завоеванные достижения в области миростроительства и развития, обостряются экономические проблемы и усиливается социальная напряженность. Преодоление медицинских, экономических и социальных последствий пандемии является в настоящее время центральной задачей не только для отдельных государств, но и для многосторонней системы. Организации Объединенных Наций, международным финансовым учреждениям, региональным организациям, неправительственным организациям и государствам-членам необходимо работать сообща и принимать все меры по сдерживанию коронавирусной инфекции (COVID-19) с учетом задач предотвращения конфликтов.

Австралия поддерживает призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня и продолжает предоставлять долгосрочное основное финансирование учреждениям Организации Объединенных Наций, занимающимся вопросами миростроительства. Мы приветствуем принятие резолюции 2532 (2020) и высоко оцениваем важный вклад операций в поддержку мира и страновых групп Организации Объединенных Наций в контексте осуществляемых по всему миру местных и национальных усилий по противодействию COVID-19.

В условиях этого кризиса мы должны и впредь признавать важное значение социальной сплоченности, устойчивости к потрясениям и применения инклюзивных подходов. Мы воздаем должное учреждениям Организации Объединенных Наций, курирующим вопросы миростроительства, за последовательное обеспечение учета гендерной и молодежной проблематики, а также за долгосрочные усилия Организации Объединенных Наций по миростроительству в Тихоокеанском регионе, особенно в Папуа-Новой Гвинее и на Соломоновых Островах. Мы настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций и государства-члены активизировать усилия в поддержку обеспечения конструктивного участия женщин и молодежи, которые являются движущими силами преобразований, в разработке наших глобальных мер реагирования на пандемию. Это особенно важно ввиду наличия свидетельств, согласно которым негативные последствия COVID-19 в несоразмерно большей степени сказываются на группах населения, которые уже находятся в уязвимом положении, в том числе на женщинах и молодежи.

Мы не должны допустить, чтобы пандемия или наши меры реагирования на нее подорвали достижения в области гендерного равенства, развития, миростроительства или прав человека. Мы должны использовать вызванные ей сбои и неотложный характер этих проблем как возможность для восстановления по принципу «лучше, чем было», в том числе посредством дальнейшего реформирования Организации Объединенных Наций. Эти прения являются особенно своевременными в контексте проведения обзора миростроительной архитектуры. Мы приветствуем доклад Генерального секретаря о миростроительстве и сохранении мира (S/2020/773), в котором подчеркивается значительный прогресс, достигнутый в ряде областей, особенно в отношении канцелярий координаторов-резидентов, которые играют исключительно важную роль в управлении деятельностью Организации Объединенных Наций по реагированию на пандемию COVID-19. Мы

настоятельно призываем все заинтересованные стороны продолжать активно содействовать осуществлению повестки дня в области сохранения мира. Эта работа имеет чрезвычайно важное значение не только для борьбы с пандемией, но и для укрепления потенциала противодействия другим глобальным вызовам.

Приложение 20

Заявление Постоянного представителя Азербайджана при Организации Объединенных Наций Яшара Алиева

Прежде всего я хотел бы поздравить делегацию Республики Индонезия со вступлением на пост Председателя Совета Безопасности и тепло приветствовать министра иностранных дел Индонезии Ее Превосходительство г-жу Ретно Марсуди. Я хотел бы также поблагодарить Республику Индонезия за проведение этих открытых прений высокого уровня по теме «Пандемии и задачи сохранения мира».

Нынешняя ситуация требует принятия совместных мер в целях эффективного и своевременного решения проблем, с которыми сталкивается международное сообщество в осуществлении деятельности в области миростроительства в период пандемии. Как отмечается в концептуальной записке, подготовленной для этих открытых прений высокого уровня, «важнейшее значение имеют международное сотрудничество, взаимодействие и коллективная ответственность в отношении основанного на принципах многостороннего подхода» (S/2020/765, приложение, п. 6).

Азербайджан не жалеет усилий для содействия укреплению международной солидарности, поощрения многосторонности и мобилизации поддержки и ресурсов. Правительство Азербайджана перечислило два взноса в бюджет Всемирной организации здравоохранения, а также оказало неотложную гуманитарную помощь 29 странам, пострадавшим от пандемии.

Инициативу президента Азербайджанской Республики Его Превосходительства г-на Ильхама Алиева, выдвинутую им в качестве Председателя Движения неприсоединения, о проведении специальной сессии Генеральной Ассамблеи по вопросу о пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19) на уровне глав государств и правительств, поддержало подавляющее большинство — более двух третей — государств-членов, представляющих все регионы и политические группы. С учетом этого 10 июля начала свою работу тридцать первая специальная сессия Генеральной Ассамблеи.

Азербайджан приветствовал принятие в июле текущего года резолюции 2532 (2020), в которой Совет признал, что беспрецедентный масштаб пандемии COVID-19 может поставить под угрозу поддержание международного мира и безопасности, потребовал, в частности, незамедлительного всеобщего прекращения боевых действий во всех ситуациях, фигурирующих в его повестке дня, и призвал все стороны в вооруженных конфликтах незамедлительно сделать длительную гуманитарную паузу.

Поскольку соглашения о прекращении огня являются важными инструментами прекращения боевых действий и осуществления гуманитарной деятельности, они должны добросовестно выполняться в целях достижения скорейшего политического урегулирования. К сожалению, в некоторых ситуациях вооруженного конфликта фальшивое миролюбие и показная приверженность перемирию и прекращению огня наряду с неверным толкованием целей гуманитарных принципов относятся к числу инструментов, которые часто используют агрессоры в попытке зафиксировать военные достижения, полученные в результате незаконного применения силы и совершения других действий в нарушение Устава Организации Объединенных Наций и норм международного права.

Таким образом, на протяжении многих лет после установления в 1994 году режима прекращения огня между Арменией и Азербайджаном вооруженные силы Армении регулярно нарушали режим прекращения огня, подвергая прямым и неизбирательным нападениям города и села моей страны, расположенные вдоль линии фронта и вдоль границы между двумя государствами. Такие нападения продолжаются, несмотря на призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня. Более того, Армения проводит целенаправленную политику закрепления статус-кво оккупации, в том числе путем усиления своего военного присутствия на захваченных территориях и изменения их демографического, культурного и физического характера, что представляет собой явное нарушение международного права. Ни текущий мирный процесс, ни глобальная чрезвычайная ситуация в области здравоохранения не убедили агрессора прекратить незаконную деятельность.

Напротив, даже разрушительные последствия пандемии COVID-19 не помешали Армении продолжить вооруженную провокацию. Двенадцатого июля Армения, грубо нарушив нормы международного права, совершила трансконтинентальное нападение на Азербайджан в Товузском районе с применением артиллерии и минометов, что привело к ряду жертв, в том числе среди гражданского населения, и потребовало принятия решительных ответных мер для нейтрализации армянского огня и сдерживания новых актов агрессии. Поэтому заявление Армении о том, что она якобы поддерживает и соблюдает призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, — это не что иное, как откровенная ложь. Нет никаких сомнений в том, цель Армении заключается не в спасении жизней или облегчении страданий нуждающихся в помощи людей, а в создании препятствий для возвращения в родные места более чем 700 000 насильственно перемещенных азербайджанцев и в колонизации территорий, которые она подвергла этнической чистке и оккупировала.

За последние несколько десятилетий ведущая роль Организации Объединенных Наций в укреплении международных усилий по сохранению мира позволила добиться заметного прогресса в урегулировании споров, разрешении конфликтов, искоренении колониализма и возвращении надежды людям, пострадавшим от войн и нестабильности. Однако серьезные проблемы до сих пор сохраняются в связи с непрекращающимися вспышками конфликтов, ростом числа перемещенных лиц и насилием, порождаемым ненавистью. Во всем мире народы продолжают страдать от длительной иностранной оккупации, этнических чисток и отсутствия мер по привлечению к ответственности за серьезные нарушения норм международного права. Необходимо принять надлежащие меры для урегулирования затянувшихся конфликтов и преодоления их политических, военных и гуманитарных последствий. Руководствуясь духом Устава Организации Объединенных Наций и нормами международного права, необходимо применять всеобъемлющий подход к устранению многоаспектных рисков для установления прочного мира, порождаемых глобальной пандемией COVID-19.

Приложение 21

Заявление Постоянного представителя Бангладеш при Организации Объединенных Наций Рабаб Фатимы

Я благодарю председательствующую в Совете делегацию Индонезии за организацию сегодняшних прений высокого уровня по этой важной теме. Пользуясь этой возможностью, я хотела бы выразить искреннюю признательность министру иностранных дел Республики Индонезия Ес Превосходительству г-же Ретно Л. П. Марсуди за исполнение обязанностей Председателя на этом заседании. Я благодарю Генерального секретаря, г-на Пан Ги Муна и г-жу Сару Клифф за их содержательные сообщения.

Распространение пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19) и различные вызванные ей сбои приводят к серьезным и долгосрочным последствиям для наших обществ, в том числе в некоторых ситуациях усугубляют существующие проблемы и угрозы, с которыми сталкиваются общины. В частности, они привели к обострению проблем в области миростроительства и сохранения мира в странах, которые и без того страдают от нестабильности, конфликтов и насилия. Борьба с пандемией COVID-19 вдвойне тяжело в странах, в которых социальные и экономические условия были и без того нестабильными ввиду неэффективного управления и слабых государственных институтов, а также неравного доступа к услугам для уязвимых групп населения. Многие из них также сталкиваются с такими серьезными проблемами, как потрясения, связанные с изменением климата, вынужденное перемещение населения и отсутствие продовольственной безопасности. В некоторых странах меры реагирования правительства на разворачивающийся кризис выявили существующее структурное неравенство. Мы отмечаем заметный рост гендерного насилия и ограничение доступа к основным услугам, а также к системам правосудия и здравоохранения, что в непропорциональной степени сказывается на женщинах и девочках.

Поэтому при принятии оперативных мер реагирования и осуществлении более долгосрочных инвестиций странам важно обеспечивать учет этих реалий, с тем чтобы не допускать усугубления существующих факторов нестабильности и, наоборот, содействовать наращиванию потенциала противодействия как нынешнему кризису, так и будущим потрясениям. Для достижения этой цели требуется кардинальная переориентация подходов к миростроительству для того, чтобы они были направлены на реагирование на эту многоаспектную угрозу. Такие подходы должны учитывать особенности конфликтов и риски и опираться на положения, касающиеся наиболее уязвимых и маргинализированных групп общества. Мы опасаемся того, что, если не будут приняты надлежащие меры, предпринимаемые усилия могут подорвать достигнутые на сегодняшний день успехи в области миростроительства и затруднить проведение в будущем работы по построению более мирных и открытых обществ.

Национальные правительства стран, затронутых конфликтами, делают все возможное для спасения жизней и смягчения самых тяжелых социально-экономических последствий. Однако одних лишь усилий национальных правительств будет недостаточно для преодоления кризиса; они должны подкрепляться ответственными и основанными на сотрудничестве подходами, используемыми международным сообществом.

Позвольте мне поделиться своими соображениями по поводу преодоления многочисленных последствий пандемии COVID-19 для миростроительства и сохранения мира.

Во-первых, общесистемное применение подхода, ориентированного на сохранение мира, имеет решающее значение для обеспечения того, чтобы меры реагирования, принимаемые Организацией Объединенных Наций, включая усилия по более эффективному восстановлению, действительно способствовали уменьшению опасности возникновения насильственных конфликтов в долгосрочной перспективе. В этом контексте ценность взаимосвязи между гуманитарной деятельностью, деятельностью в области развития и миростроительством приобретает особую актуальность. Системе Организации Объединенных Наций, национальным правительствам и международным партнерам не следует сосредотачивать внимание исключительно на чрезвычайных мерах реагирования; вместо этого они должны проводить совместную работу в рамках всех трех основных направлений деятельности. С учетом того, что в период кризиса могут усиливаться факторы риска насилия, деятельность, направленная на обеспечение более эффективного восстановления, открывает также возможности для содействия построению миролюбивых обществ.

Во-вторых, в своих усилиях по оказанию поддержки пострадавшим от конфликтов странам Комиссия по миростроительству (КМС) должна учитывать необходимость увеличения инвестиций в государственные институты, в том числе в те, которые занимаются вопросами, касающимися здравоохранения, поддержания правопорядка, ликвидации последствий стихийных бедствий, продовольственной безопасности и образования. Эти факторы следует надлежащим образом принимать во внимание при реализации проектов Фонда миростроительства.

В-третьих, в свете изменившихся в результате пандемии условий на местах усилия по миростроительству могут опираться на те корректировки, которые уже осуществляются в рамках деятельности по поддержанию мира в некоторых общих областях. В качестве таких областей можно было бы рассмотреть, в частности, переориентацию усилий в целях взаимодействия с общинами, реализацию повестки дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности, решение проблемы инфодемии и обеспечение защиты гражданского населения.

В-четвертых, мы могли бы использовать глобальный призыв Генерального секретаря к прекращению огня и резолюцию 2532 (2020) в качестве инструментов мобилизации усилий национальных правительств и противоборствующих сторон в области миростроительства. В этой связи открытая поддержка Советом Безопасности работы КМС будет иметь решающее значение.

В-пятых, как рекомендовано в последнем докладе Генерального секретаря (S/2020/773) о всеобъемлющем обзоре миростроительной архитектуры, Комиссии по миростроительству следует укреплять свои партнерские связи с региональными и субрегиональными организациями, включая Совет мира и безопасности Африканского союза. Эти меры стали еще более актуальными в контексте пандемии. Более активное взаимодействие между Советом и такими региональными и субрегиональными организациями, занимающимися вопросами мира и безопасности, могло бы стать шагом вперед. Это позволило бы адаптировать деятельность в области миростроительства к региональным и субрегиональным реалиям и тем самым сделать ее более эффективной.

В-шестых, конкретные инициативы можно было бы реализовать в экспериментальном порядке в странах, стоящих на повестке дня Совета. В свете нынешних ограничений на передвижение у нас есть возможность задуматься над тем, каким образом можно сделать наши действия более инклюзивными,

поскольку, несмотря на то что мы работаем из дома, нам удается поддерживать связь друг с другом. По мере создания более надежных виртуальных платформ мы можем подключать к проводимым дискуссиям новых субъектов. Это также может способствовать изменению динамики внутри обществ. Например, поскольку заболевание, с которым мы столкнулись, в меньшей степени затрагивает молодых людей, у них есть возможность вносить более активный и значимый вклад в обеспечение мира в своих обществах.

Наконец, Комиссия по миростроительству могла бы играть более конкретную роль в мобилизации финансовых средств для реагирования на возросшие в связи с кризисом COVID-19 вызовы в области миростроительства, которые сказываются на наиболее нестабильных странах и уязвимых группах общества, включая женщин и девочек, посредством развития партнерских отношений с международными и региональными финансовыми учреждениями, а также с нетрадиционными субъектами, такими как частные корпорации и благотворительные организации. Привлечение средств со стороны частного сектора для осуществления миростроительной деятельности может быть непростой задачей в условиях, когда глобальная экономика в целом сокращается, не говоря уже об экономике стран, выходящих из состояния конфликта. Однако те сектора, которые процветают во время пандемии, такие как электронная торговля, телемедицина, онлайн-образование, а также создание основных цифровых систем, представляют собой области, для которых можно было бы рассмотреть возможность налаживания такого партнерства. В этой связи Совет Безопасности может играть организаторскую роль в целях содействия реализации концепции сохранения мира в рамках всей системы.

В заключение я хотела бы подтвердить приверженность Бангладеш миростроительству и сохранению мира и нашу готовность продолжать участвовать в дальнейшем укреплении миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций в нынешний период, когда миростроительство и предотвращение конфликтов становятся все более сложными задачами.

Приложение 22

Заявление Постоянного представительства Бразилии при Организации Объединенных Наций

Бразилия признательна председательствующей в Совете Безопасности делегации Индонезии за организацию этой открытой видеоконференции высокого уровня, посвященной пандемиям и задачам сохранения мира. Мы благодарим также Генерального секретаря Антониу Гутерриша, бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна и всех других докладчиков за их содержательные сообщения.

Бразилия придает большое значение обеспечению эффективности усилий Организации Объединенных Наций, направленных на построение и сохранение мира. В рамках нашей общей концепции мира и безопасности было подтверждено, что усилия по содействию сохранению мира являются наиболее эффективным с точки зрения затрат подходом. В частности, по сравнению с подходами к поддержанию мира и безопасности, ориентированными на урегулирование кризисов, долгосрочная работа, осуществляемая в рамках миростроительства, как правило, оказывается более эффективной в плане устранения коренных причин конфликтов и укрепления национальной ответственности и потенциала в области сохранения мира.

Пандемия коронавируса (COVID-19) создает дополнительные проблемы для и без того уязвимых групп населения в странах, затронутых конфликтами. Бразилия поддержала призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня в связи с возникшим кризисом, поскольку, по нашему мнению, крайне важна гуманитарная пауза, предложенная в резолюции 2532 (2020), заслуживает нашей полной и непоколебимой поддержки. Совет Безопасности несет главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности, и поэтому в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций он призван играть решающую роль в содействии укреплению международного сотрудничества в целях смягчения социально-экономических последствий пандемии в контексте сохранения мира.

Бразилия призывает Организацию Объединенных Наций и ее государства-члены активизировать поддержку разрабатываемых на национальном уровне мер борьбы с пандемией. Важно ускорить осуществление проектов в области сотрудничества, учитывающих конкретные потребности населения на местах, и уделять первостепенное внимание инициативам, приносящим конкретные результаты для таких общин. В этом контексте содействие обеспечению доступа к безопасным, качественным, эффективным и недорогим лекарствам, вакцинам и медицинским препаратам, а также поддержка многосекторального подхода являются важнейшими элементами борьбы с COVID-19, которые могут способствовать установлению прочного мира.

Особое внимание следует также уделять обеспечению баланса между краткосрочной и долгосрочной поддержкой. Как и угрозы в сфере безопасности, гуманитарные кризисы и кризисы в области общественного здравоохранения, как правило, заставляют нас уделять приоритетное внимание удовлетворению самых насущных потребностей граждан, находящихся в опасной ситуации, в странах, затронутых конфликтами. Даже несмотря на то, что часть этой чрезвычайной помощи может выходить за рамки сотрудничества в целях развития, крайне важно, чтобы новые гуманитарные обязательства были

надлежащим образом интегрированы в более широкие усилия по установлению мира и согласованы с долгосрочной целью содействия обеспечению структурных преобразований и прочного мира.

С начала апреля Комиссия по миростроительству (КМС) удвоила свои усилия по противодействию возможному негативному воздействию пандемии COVID-19 на осуществление усилий в области миростроительства. КМС находится в особенно благоприятном положении для того, чтобы помогать странам, затронутым конфликтами и находящимся в постконфликтной ситуации, решать многоаспектные проблемы, касающиеся взаимосвязи между развитием и миром. Поэтому КМС должна и впредь по просьбе стран, участвующих в миростроительстве, предоставлять им возможность использовать ее в качестве форума для обсуждения своих конкретных потребностей. В полной мере используя свой потенциал по оказанию консультативных услуг, КМС может также помогать Совету Безопасности, Генеральной Ассамблее и Экономическому и Социальному Совету координировать свои усилия и более эффективно служить интересам государств-членов.

Соответствующий вклад в содействие национальным усилиям по борьбе с пандемией вносят и операции по поддержанию мира. Бразилия вместе с Индонезией является председателем рабочей группы, ответственной за обсуждение компонента инициативы Генерального секретаря «Действия в поддержку миротворчества», посвященного миростроительству и сохранению мира. Приняв Декларацию о совместных обязательствах в отношении операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, государства-члены согласились с тем, что необходимо укрепить роль миротворцев как миростроителей на ранних этапах и обеспечить для того необходимое финансирование. С учетом возникновения кризиса, вызванного пандемией COVID-19, к миротворческим миссиям обращен настоятельный призыв укрепить эти компоненты и улучшить координацию их деятельности с другими формами присутствия Организации Объединенных Наций на местах, с тем чтобы обеспечить возможность полной реализации целей в области миростроительства и развития, определенных на национальном уровне. Особенно важное значение имеет и дальнейшая поддержка со стороны международного сообщества на всех этапах деятельности по обеспечению мира, которую необходимо оказывать в переходные периоды и на этапах сокращения численности миссий для сохранения с таким трудом достигнутых результатов в области миростроительства и предотвращения возобновления конфликтов.

Наконец, напоминая об обязательствах в рамках инициативы «Действия в поддержку миротворчества», а также о предстоящей годовщине принятия резолюции 1325 (2000) о женщинах и мире и безопасности, Бразилия хотела бы отметить несоразмерное воздействие, которое эта пандемия оказала на жизнь женщин и девочек, особенно в странах, затронутых конфликтами. В этой связи мы призываем международное сообщество признать проблемы, с которыми в ходе кризиса столкнулись женщины, задействованные в миростроительстве, и местные женские организации, в том числе проблемы, вызванные отсутствием финансовых средств, часть которых была перенаправлена на реализацию проектов, связанных непосредственно с COVID-19. Как было определено Советом Безопасности, присутствие женщин на местах оказывает позитивное воздействие на реализацию инициатив в области поддержания мира и миростроительства, в том числе на обеспечение защиты мирных граждан, причем в эти трудные времена их участие приобретает еще

большее значение. Бразилия расширяет поддержку, которую она оказывает реализации международных инициатив, осуществляемых в целях смягчения дополнительных трудностей для работы женщин на местах, вызванных пандемией.

Приложение 23

Заявление Постоянного представительства Чили при Организации Объединенных Наций

[Подлинный текст на испанском языке]

Мы благодарим делегацию Индонезии, председательствующую в Совете Безопасности, за организацию этих прений, а Генерального секретаря, бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна, представлявшего группу «Старейшины», и директора Центра международного сотрудничества при Нью-Йоркском университете г-жу Сару Клифф — за их сообщения.

Рассмотрение этой темы Советом является весьма своевременным, особенно с учетом необходимости принятия скоординированных многосторонних мер в рамках всей системы Организации Объединенных Наций и соответствующих специализированных учреждений, с тем чтобы добиваться результатов вовремя и там, где это наиболее необходимо в период всемирной пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19).

Поэтому мы считаем, что наряду с принятием срочных мер по борьбе с пандемией необходимо прилагать усилия в направлении миростроительства и сохранения мира в подверженных риску районах, надлежащим образом противостоять возникающим угрозам и сохранять успехи, достигнутые на местах благодаря многолетним международным усилиям и присутствию Организации Объединенных Наций, а также создавать основу для прочного и всеобъемлющего восстановления после пандемии, что предусматривает в частности предотвращение связанных с этим рисков для международного мира и безопасности.

Таким образом, наряду с реализацией подхода Организации Объединенных Наций, ориентированного на предотвращение конфликтов и интересы людей, мы стали лучше понимать многоаспектные сложности, которую влекут за собой такие возникающие угрозы, поскольку Совет Безопасности испытывает серьезную обеспокоенность в связи с той серией последствий, к которым может привести пандемия, став катализатором насилия и нестабильности в неустойчивых районах.

В марте Чили присоединилась к призыву Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, в частности ввиду сообщений о непропорциональном воздействии, которое пандемия COVID-19 оказывает на представителей уязвимых групп населения и впервые очередь на женщин и девочек, и поступила таким образом как с учетом распространенности сексуального и гендерного насилия в условиях конфликта, так и с учетом той важнейшей роли, которую играют женщины в качестве основных медицинских работников, находясь на переднем крае борьбы с пандемией.

Поэтому мы подчеркиваем роль женщин в процессах обеспечения мира и безопасности, направленных на борьбу с такими новыми угрозами, и, кроме того, спустя почти 20 лет после принятия резолюции 1325 (2000) мы, как и прежде, признаем ключевую роль, которую женщины играют в сохранении мира посредством своего участия в построении жизнеспособных и сплоченных обществ.

Позвольте мне от имени нашей страны вновь заявить о том, что одним из главных требований при принятии адекватных мер реагирования на эти новые угрозы является солидарность членов международного сообщества, и, хотя мы понимаем, что идеальными условиями для борьбы с пандемией была бы

мирная обстановка, мы признаем, что условия на местах зачастую затрудняют действия на основе солидарности. Поэтому крайне важно рассчитывать на приверженность всех соответствующих субъектов обеспечению безопасного и надежного доступа для оказания международной помощи в соответствии с принципами Устава Организации Объединенных Наций.

В заключение мы хотели бы особо отметить, что в ходе таких обсуждений, как сегодняшнее, а также в рамках принятой в прошлом месяце резолюции Совет Безопасности вносит свой вклад в усилия Организации и ее государств-членов, предпринимаемые в срочном порядке для реализации наиболее насущных потребностей. Мы надеемся продолжить обсуждение различных аспектов, отмеченных в ходе этих прений, а также извлеченных ранее уроков в целях решения вызванных пандемией проблем на местах, в том числе трудностей, касающихся миростроительства и мандатов по поддержанию международного мира и безопасности.

Приложение 24

Заявление Постоянного представительства Колумбии при Организации Объединенных Наций

[Подлинный текст на испанском языке]

Я благодарю Индонезию за проведение этих открытых прений, а также выражаю признательность Генеральному секретарю Антониу Гутерришу, бывшего Генеральному секретарю Пан Ги Муну и директору Центра международного сотрудничества при Нью-Йоркском университете г-же Саре Клифф за их сообщения.

Сегодня я хотел бы обсудить деятельность правительства Колумбии, направленную на то, чтобы эффективно принимать меры в связи с пандемией коронавирусной инфекции (COVID-19) и продолжать прилагать решительные усилия в сфере миростроительства. Кроме того, я хотел бы поделиться нашим видением важной роли, которую играет Комиссия по миростроительству, и проблем, с которыми она сталкивается в разгар пандемии.

Наша страна твердо убеждена в том, что при реагировании на ситуацию, с которой мы сейчас сталкиваемся, необходимо руководствоваться принципами солидарности, инклюзивности и уважения прав человека. Пандемия COVID-19 — это не только чрезвычайная ситуация в области здравоохранения; она также является чрезвычайной ситуацией социально-экономического характера, затрагивающей наиболее уязвимые группы населения во всем мире. Соответственно, мы должны обеспечить защиту жизни граждан путем укрепления возможностей наших учреждений в области здравоохранения принимать мера реагирования, а также путем создания экономических альтернатив.

Чили, как и другие страны, сталкивается с колоссальными трудностями. Наше правительство принимает комплексные меры по охране здоровья населения, оказанию поддержки его наиболее уязвимым категориям, сохранению рабочих мест, защите производственного сектора и обеспечению благосостояния наших граждан.

Даже в условиях нынешней пандемии Колумбия по-прежнему твердо привержена осуществлению положений принятого в 2016 году Заключительного соглашения о прекращении конфликта и установлении стабильного и прочного мира. Мы продолжаем добиваться прогресса в различных областях работы в рамках стратегии «Достижение мира путем обеспечения законности». Ее осуществление является приоритетной задачей правительства президента Дуге Маркеса.

Одна из основных проблем, которые проявились эта ситуация выявила в такой стране, как Колумбия, — это задача установления баланса между потребностями здравоохранения и экономической деятельностью. Усилия по укреплению социальной сплоченности и устойчивости, а также по расширению прав и возможностей местных общин во всех секторах путем эффективной поддержки инициатив женщин, молодежи и других ключевых участников важны для решения социально-экономических проблем, возникших в результате пандемии.

Все учреждения в Колумбии, на которых возложена ответственность за проведение политики мира и законности, принимают меры для предотвращения, учета и смягчения связанных с COVID-19 факторов риска.

В число бенефициаров этих мер входят бывшие комбатанты, пострадавшие лица и фермеры, которые принимают участие в национальной программе замещения запрещенных культур.

Мы также продолжаем активно работать над утверждением и реализацией проектов в области развития в 170 муниципалитетах, которые в наибольшей степени пострадали от нищеты и насилия и в которых осуществляются программы развития с территориальной направленностью. Усилия по стабилизации финансируются главным образом из национального бюджета, наряду с другими государственными и частными источниками, а также за счет международного сотрудничества. Члены международного сообщества сохраняют приверженность делу оказания поддержки и выражает свою уверенность в достигнутых результатах.

Я хотел бы подчеркнуть, что правительство уделяет особое внимание участию женщин в укреплении мира. Реализация этой политики обеспечивает лучшие условия жизни для женщин, особенно женщин в сельской местности, что выражается в расширении их прав и возможностей и экономической самостоятельности, а также в создании рабочих мест в условиях достоинства и равенства, с тем чтобы разорвать порочный круг насилия, при котором права женщин ущемляются. Я хотел бы особо отметить проделанную группой по гендерным вопросам работу по утверждению производственных проектов в рамках процессов реинтеграции, которые были изложены в соглашении 2016 года.

Что касается гендерного насилия, то в контексте пандемии правительство работает над смягчением воздействия COVID-19 на положение в сфере прав женщин, включая конкретные руководящие принципы по предотвращению такого насилия и борьбе с ним.

Я хотел бы особо отметить роль Комиссии по миростроительству в эти месяцы. Колумбия в своем качестве заместителя Председателя Комиссии убеждена в том, что Комиссия четко демонстрирует дополнительные преимущества, которые приносит ее организаторский потенциал, и в этой связи мы собрались для обсуждения и решения приоритетных задач миростроительства в контексте этой пандемии. Обмен опытом в рамках Комиссии вносит чрезвычайно важный вклад в принятие Советом Безопасности решений и в работу, которую он обязан выполнять в это трудное для человечества время.

В этом контексте приверженность международных финансовых организаций, а также государственных и частных доноров имеет ключевое значение для обеспечения бесперебойного потока ресурсов и информации в целях принятия более эффективных ответных мер. Нам необходимо достичь глобального консенсуса с международными финансовыми учреждениями, с тем чтобы увеличить объем ресурсов, необходимых для сокращения платежей по задолженности стран с формирующейся рыночной экономикой, и содействовать развитию этих стран. Вопрос финансирования миростроительства связан с вопросами развития и устранения коренных причин конфликта.

Без экономического роста страны, которые выходят из конфликтных ситуаций и теперь имеют дело с кризисом, вызванным пандемией, неспособны создать достаточно возможностей для своих граждан. По этой причине крайне важна скоординированная работа правительств и всех учреждений Организации Объединенных Наций на местах. Что касается Колумбии, то в дополнение к Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Колумбии у нас есть страновая группа, сотрудники которой — настоящие

профессионалы своего дела. Миссия, а также страновая группа вместе с правительством уже много лет оказывают весьма позитивное и конструктивное содействие.

Следует подчеркнуть, что средств международных доноров никогда не будет достаточно для страны, которая находится в процессе миростроительства и в дополнение к этому вынуждена бороться с пандемией. Эти средства могут быть эффективно использованы для точечного ускорения перемен, однако на них нельзя полагаться как на постоянные источники финансирования.

Я хочу подчеркнуть, что даже в обычное время миростроительство — это задача не из легких. Достижение соглашения — это только первый шаг. Обеспечение преобразований, необходимых для того, чтобы эти соглашения стали реальностью, — это трудный, длительный и наиболее сложный процесс.

В этой связи отдельные страны, не система Организации Объединенных Наций не могут игнорировать последствия таких сложных ситуаций, как пандемия или социально-экономический кризис, которые могут угрожать миру и безопасности. Сейчас нам необходимо многостороннее сотрудничество и международная солидарность. Мы должны стремиться к реализации двух целей: гуманитарной помощи и экономического восстановления.

В заключение я хотел бы подтвердить приверженность правительства президента Ивана Дуке Маркеса построению мира с соблюдением законности. Поддержка со стороны Организации Объединенных Наций чрезвычайно важна для достижения дальнейшего прогресса в деле развития территорий, которые в наибольшей степени страдают от насилия и нищеты.

В разгар нынешнего глобального кризиса мы намерены прилагать все усилия для того, чтобы и впредь, используя все доступные ресурсы, добиваться результатов, которых заслуживают наши граждане.

Приложение 25

Заявление Постоянного представителя Коста-Рики при Организации Объединенных Наций Родриго А. Карасо

[Подлинный текст на испанском языке]

Коста-Рика благодарит Индонезию как Председателя Совета Безопасности в августе за организацию этих прений, а также Генерального секретаря г-на Антониу Гутерриша и докладчиков, бывшего Генерального секретаря г-на Пан Ги Муна и директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-жу Сару Клифф, за их вклад в эти прения.

Коронавирусное заболевание (COVID-19) затронуло все слои общества, вызвав многочисленные кризисы, угрожающие миру и стабильности. Эта ситуация приводит и будет приводить к более серьезным последствиям в тех странах, которые находятся в состоянии конфликта или выходят из него, и именно поэтому нынешняя дискуссия так важна.

Хотя Совет Безопасности не признал новую пандемию коронавирусного заболевания в качестве угрозы международному миру и безопасности — что вовсе не означает, что она таковой не является, — он должен обеспечить, чтобы она не создавала еще одну угрозу мирным процессам и не подрывала уже достигнутые успехи. Членами Совета являются основные мировые экспортеры оружия, и Коста-Рика хотела бы напомнить этим странам о необходимости ответственно подходить к международным поставкам оружия, тем самым предотвращая насильственные конфликты и ослабляя напряженность.

Именно Совет должен в первую очередь отреагировать на призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня и удвоить свои усилия по обеспечению того, чтобы в тех конфликтах, в которых еще не удалось добиться прекращения боевых действий, эта цель могла быть своевременно достигнута.

Наиболее уязвимыми и незащищенными оказываются те, кто пострадал дважды: сначала в результате конфликта, а затем из-за чрезвычайной ситуации в области здравоохранения. Мальчики, девочки и женщины нуждаются в это время в особой защите. Недопустимо, чтобы больничные учреждения и центры по уходу за пациентами COVID-19 подвергались нападениям со стороны групп, находящихся в состоянии конфликта, особенно в тех случаях, когда системы здравоохранения не могут справиться с пандемией. Правительства стран мира и их ресурсы должны направлять свои усилия на борьбу с вирусом, который вызвал этот кризис.

Если заставить оружие замолчать, то это будет способствовать немедленному оказанию гуманитарной помощи, однако не обеспечит укрепления мира, к которому мы все стремимся. Прочный мир будет достигнут, если единственное сражение, которое будет вестись, будет сражением против пандемии и социально-экономических последствий принятых профилактических мер, главным образом в районах, где преобладают конфликты, и в странах с ограниченными ресурсами.

Этого удастся добиться только в том случае, если мы будем соблюдать мандат, содержащийся в статье 26 Устава Организации Объединенных Наций, согласно которой Совет Безопасности содействует установлению и поддержанию международного мира и безопасности с наименьшим отвлечением мировых людских сил и экономических ресурсов для дела вооружения.

Коста-Рика полностью поддерживает призыв Генерального секретаря к солидарности и созданию фонда, предназначенного для связанной с COVID-19 деятельности, а также резолюцию 74/270 Генеральной Ассамблеи, однако мы должны гарантировать, что такие ресурсы будут использоваться только на цели устойчивого развития и миростроительства.

Шаги, которые мы предпринимаем для преодоления последствий пандемии, должны включать создание и восстановление эгалитарных и инклюзивных обществ в соответствии с обязательством, которое мы взяли на себя, когда в качестве членов Организации приняли цели в области устойчивого развития. Мы не должны упускать из виду тот факт, что там, где существует неравенство, например, в отношении молодежи и женщин, которое усугубляется в кризисных и конфликтных ситуациях, организованная преступность и экстремистские группы будут использовать их для своей собственной выгоды, угрожая прочному миру.

В заключение следует отметить, что Совет Безопасности должен сохранять бдительность, с тем чтобы не обратить вспять достижения в области международного мира и безопасности, поскольку пандемия COVID-19 поставила многие страны на грань социального кризиса и выявила политическое недовольство в других странах. Некоторые государства не смогут самостоятельно справиться с этими последствиями, и поэтому меры реагирования, которые им необходимы, должны исходить от системы Организации Объединенных Наций в целом и быть основанными на международном сотрудничестве и духе солидарности, отраженных в целях и принципах Устава и расширенных в Повестке дня на 2030 год в области устойчивого развития.

Приложение 26

Заявление Постоянного представителя Дании при Организации Объединенных Наций Мартина Билле Херманна

Я имею честь выступить с этим заявлением от имени стран Северной Европы — Исландии, Норвегии, Финляндии, Швеции и Дании.

Сегодняшние прения по вопросу о миростроительстве и пандемиях являются своевременными, поскольку мы приступаем к официальному этапу обзора миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций 2020 года.

Воздействие пандемии дополнительно усиливает существующие угрозы, что угрожает свести на нет с таким трудом завоеванные успехи в области миростроительства. Для многих общин в странах, затронутых конфликтами, эта пандемия является катастрофой, усугубляющей переживаемый ими кризис. Перед нестабильными и затронутыми конфликтами странами стоит задача по преодолению неотложных медицинских и гуманитарных последствий коронавирусной болезни (COVID-19) при одновременном продолжении усилий в области миростроительства в условиях все более комплексного развития конфликтов. Мы также видели, как эта пандемия и ее разрушительные социально-экономические последствия могут углублять коренные причины нестабильности и конфликтов, такие как неравенство, отсутствие продовольственной безопасности и последствия нерегулируемого изменения климата. В сочетании с растущим числом нарушений и злоупотреблений в области прав человека, ростом расизма и дискриминации, все более частыми подстрекательствами к ненависти и насилию, а также бесчисленными примерами распространения ошибочной и ложной информации о пандемии это грозит эскалацией продолжающихся конфликтов и активизацией перемещения населения, разжиганием новой напряженности и обращением вспять прогресса в гуманитарной области и в области развития и миростроительства.

Поэтому мы, члены Организации Объединенных Наций, должны преисполниться решимости принять незамедлительные и скоординированные меры для эффективного ослабления эскалационного потенциала этой пандемии при одновременном укреплении долгосрочных основ прочного мира. Поддержание мира является одной из основных задач Организации Объединенных Наций и должно быть общей ответственностью, которая пронизывает весь мирный процесс и все три компонента деятельности Организации Объединенных Наций.

Мы призываем Совет Безопасности, в частности, использовать все имеющиеся в его распоряжении инструменты для поддержки комплексного и скоординированного реагирования Организации Объединенных Наций на различных этапах зачастую сложных конфликтов, включая предотвращение и миростроительство. В частности, мы надеемся на еще более тесное и своевременное сотрудничество между Советом Безопасности и Комиссией по миростроительству (КМС). Мы приветствуем недавно проведенный неофициальный интерактивный диалог между КМС и Советом Безопасности и призываем к продолжению взаимодействия между этими двумя органами в будущем. КМС может предлагать ценные рекомендации, в том числе на ранних этапах формулирования мандата и вплоть до пересмотра и свертывания стратегий.

Воздействие продолжающейся пандемии на динамику конфликтов привлекло внимание к необходимости того, чтобы мандаты операций в пользу мира можно было адаптировать к меняющимся политическим и оперативным задачам на различных этапах деятельности миссий Организации Объединенных Наций. Приверженность государств-членов, их солидарность и гибкость крайне важны для того, чтобы операции в пользу мира могли выполнять свой мандат. Поэтому мы вновь заявляем о нашей поддержке повестки дня Генерального секретаря по поддержанию мира, а также повестки дня «Действия в поддержку миротворчества».

Специальные политические миссии и операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира играют важную роль на страновом уровне в устранении коренных причин конфликтов путем наращивания потенциала и содействия постоянному прогрессу в процессах миростроительства, повышая тем самым устойчивость к текущим и будущим кризисам. То, что мы делаем сегодня, будет сказываться в долгосрочной перспективе. Мы призываем подтвердить приверженность объединению усилий операций Организации Объединенных Наций в пользу мира с мерами реагирования, принимаемыми страновыми группами Организации Объединенных Наций, и обеспечению согласованности между гуманитарными усилиями, усилиями в области развития и прав человека и усилиями по миростроительству под руководством координаторов-резидентов с расширенными полномочиями. Это включает в себя вовлечение всех соответствующих сторон в разработку рамочных программ Организации Объединенных Наций по сотрудничеству в области устойчивого развития, а также принятие учитывающего риск конфликтов подхода к разработке гуманитарных программ и программ в области развития. Эти усилия крайне важны для укрепления связи между Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и повесткой дня в области сохранения мира.

Права человека не должны страдать в результате этой пандемии. Обязательство уважать, защищать и осуществлять права человека должно занимать центральное место в наших ответных действиях. Необходимо поддерживать демократию и верховенство права. Февральский призыв Генерального секретаря к действиям в области прав человека предоставил в наше распоряжение инструмент, который мы должны использовать для обеспечения того, чтобы усилия по преодолению продолжающегося кризиса не усугубляли существующее неравенство и коренные причины конфликтов, а, скорее, способствовали укреплению жизнестойкости и поддержанию мира. Мы приветствуем недавний неофициальный обмен мнениями между Советом Безопасности и Советом по правам человека и надеемся, что подобные обмены мнениями будут происходить чаще.

С самого начала пандемии женщины находились на переднем крае борьбы с ней, принимая меры реагирования, обеспечивая уход и руководя деятельностью своих общин. Наряду с кризисом COVID-19 происходит пандемия внутри пандемии: рост числа случаев жестокого обращения и сексуального и гендерного насилия в отношении женщин и девочек. Обеспечение включения женщин в процесс принятия решений и применение подхода, направленного на преобразование гендерных отношений, на всех этапах миростроительства должны быть нашим общим приоритетом.

Сейчас у нас есть возможность конструктивно продвигать вперед осуществление повестки дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности в рамках краткосрочных и долгосрочных мер реагирования на пандемию. Для обеспечения эффективного и учитывающего конкретные условия прогресса

в решении вопросов, касающихся женщин и мира и безопасности на местах, мы настоятельно призываем Совет Безопасности продолжать использовать рекомендации, представленные Неофициальной группой экспертов по женщинам и миру и безопасности. Мы также приветствуем недавний брифинг Департамента по политическим вопросам и вопросам миростроительства и структуры «ООН-женщины» по COVID-19 и конфликтам. Обеспечение целостного многостороннего подхода, способствующего всестороннему и конструктивному участию женщин, молодежи, коренных народов и лиц, принадлежащих к маргинализированным группам, таким как меньшинства и инвалиды, имеет ключевое значение для устойчивого устранения долгосрочных последствий пандемии в ситуациях, затронутых конфликтами, при сохранении динамики мирных процессов.

Партнерские отношения абсолютно необходимы как для преодоления непосредственных последствий нынешней пандемии в контексте сохранения мира, так и для укрепления устойчивости к будущим кризисам. Для этого и Совету Безопасности, и операциям Организации Объединенных Наций в пользу мира важно сотрудничать с местными субъектами, участвующими в деятельности по обеспечению мира, а также с региональными и субрегиональными организациями и использовать широкое многообразие их способностей и опыта. Такие субъекты уже доказали, что они играют решающую роль в условиях введенных на время пандемии ограничений доступа, и их присутствие сохраняется еще долгое время после свертыwania той или иной миссии.

В том же ключе, нам хотелось бы, чтобы Организация Объединенных Наций и Всемирный банк еще тщательнее координировали использование их потенциала, инструментов и ресурсов в поддержку национальных правительств. Необходимо проводить комплексный анализ и осуществлять совместные стратегии. Такое укрепление партнерства между Организацией Объединенных Наций и международными финансовыми учреждениями можно было бы использовать для уменьшения опасности возникновения конфликтов, сохранения мира и смягчения долгосрочных негативных последствий пандемии путем послекризисного восстановления по принципу «лучше, чем было» и с уделением большего внимания вопросам экологии, согласно обязательствам, закрепленным в Парижском соглашении об изменении климата.

Экономические последствия пандемии в совокупности с утратой достижений в области укрепления мира делают как никогда более актуальной необходимость активизации усилий по привлечению новых финансовых средств и налаживанию сотрудничества с новыми партнерами. Нам необходим новаторский подход к способам наращивания устойчивого, предсказуемого, более согласованного и лучше скоординированного финансирования миростроительной деятельности. С одной стороны, нам необходимо мобилизовать дополнительные финансовые средства для Фонда миростроительства, который играет важную роль как гибкий и каталитический инструмент миростроительства. Однако существуют также возможности для дальнейшего привлечения к усилиям по предотвращению конфликтов и миростроительству частного сектора — там, где это уместно. Помимо финансирования, частный сектор способен также оказывать поддержку предпринимательской деятельности в общинах, чтобы способствовать более эффективному восстановлению после кризиса, одновременно мобилизуя поддержку усилиям по миростроительству. Во время выхода стран из кризиса крайне важно оказывать поддержку в развитии навыков и создавать возможности для достойного трудоустройства в более устойчивых и менее уязвимых секторах и отраслях.

В заключение хотелось бы отметить, что продолжающаяся пандемия служит суровым напоминанием о необходимости глобальной солидарности и активизации многостороннего сотрудничества, не в последнюю очередь для содействия реализации повестки дня в области миростроительства. От наших коллективных ответных мер будет зависеть, насколько быстро и успешно мир будет оправляться от этого кризиса. В последние годы международное сообщество добилось значительного прогресса в выполнении совместных обязательств в рамках повестки дня в области сохранения мира. Теперь различные подразделения миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций необходимо наделить адекватными полномочиями для того, чтобы в срочном порядке способствовать претворению этих принципов в ощутимые результаты на местах. Единственный способ выйти из этого кризиса окрепшими и предотвратить новые кризисы — это использование междисциплинарного подхода, приоритетное внимание в котором уделяется предотвращению конфликтов и устранению их коренных причин.

Приложение 27

Заявление заместителя Постоянного представителя Эквадора при Организации Объединенных Наций Элены Янес Лосы

[Подлинный текст на испанском языке]

Прежде всего позвольте мне воздать Индонезии должное за то, что она откликнулась на просьбу нескольких стран, в том числе Эквадора, о том, чтобы продолжить рассмотрение угроз для международного мира и безопасности, создаваемых этой пандемией. Собственно говоря, проведение такого диалога следовало бы официально закрепить в повестке дня Совета Безопасности на целый год, чтобы у нас была возможность оценивать развитие событий.

Я хотела бы также особо отметить сообщения Генерального секретаря Антониу Гутерриша (приложение 1), бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна (приложение 2) и директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-жи Сары Клифф (приложение 3).

Приняв 1 июля резолюцию 2532 (2020) относительно пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19), Совет Безопасности решительно присоединился к глобальным усилиям по борьбе с этой пандемией и по смягчению и преодолению угроз, создаваемых ею для мира и безопасности. Сейчас Совету Безопасности и всем государствам — членам Организации крайне необходимо способствовать эффективному осуществлению этой резолюции, в которой содержится призыв к незамедлительному и всеобщему прекращению боевых действий во всех ситуациях, а также адресованный всем сторонам вооруженных конфликтов призыв незамедлительно сделать длительную гуманитарную паузу как минимум на 90 дней подряд.

Обеспечить всеобъемлющее прекращение огня, предложенное Генеральным секретарем и одобренное 172 странами в заявлении о прекращении огня, одним из соавторов которого выступил Эквадор, крайне важно для того, чтобы способствовать гуманитарному доступу, а также в качестве первого шага на пути к устойчивому миру.

Эквадор выступает за безотлагательное выполнение этого требования, а также присоединяется к призыву до 1 октября продлить гуманитарную паузу еще на 90 дней. Было бы полезно также регулярно информировать Совет Безопасности и Секретариат о том, где эта резолюция выполняется и на каких направлениях необходима более энергичная поддержка для обеспечения ее эффективного осуществления.

Пандемия COVID-19 уже ознаменовала собой поворотный этап в усилиях по поддержанию мира и миростроительству, и она произошла в тот самый год, когда проводится обзор миростроительной архитектуры. Как только начнется официальная часть этого процесса обзора, нам необходимо будет учесть итоги этих прений и признать, что пандемии усугубляют кризисные условия на местах и подрывают безопасность и стабильность, тем самым создавая угрозы миру. Нам надо содействовать усилиям по укреплению безопасности систем здравоохранения и их инфраструктуры. Нам также надо добиваться прогресса в координации международных мер реагирования на пандемию.

Кроме того, нам следует приумножить усилия по обеспечению того, чтобы эта и будущие пандемии не сказывались на новом подходе Организации к превентивной дипломатии. Поэтому мы должны, например, оказывать

поддержку населению приграничных районов тех стран, которые страдают от конфликтов, а также соседних с ними государств, как Эквадор предлагал в ходе консультаций по вопросам осуществления резолюций 2282 (2016) и 2413 (2018).

Содействуя реализации повестки дня в области сохранения мира, мы не могли предвидеть тот глобальный кризис, который возник в результате пандемии COVID-19. Однако теперь нам необходимы межсекторальные и скоординированные меры борьбы с COVID-19 и наращивание потенциала для более эффективного противодействия пандемиям в будущем, в том числе при помощи более надежных и отказоустойчивых механизмов обеспечения мира и безопасности.

Приложение 28

Заявление Постоянного представительства Сальвадора при Организации Объединенных Наций

[Подлинный текст на испанском языке]

Сальвадор благодарит председательствующую в Совете Безопасности делегацию за проявленный ею интерес к дальнейшему рассмотрению проблем, создаваемых пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), особенно тех, которые сказываются на глобальном мире и безопасности, а также за все усилия, приложенные для организации нынешних открытых прений.

Прежде всего наша страна воздает должное всем миротворцам по всему миру за проводимую ими замечательную работу, а также отдает дань памяти мужчинам и женщинам, которые пожертвовали своими жизнями во имя мира и работа и самоотверженность которых на долгие годы останутся в истории Организации и тех стран, которые они с такой честью представляли. Сальвадор подтверждает свою приверженность операциям по поддержанию мира, предоставляя для них своих высококвалифицированных полицейских и военнослужащих. Ввиду огромных проблем, вызванных вспышкой пандемии COVID-19, сейчас значение этого механизма, подарившего надежду тысячам людей повсюду в мире, стало еще заметнее.

Военные и полицейские силы Сальвадора будут и впредь поддерживать усилия, предпринимаемые Генеральным секретарем и правительствами стран, на территории которых проходят операции по поддержанию мира.

Как упоминалось выше, Сальвадор считает, что пандемия представляет серьезную угрозу миру и безопасности и может привести к регрессу в деле достижения экономического и социального развития. Кроме того, наша страна отмечает недостатки многих мирных процессов, что ставит под угрозу доступ населения к основным услугам и, к сожалению, создает условия для стигматизации и ненавистнических высказываний и усиливает экономический разрыв между различными группами населения.

Пандемия также ставит под угрозу имеющееся доверие населения к государственным учреждениям, причем оно может оказаться еще больше подорвано там, где, как считается, органы власти не принимали эффективных мер по борьбе с пандемией или не были транспарентны в отношении ее последствий. Когда институты теряют доверие, они становятся все более уязвимыми, что приводит к усилению социальных волнений и может привести к еще более серьезному конфликту, так как это ограничивает возможности для действий государств и размывает политический капитал правительств для решения этой проблемы.

Необходимо значительное внимание для смягчения последствий пандемии и обслуживания населения, с тем чтобы можно было избежать непоправимых людских потерь и кризиса системы здравоохранения в пострадавших странах. В то же время пандемия может отвлечь внимание от задачи устранения всех угроз миру и безопасности, которые могут быть использованы террористическими, экстремистскими и организованными преступными группами для осуществления своей незаконной деятельности, так как они используют ситуацию неопределенности, созданную COVID-19, как тактическое преимущество.

Сальвадор принимает к сведению гуманитарные трудности в различных странах и регионах мира и уделяет пристальное внимание тому, как в последние несколько месяцев ситуация усугубляется в результате пандемии. Наша страна призывает обеспечить соблюдение норм международного гуманитарного права, совершенствовать системы защиты гражданских лиц в конфликтных регионах и обеспечивать доступ к гуманитарной помощи на основе принципов, установленных Организацией. Пандемия не может служить предлогом для того, чтобы ставить под угрозу демократию и верховенство права, поэтому наша страна призывает все политические силы принимать необходимые меры для гарантированного проведения запланированных выборов и осуждает все попытки игнорировать эти важные соглашения, которые лишь усиливают политическую напряженность.

Угрозы, создаваемые пандемией, требуют безотлагательного принятия специфичных ответных мер на основе взаимопонимания между всеми подразделениями этой Организации, сотрудничества и международной солидарности. Сальвадор приветствует тот факт, что около 180 государств присоединились к международному сообществу, поддержав призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня и единогласно приняв резолюцию 2532 (2020). Мы надеемся, что такое понимание Совета Безопасности приведет к реальным действиям всех сторон, с тем чтобы положить конец конфликтам и обеспечить подлинное гуманитарное реагирование на последствия вспышки COVID-19.

Задача членов Организации, как и других соответствующих субъектов, всегда будет заключаться в обеспечении защиты миллионов людей, затронутых конфликтами и находящимися в ситуациях серьезной уязвимости. В рамках этой работы на Совет Безопасности как на гаранта и защитника международного мира и безопасности возложена основополагающая обязанность высказывать свое мнение и воздействовать на ситуацию на этом сложном этапе посредством принятия четких руководящих принципов и координации поддержки, которая должна оказываться операциям на местах, а также ресурсов, необходимых для решения этой задачи в глобальном масштабе.

Сальвадор призывает Совет Безопасности продолжать заниматься этой чрезвычайной ситуацией в области общественного здравоохранения. Нельзя ставить на первое место политические интересы в то время, когда пандемия распространяется на местах и угрожает положению миллионов людей в районах конфликтов и пострадавших районах. Кроме того, следует создать возможность для последующего принятия экономических мер, которым система Организации Объединенных Наций и Генеральная Ассамблея должны оказывать эффективное содействие.

Сальвадор высоко оценивает все усилия, прилагаемые Генеральным секретарем и системой Организации Объединенных Наций в поддержку смягчения последствий распространения COVID-19 среди персонала операций по поддержанию мира, а также приветствует поддержку, оказываемую этими миссиями правительствам стран, в которых проводятся операции по поддержанию мира на местах.

Наша страна подчеркивает важность охраны здоровья и благополучия всего персонала операций в пользу мира и призывает принимать дальнейшие усилия по обеспечению всего персонала необходимыми средствами защиты, с тем чтобы люди могли эффективно и безопасно выполнять свою работу.

Наконец, Сальвадор призывает во всех разрабатываемых планах оказания помощи обеспечивать поддержку наиболее уязвимых групп и слоев населения, включая мигрантов, перемещенных лиц, гражданских лиц, проживающих в районах, контролируемых негосударственными вооруженными группами, задержанных лиц и лиц, работающих в неформальном секторе экономики. Крайне важно также обеспечить оказание такой помощи, в частности, пожилым людям — группе, сильно пострадавшей от пандемии, — а также расовым меньшинствам, детям и молодежи и женщинам. Необходимо обеспечивать и поддерживать защиту гражданского населения, а также действий, способствующих укреплению доверия в обществе.

Приложение 29

Заявление Постоянной делегации Европейского союза при Организации Объединенных Наций

Я имею честь выступать от имени Европейского союза (ЕС) и его государств-членов.

К этому заявлению присоединяются страны-кандидаты Республика Северная Македония, Черногория и Албания; страна — участник процесса стабилизации и ассоциации и потенциальный кандидат Босния и Герцеговина, а также Украина, Республика Молдова и Грузия.

Прежде всего позвольте мне поблагодарить Индонезию за организацию этих открытых прений высокого уровня в Совете Безопасности по вопросу о пандемиях и проблемах поддержания мира, которые являются продолжением организованных в прошлом месяце Германией прений высокого уровня по вопросу о пандемиях и безопасности (S/2020/663), а также весьма отрядного принятия резолюции 2532 (2020), что свидетельствует о постоянном участии Совета Безопасности в решении этого вопроса.

ЕС и его государства-члены являются убежденными сторонниками архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства с момента ее создания в 2005 году, а также последующих реформ Организации Объединенных Наций, направленных на обеспечение того, чтобы институты, структуры и инструменты соответствовали поставленным целям. Архитектура миростроительства теперь играет ключевую роль в укреплении комплексного междисциплинарного подхода и объединении усилий партнеров в политической и гуманитарной областях, а также в области безопасности и развития. Сегодняшнее обсуждение весьма своевременно, поскольку государства-члены вскоре должны начать официальный процесс обзора архитектуры в области миростроительства.

ЕС привержен выполнению идентичных резолюций 2016 года (резолюция 2282 (2016) Совета Безопасности и резолюция 70/262 Генеральной Ассамблеи) о миростроительстве и сохранении мира, понимаемых как политический процесс, имеющий целью предотвращение возникновения, эскалации, возобновления или продолжения конфликта. Несмотря на прогресс, достигнутый в выполнении целей, закрепленных в идентичных резолюциях 2016 года, требуется и далее прилагать согласованные усилия для обеспечения полного осуществления этих резолюций на основе всеобъемлющего подхода к сохранению мира.

Миростроительная архитектура Организации Объединенных Наций должна адаптироваться к новому типу проблем, с которыми сталкивается мировое сообщество, включая последствия изменения климата, ухудшение состояния окружающей среды и глобальные кризисы в области общественного здравоохранения, а также к появляющимся вызовам и возможностям, связанным с новыми технологиями.

Мы ежедневно становимся свидетелями того, как прямые и вторичные последствия пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19) накладываются на уже существующие кризисы. Пандемия еще больше усугубляет и без того нестабильную ситуацию в регионах, где продолжаются многолетние конфликты, но при этом осуществляются процессы миростроительства. Она создает новые и обостряет уже имеющиеся проблемы, а также усугубляет существующие вызовы в области прав человека и социально-экономическое и гендерное неравенство, делает менее защищенными женщин, девочек и лиц,

находящихся в уязвимом положении, а также подрывает психическое здоровье и психосоциальное благополучие. Стремительно развивающиеся сложные чрезвычайные ситуации, такие как пандемия COVID-19, требуют принятия общесистемных мер реагирования с участием всего общества на основе координации, партнерства и эффективного использования самых разных многосторонних инструментов.

Существует тесная взаимосвязь между усилиями по обеспечению устойчивого развития, сокращением масштабов нищеты, защитой прав человека и основных свобод и предотвращением насильственных конфликтов. ЕС поддерживает усилия Генерального секретаря по координации мер реагирования, принимаемых в рамках всей системы Организации Объединенных Наций, и высоко оценивает всеобъемлющие предложения, закрепленные в его программных документах, касающихся последствий COVID-19. Мы полностью поддерживаем его призыв к действиям в области прав человека, к глобальному прекращению огня и к обеспечению более эффективного восстановления, что было подтверждено Высоким представителем Жозепом Боррелем.

Организация Объединенных Наций должна играть руководящую роль в применении скоординированного, основанного на сотрудничестве и всеохватного подхода на всех уровнях с учетом сравнительных преимуществ всех соответствующих участников гуманитарной деятельности и деятельности в области развития и безопасности. Основное внимание следует уделять удовлетворению потребностей и уважению прав человека, снижению рисков и степени уязвимости и укреплению потенциала противодействия общин и государств в долгосрочной перспективе. Взаимосвязь между гуманитарной деятельностью, развитием и миром, принимаемая во внимание при осуществлении мер по предотвращению конфликтов, и Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года должны стать нашим главным руководством в борьбе с нынешней пандемией. Действительно, при разработке и осуществлении мер реагирования в соответствии с целями реформы Организации Объединенных Наций необходимо обеспечивать прочную взаимосвязь между гуманитарной деятельностью, развитием и миром. Это должно быть также отражено в работе исполнительных советов фондов и программ Организации Объединенных Наций.

Пандемия может нарушить баланс, и в результате нестабильный мир может превратиться в насильственный конфликт. Ее негативные последствия для экономики могут стремительно спровоцировать другие угрозы устойчивому миру, начиная с отсутствия продовольственной безопасности и заканчивая обострением уже существующей напряженности. Мы поддерживаем регулярные контакты с коллегами из Организации Объединенных Наций и Всемирного банка в целях подготовки к проведению оценок потребностей в период после бедствий, а также оценок в области восстановления и миростроительства с опорой на многосторонний подход. В дополнение к этому мы адаптируем осуществляемую деятельность к изменившимся обстоятельствам на местах.

Нынешний глобальный кризис, вероятно, усугубит многие из тех проблем, с которыми мировое сообщество еще до его возникновения сталкивалось на местном и региональном уровнях, а также на глобальном уровне. Вместе с тем этот кризис может открыть возможности для дальнейшего осуществления мирных процессов и использования многосторонних подходов. Мы должны быть готовы воспользоваться этими возможностями, одновременно принимая

меры для устойчивого и экологически сбалансированного восстановления с опорой на права человека, основные свободы и гендерное равенство, что позволит ускорить достижение целей в области устойчивого развития и целей Парижского соглашения об изменении климата.

В этой связи мы считаем, что Комиссия по миростроительству (КМС) может играть ключевую роль, в том числе в качестве консультативного органа при Совете Безопасности, содействуя внесению ясности, привлечению внимания и повышению уровня информированности в том, что касается конкретных угроз, создаваемых пандемией в контексте миростроительства и сохранения мира.

Кроме того, мы считаем, что в нынешних обстоятельствах у КМС есть возможность укрепить свои связи с другими соответствующими органами Организации Объединенных Наций, такими как Совет по правам человека, а также с организациями гражданского общества и общинами на местах. Мы с удовлетворением отмечаем состоявшийся недавно неофициальный интерактивный диалог между КМС и Советом Безопасности, а также неофициальную встречу между Председателем Совета по правам человека и Советом Безопасности. Мы все знаем, что эффективная стратегия реагирования на этот вызов должна опираться на согласованные усилия на всех направлениях деятельности Организации Объединенных Наций, с тем чтобы можно было гарантировать единство действий в рамках всей Организации на страновом уровне при полном уважении прав человека, гендерного равенства и принципа недискриминации. В дополнение к этому потребуется наладить региональное сотрудничество, обеспечить принятие учитывающих региональные особенности мер реагирования, а также разработать новаторские подходы к диалогу и поддержке посреднической деятельности.

Уважение, защита и осуществление прав человека, гендерное равенство, демократия, верховенство права и отправление правосудия в переходный период играют центральную роль в обеспечении безопасности, стабилизации и устойчивого мира. Важнейшее значение имеет укрепление политических и общественных институтов и обеспечение более эффективного выполнения правительствами своих основных функций. В целях предотвращения конфликтов миростроительная архитектура должна опираться на более систематическую интеграцию структур, инструментов и субъектов, связанных с правами человека и защитой гражданского населения.

Нам необходимо обеспечить, чтобы в более долгосрочной перспективе вызванный COVID-19 кризис способствовал налаживанию более прочного глобального партнерства между различными сторонами, которые были бы лучше подготовлены к реагированию на глобальные кризисы в области здравоохранения и к их преодолению, при одновременном осуществлении мер на национальном уровне. Мы можем превратить некоторые из этих беспрецедентных проблем в возможности для налаживания партнерских отношений в области миростроительства и поддержания мира на всех уровнях.

Вместе с тем нам также необходимо обеспечить устойчивое, предсказуемое и последовательное финансирование миростроительной деятельности Организации Объединенных Наций и усилий в области миростроительства в целом. Комиссия по миростроительству и Фонд миростроительства — благодаря гибкости и каталитическому характеру их деятельности — призваны играть особую роль в содействии международным усилиям по реагированию на пандемию с учетом специфики конфликтов, в поддержке работы местных субъектов, участвующих в миростроительстве, и в обеспечении того, чтобы

ориентированные на миростроительство меры реагирования на COVID-19 были согласованными и взаимодополняющими. Гибкие методы работы КМС и ее способность привлекать и поддерживать внимание к конкретным вопросам могут способствовать укреплению координации и наращиванию потенциала, а также повышению эффективности действий в долгосрочной перспективе.

ЕС и его государства-члены находятся в авангарде глобальных усилий по борьбе с этой новой пандемией. Для реализации глобальных мер реагирования на пандемию COVID-19 и восстановления после нее мы смогли мобилизовать в рамках инициативы «Команда Европы» в общей сложности более 36 млрд евро, объединив взносы ЕС, его государств-членов и финансовых учреждений. Эти средства идут и будут идти на поддержку стран-партнеров в преодолении непосредственных гуманитарных последствий пандемии COVID-19, а также ее последствий для сферы здравоохранения и социально-экономических последствий и на укрепление систем здравоохранения и потенциала партнеров в области обеспечения готовности и реагирования, в том числе в интересах групп населения, уже пострадавших от конфликтов и вынужденного перемещения. Помимо неотложных чрезвычайных ситуаций, эти меры реагирования также направлены на оказание помощи в дальнейшем осуществлении процессов миростроительства в нестабильных обществах в долгосрочной перспективе.

Мы адаптируем существующие программы не только для того, чтобы помочь общинам справиться с последствиями кризиса и смягчить его воздействие в области безопасности, но и для того, чтобы поддержать их усилия, направленные на сохранение мира. Например, ЕС недавно инициировал проект с бюджетом в 10 млн евро, направленный на поддержание и укрепление работы механизмов защиты детей в странах Африки к югу от Сахары во время кризиса, связанного с COVID-19. В этой связи крайне важно продолжать обеспечивать гуманитарный доступ и прилагать совместные усилия для устранения связанных с COVID-19 препятствий в плане предоставления доступа.

Женщины, составляющие большинство медицинских работников, находятся в авангарде усилий по реагированию на пандемию и будут играть центральную роль в восстановлении общин. Их роль следует и далее признавать и поддерживать. В то же время женщины и девочки в большей степени подвержены непосредственным рискам, связанным не только с сексуальным и гендерным насилием, но и с их сексуальным и репродуктивным здоровьем и правами и неравным распределением обязанностей. Это представляет собой серьезную проблему в контексте усилий по поддержке мирных процессов. Закрывание школ во время COVID-19 препятствует обеспечению качественного образования.

Мы также присоединяемся к призыву Генерального секретаря к действиям в области психического здоровья и психосоциальной поддержки для обеспечения полной интеграции этого компонента в меры реагирования в связи с COVID-19, с тем чтобы помочь людям лучше справляться с кризисом и содействовать процессу сохранения мира. На глобальном уровне нам также необходимо решать проблему дезинформации при должном уважении свободы выражения мнений граждан, а также общественного порядка и безопасности, обеспечивая при этом, чтобы эффективная и основанная на фактах коммуникация охватывала все стороны жизни общества. Центральную роль в таких усилиях играют социальные сети.

Сейчас, когда мы празднуем семьдесят пятую годовщину создания Организации Объединенных Наций, мы полностью поддерживаем и высоко ценим руководящую роль Генерального секретаря и многочисленные

инициативы по борьбе с многоаспектной пандемией COVID-19. Вновь заявляем о нашей полной поддержке координирующей, нормативной и оперативной роли Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ) в реагировании на проблемы здравоохранения во всем мире и ее роли в обеспечении соблюдения Международных медико-санитарных правил, а также в оказании поддержки наиболее нестабильным и уязвимым странам.

ЕС и его государства-члены вновь заявляют о необходимости обеспечивать полное соблюдение норм международного права, включая международное гуманитарное право, международное право прав человека и международное беженское право.

В вопросах санкций и ограничительных мер целевой подход ЕС отражает ключевые принципы, которыми руководствуется ЕС при применении санкций, в частности соблюдение международного права и прав человека, а также соразмерность. В принципе, когда санкции включают в себя ограничения на экспорт, такие запреты не распространяются на экспорт продовольствия, медикаментов или медицинского оборудования. Кроме того, политика ЕС в области целенаправленных мер опирается на систему изъятий. Эта система изъятий применяется также в контексте кризиса, подобного нынешнему, вызванному COVID-19. ЕС будет продолжать пристально следить за этим вопросом и всегда готов выслушивать замечания экспертов на местах, в том числе в отношении любой необходимости смягчающих мер.

Глобальное здоровье и сохранение мира идут рука об руку. Эффективное реагирование на вспышки заболеваний возможно обеспечить при помощи надлежащей координации и руководства, соблюдения Международных медико-санитарных правил, принятия комплексных ответных мер в области общественного здравоохранения и обеспечения инклюзивности.

Мы можем справиться с рисками, которые порождают чрезвычайные ситуации в области здравоохранения и отсутствие безопасности, но только при условии скоординированного подхода, основанного на принципе «Единая Организация Объединенных Наций». ЕС по-прежнему решительно поддерживает многосторонность и основанный на правилах порядок, в центре которого находится эффективная и действенная Организация Объединенных Наций. Совет может рассчитывать на нашу постоянную поддержку.

Приложение 30

Заявление Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций Кахи Имнадзе

Прежде всего позвольте мне поблагодарить председательствующую в Совете Индонезию за организацию сегодняшних открытых прений.

Грузия присоединяется к заявлению, сделанному от имени Европейского союза (приложение 29). Позвольте мне добавить несколько замечаний в своем национальном качестве.

Беспрецедентный кризис в области здравоохранения, вызванный пандемией коронавирусной болезни (COVID-19), представляет собой серьезную проблему для повестки дня Организации Объединенных Наций в области миростроительства и сохранения мира. Она уже надолго оставила свой отпечаток на всех трех основных компонентах деятельности Организации Объединенных Наций, в том числе из-за обострения коренных причин вооруженных конфликтов, ограничения существующих мер в области миростроительства и оказания дополнительного давления на и без того нестабильную ситуацию в области безопасности и в политической, социально-экономической и гуманитарной областях. Негативные последствия пандемии в непропорционально большой степени сказались на пострадавших от конфликта женщинах и девочках, детях, насильственно перемещенном населении, пожилых людях и инвалидах. Кроме того, прямые последствия пандемии проявились в сбоях в работе операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, специальных политических миссий и Комиссии по миростроительству.

Важно также обеспечить, чтобы пандемия COVID-19 не отвлекла нас от наших усилий по устранению вышеупомянутых коренных причин. Неудача в этом отношении может нанести непоправимый ущерб международному миру и безопасности. Хотя, к сожалению, существует множество примеров, иллюстрирующих такое развитие событий в современном мире, я хотел бы остановиться на том, с которым в эти дни сталкивается моя страна.

На фоне усилий Грузии по борьбе с распространением в стране коронавируса, ее суверенитет и территориальная целостность подверглись нападкам со стороны одного из постоянных членов Совета Безопасности. Грубо нарушая свои международные обязательства и обещания, а также вопреки призыву Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, Российская Федерация расширила масштабы своих провокаций, направленных против Грузии. Активизация военных учений и наращивание военного присутствия, продолжающееся укрепление оккупационной линии путем возведения заграждений из колючей проволоки и других искусственных барьеров, незаконная практика произвольных задержаний и похищений людей, затронутых конфликтом, и отказ в гуманитарном доступе в грузинские районы Абхазия и Цхинвальский регион/Южная Осетия еще более ухудшили положение в области безопасности и прав человека и гуманитарную ситуацию на местах.

Что еще хуже, усиление дискриминации по этническому признаку и грубые нарушения прав человека в сочетании с длительным закрытием так называемых контрольно-пропускных пунктов усугубили и без того нестабильную ситуацию в оккупированных регионах, что привело к гибели 15 человек, которым не была предоставлена возможность срочной медицинской эвакуации. В дополнение к этому Российская Федерация расширила свою

кампанию по использованию средств гибридной войны и дезинформации, совершая нападки на одну из лабораторий Национального центра по борьбе с заболеваниями и здравоохранению Грузии, Центр имени Ричарда Лугара, и даже Миссию по наблюдению Европейского союза, которая является единственным международным механизмом на местах, уполномоченным содействовать миру и безопасности на всей территории Грузии.

Несмотря на эту суровую реальность, Грузия по-прежнему полна решимости сделать все возможное для оказания гуманитарной помощи пострадавшим от конфликта людям, которые несут тяжелое бремя последствий российской незаконной оккупации во время пандемии.

В заключение позвольте мне вновь призвать международное сообщество настоятельно рекомендовать Российской Федерации незамедлительно обеспечить полное и безоговорочное устранение любых препятствий для эффективной доставки чрезвычайной гуманитарной помощи и доступа к ней гражданского населения, проживающего в оккупированных регионах Грузии, и приступить к выполнению своих международных обязательств, в первую очередь соглашения о прекращении огня от 12 августа 2008 года, заключенного при посредничестве Европейского союза.

Приложение 31

Заявление Постоянного представительства Гватемалы при Организации Объединенных Наций

Гватемала хотела бы поблагодарить Республику Индонезия как Председателя Совета Безопасности за созыв этих виртуальных открытых прений высокого уровня по пандемиям и проблемам сохранения мира, а также Генерального секретаря Антониу Гутерриша; г-на Пан Ги Муна, бывшего Генерального секретаря; и г-жу Сару Клифф, директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета, за их сообщения. Мы хотели бы также приветствовать концептуальную записку (S/2020/765, приложение), подготовленную в качестве основы для наших обсуждений.

По данным Всемирной организации здравоохранения, в мире зарегистрировано более 19 миллионов подтвержденных случаев коронавирусной болезни (COVID-19), в том числе более 700 000 смертей. Пандемия COVID-19 — это беспрецедентный кризис, который затронул всех нас. Усилия по сглаживанию кривой роста заболеваемости могут привести к огромным, но не поддающимся количественной оценке издержкам для наиболее уязвимых слоев населения на местах. Для нестабильных и затронутых конфликтами стран пандемия представляет собой огромную проблему в различных ключевых областях развития, включая здравоохранение, экономику и политику.

Этот опыт показывает нам, что пандемии нельзя рассматривать исключительно как проблему здравоохранения. Помимо непосредственного воздействия на здоровье и гуманитарную ситуацию, COVID-19 может обострить существовавшие ранее социальные, экономические и политические разногласия. В то же время пандемия ведет к росту социального насилия и конфликтов. Она также ставит под угрозу достижения в области международного мира и безопасности и усугубляет существующие недовольства и неравенство, затрагивая, в частности, наиболее уязвимые группы населения в страдающих от конфликта районах.

В этой связи Гватемала хотела бы подчеркнуть, что важно уделять особое внимание одному из основополагающих элементов стратегии укрепления мира — ликвидации насилия в отношении женщин, масштабы которого значительно возросли во время пандемии. Мы призываем к действиям по искоренению всех форм гендерного насилия в соответствии с резолюциями 1325 (2000) и 2467 (2019), а также резолюцией 65/69 Генеральной Ассамблеи.

Очевидно, что пандемия отразилась на работе системы Организации Объединенных Наций, включая операции по поддержанию мира, специальные политические миссии и Комиссию по миростроительству, и осуществлении мандатов на миростроительство на местах. Таким образом, для преодоления последствий этой пандемии с точки зрения деятельности по сохранению мира крайне важно, чтобы соответствующие усилия оставались в поле зрения Совета Безопасности и Комиссии по миростроительству и получали поддержку со стороны данных структур. Необходимо принимать во внимание не только концептуальные элементы, но и основные потребности во избежание рецидива предыдущих ситуаций.

Нынешний кризис также создает возможности для немедленного прекращения огня, которое может стать постоянным и в конечном итоге привести к миру. В этой связи мы приветствуем призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, который поддержали различные страны

и соответствующие стороны во всем мире, что позволило создать условия для доставки гуманитарной помощи и проведения дипломатической работы, а также дало надежду тем, кто наиболее уязвим перед лицом COVID-19. Гватемала разделяет мнение Генерального секретаря Антониу Гутерриша о том, что

«[н]аиболее эффективным способом защиты гражданских лиц является предотвращение возникновения, эскалации, продолжения и возобновления вооруженных конфликтов. Сейчас, когда мир столкнулся с колоссальной проблемой, которую представляет собой пандемия COVID-19, как никогда остро необходимо заставить умолкнуть оружие» (S/2020/366, пункт 67).

В этой связи международному сообществу необходимо принять согласованные, коллективные меры в затронутых конфликтами странах. Крайне важно, чтобы при разработке мер реагирования на пандемию лидеры учитывали факторы социальной напряженности. Крайне важно, чтобы лидеры применяли упреждающий подход к смягчению последствий и преодолению кризиса в области здравоохранения на основе оценки ранее имевшихся рисков конфликта.

Строительство мира никогда не бывает простой задачей. Мы живем в период, когда от Совета Безопасности требуется адаптироваться к нынешнему кризису. Если не будут приняты эффективные политические меры по оказанию поддержки странам, подвергающимся наибольшему риску, то с таким трудом достигнутые успехи в плане мира, безопасности, развития и прав человека на местах могут оказаться сведены на нет. Совет Безопасности должен продолжать изучать пути укрепления систем предотвращения, раннего обнаружения и оперативных действий во избежание конфликтов на основе учета взаимосвязанных элементов мира и безопасности, развития и прав человека.

Международное сообщество и система Организации Объединенных Наций должны рассматривать пандемию коронавирусной болезни как возможность для устранения факторов насилия в затронутых конфликтами странах. Важно определить возможности для укрепления национальных институтов.

Здоровье и мир взаимосвязаны. Мы должны признать, что, хотя непрерывным условием построения здорового общества является мир, здравоохранение также, в свою очередь, может позволить проложить путь к миру, если соответствующие услуги будут предоставляться на справедливой основе.

В заключение следует отметить, что Гватемала придает большое значение усилиям в области миростроительства во всем мире. Предотвращение конфликтов имеет решающее значение для сохранения мира и достижения целей в области устойчивого развития в рамках применения общесистемного подхода, объединяющего все три основных направления деятельности Организации Объединенных Наций. Пандемия показала нам важность объединения усилий во всем мире для построения устойчивого общества, а также важность укрепления социальных механизмов, в частности систем здравоохранения и экономики, для удовлетворения потребностей нашего населения.

Приложение 32

Заявление Постоянного представительства Индии при Организации Объединенных Наций

Мы благодарим Постоянное представительство Индонезии как Председателя Совета Безопасности за созыв сегодняшней важной дискуссии на тему «Пандемии и проблемы сохранения мира», проводимой по пункту повестки дня «Миростроительство и сохранение мира».

Доклады Генерального секретаря Антониу Гутерриша, бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна и директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-жи Сары Клифф предоставили нам полезную информацию о различных аспектах проблем, с которыми мы сталкиваемся сегодня.

Мы находимся в эпицентре пандемии коронавирусной болезни (COVID-19), которая привела к глобальным потрясениям, беспрецедентных для нынешнего поколения масштабов. Пандемия пока еще не идет на спад, и ее последствия, хотя их и трудно предсказать с точностью, будут, бесспорно, глубокими и многоаспектными. Вместе с тем необходимо помнить о том, что, хотя пандемии могут усугублять гуманитарные последствия любой конфликтной ситуации и препятствовать применению традиционных инструментов урегулирования конфликтов и поддержания мира и безопасности, включая операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, COVID-19 представляет собой кризис в области здравоохранения, имеющий далеко идущие экономические и гуманитарные последствия.

На заседании Совета Безопасности 9 апреля Генеральный секретарь очертил ряд связанных с этой пандемией тенденций, которые имеют последствия для предотвращения конфликтов. К ним относятся утрата доверия к государственным институтам, рост социальной напряженности, связанной с введением национальными правительствами мер реагирования, возникновение рисков для здоровья населения, когда правительства, с одной стороны, хотят сдержать распространение вируса, а с другой — ослабить ограничения в целях смягчения воздействия на экономику. Некоторые участники конфликта также используют нынешнюю атмосферу неопределенности для продвижения собственной повестки дня, в том числе путем распространения дезинформации с целью разжигания розни и насилия и даже, пользуясь сложившейся ситуацией, организации террористических нападений.

Миростроительство как концепция по сути включает в себя целый ряд инициатив, в том числе по предотвращению конфликтов, поддержанию мира, примирению, институциональному строительству, укреплению основ демократии, защите прав и развитию. Для того чтобы в конечном итоге обеспечить успех любых усилий в области миростроительства, необходимо сочетание нескольких факторов. Мы должны использовать эту систему для рассмотрения проблем миростроительства в контексте пандемии.

COVID-19 отрицательно сказалась почти на всех инициативах, которые обычно способствуют миростроительству. В какой-то мере он способствовал обострению конфликтных ситуаций до такой степени, что теперь нам приходится преодолевать больше раздоров и конфликтов, а также нарастающий гуманитарный кризис, вместо того чтобы заниматься решением некоторых других важных вопросов, связанных с миростроительством. Вот в чем заключается для нас нынешняя задача. Как расставить приоритеты между различными потребностями?

Национальные усилия в области миростроительства и попытки решить различные задачи миростроительства были ослаблены, поскольку национальные ресурсы были перенаправлены на решение более насущных гуманитарных проблем, представляющих вопрос жизни и смерти. Возможности для применения инноваций также сократились. Так, необходимо более широко внедрять цифровые решения, позволяющие сблизить людей, особенно связанные с обменом жизненно важной информацией о том, как выжить в условиях пандемии, а также обеспечивать более широкое участие женщин и молодежи для повышения социальной сплоченности, однако для этого необходимо серьезная международная поддержка.

Пандемия COVID-19 также сказалась на международной поддержке миростроительства, что обусловлено сложностями для международных перевозок и глобальной торговли и сокращением ресурсов даже самых богатых стран. Поэтому важно, чтобы международные участники рассмотрели модели международного развития и гуманитарной деятельности, которые не только позволят укрепить национальные меры реагирования на COVID-19, но и будут способствовать укреплению основных компонентов миростроительства. В условиях сокращения национальных и международных ресурсов большое значение приобретает их надлежащая приоритизация.

Давайте не будем забывать о том, что конфликты и насилие являются главными препятствиями на пути развития и достижения целей в области устойчивого развития (ЦУР). Если напряженность по поводу нехватки продовольствия, утрата доверия со стороны гражданского общества или слухи о вирусе будут приводить к разжиганию насилия и вражды, то основные усилия по сдерживанию распространения вируса окажутся подорваны, а прогресс в деле достижения ЦУР будет сведен на нет. В Докладе о целях в области устойчивого развития за 2020 год отмечается, что в 2020 году ориентировочно 71 миллион человек вновь окажутся в условиях крайней нищеты.

Индия вносит позитивный вклад в обеспечение международного мира и безопасности. Мы являемся одной из стран, предоставляющих наибольшее число военнослужащих для операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, в том числе женщин-миротворцев. Являясь ответственной заинтересованной стороной в глобальных цепочках поставок в сфере здравоохранения и несмотря на необходимость гарантировать поставки медикаментов внутри страны, Индия обеспечивает своевременное предоставление более чем 150 странам основных лекарственных средств, медицинских услуг и медицинского оборудования в целях борьбы с пандемией. Индия также откликнулась на срочную просьбу Генерального секретаря о модернизации медицинских учреждений миротворческих миссий Организации Объединенных Наций, согласившись направить дополнительный медицинский персонал и оборудование в военный госпиталь Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго, расположенный в Гоме, и военный госпиталь Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане, находящийся в Джубе.

Учитывая условия пандемии, Индия может внести следующие десять предложений.

Во-первых, в данный момент мы должны уделять самое пристальное внимание удовлетворению гуманитарных потребностей населения в условиях конфликта, с тем чтобы само по себе отсутствие товаров и услуг, необходимых для удовлетворения минимальных потребностей, не стало причиной расширения масштабов конфликта.

Во-вторых, национальные правительства должны поддерживать местные стороны, занимающиеся миростроительством, и привлекать их к участию в планировании усилий по информированию о COVID-19 и в руководстве такими усилиями, а также в принятии ответных мер для содействия ослаблению дальнейших конфликтов, предотвращению насилия, адаптации, поддержанию мирных процессов и восстановлению социальной сплоченности.

В-третьих, если мы хотим, чтобы миростроительство продолжалось, то оно должно опираться на институты, а не на отдельных людей. Следовательно, укрепление национальных институтов в сочетании с укреплением демократических структур не должно оказываться под угрозой в условиях кризиса, вызванного пандемией. Только при наличии надежных институтов могут быть эффективными и усилия на других направлениях, такие как справедливое удовлетворение потребностей общин, находящихся в состоянии конфликта, и укрепление прав человека.

В-четвертых, очевидна необходимость использования ориентированных на интересы людей и опирающихся на сотрудничество подходов, которые лежат в основе миростроительства. Кроме того, необходимы устойчивые подходы, с помощью которых можно добиться укрепления потенциала, навыков и возможностей населения на местном уровне, чтобы общины могли не только справиться с трудностями, но и обеспечить восстановление по принципу «лучше, чем было». Такие подходы к миростроительству, учитывающие местную специфику, конфликты, гендерную проблематику и травмирующие последствия для населения, являются надежными и высокоэффективными с точки зрения затрат. Нельзя отказываться от их применения из-за краткосрочного перераспределения средств в пользу принятия тех мер в связи с пандемией, которые были сочтены неотложными. Краткосрочные и долгосрочные меры реагирования в связи с COVID-19 должны приниматься скоординированным образом.

В-пятых, доноры и международные организации должны продолжать оказывать финансовую поддержку местным субъектам, участвующим в миростроительстве, и поддерживать с ними партнерские отношения во время кризиса. Кроме того, они должны обладать необходимой гибкостью для оперативного пересмотра программ, а также для перенаправления ресурсов в целях реагирования на чрезвычайные ситуации.

В-шестых, необходимо обеспечить эффективность миротворческой деятельности. Секретариат должен проводить объективную оценку военнослужащих, которых отбирают для развертывания в районах действия миссий. Важнейшим критерием отбора должна быть компетентность военнослужащих. Страны, предоставляющие войска, должны гарантировать соблюдение планов учебной подготовки, в том числе касающихся подготовки на этапе, предшествующем развертыванию, и по прибытии в район операций, с тем чтобы навыкам для выполнения основных задач миссии не приходилось обучаться непосредственно при исполнении служебных обязанностей.

В-седьмых, крайне важно уделять повышенное внимание предотвращению возникновения или возобновления конфликта. Нищета и отсутствие возможностей являются одними из самых серьезных препятствий на пути к устойчивому миру. Поэтому развитие имеет решающее значение, и международное сообщество должно уделять этой сфере пристальное внимание.

В-восьмых, обеспечение участия женщин в миростроительстве — это не только вопрос соблюдения прав женщин и девочек. Женщины являются важнейшими партнерами в укреплении трех элементов прочного мира:

экономического восстановления, социальной сплоченности и политической легитимности. Гендерные аспекты следует учитывать в инициативах по миростроительству и в рамках анализа ключевых вопросов, рассматриваемых в посреднической деятельности, а также отражать в формулировках, используемых в мирных соглашениях.

В-девятых, миростроители должны мобилизовать свои усилия для выявления дезинформации и противодействия ей. Решающее значение для борьбы с «инфодемией» ложной информации, которая часто порождает страх и раскол, имеют вовлечение в этот процесс общин и эффективная коммуникация.

В-десятых, необходимо усилить поддержку программ по психосоциальному восстановлению и лечению травм во время кризиса и в рамках процесса восстановления.

Хотя мы все еще находимся на ранних этапах адаптации к новым условиям, в которых осуществляется миростроительство во время глобальной пандемии, необходимо обеспечить восстановление по принципу «лучше, чем было», чтобы вновь добиться стабильности и способствовать миру и процветанию на планете, жизнь на которой, возможно, изменилась навсегда. Основными элементами усилий, направленных на то, чтобы остановить тенденцию к радикальному регрессу в развитии человеческого потенциала и использовать текущий момент для решительного прорыва, являются обеспечение надежной социальной сплоченности и уделение особого внимания усилиям по миростроительству, а также изучение того, как общества и институты преодолевают кризисы, подобные нынешнему.

Приложение 33

Заявление Постоянного представительства Ирландии при Организации Объединенных Наций

Ирландия присоединяется к заявлению, сделанному от имени Европейского союза (приложение 29).

В начале 2020 года, когда возникла пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19), мир уже сталкивался с рекордным уровнем гуманитарных потребностей, что было обусловлено прежде всего конфликтами. Сегодня, помимо нынешнего кризиса в области здравоохранения, Ирландия по-прежнему глубоко обеспокоена взаимосвязанными политическими, социальными и экономическими последствиями этого заболевания и возможностью того, что эти потрясения приведут к новым конфликтам или усугубят уже существующие. Поэтому мы хотели бы поблагодарить министра иностранных дел Марсуди и Индонезию за проведение сегодняшних важных открытых прений и за обеспечение того, чтобы этим проблемам постоянно уделялось внимание. Кроме того, мы выражаем признательность Генеральному секретарю Антониу Гутерришу, Его Превосходительству г-ну Пан Ги Муну и г-же Саре Клифф за их содержательные и информативные сообщения.

Прежде всего, Ирландия решительно приветствовала призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня и принятию резолюции 2532 (2020). В качестве нового члена Совета Безопасности Ирландия будет и впредь поддерживать усилия Организации Объединенных Наций, направленные на борьбу с пандемией COVID-19 в странах, где имеют место вооруженные конфликты или гуманитарные кризисы, как это предусмотрено резолюцией.

Пандемия COVID-19 затрагивает всех нас. Однако в пострадавших от конфликтов и нестабильных государствах, где усугубляются ранее существовавшие проблемы в системах здравоохранения и управления, а также усиливается отсутствие общинной сплоченности, что создает дополнительные трудности для и без того уязвимых районов, пандемия может привести к гораздо более масштабным негативным последствиям. Например, в Восточной Африке пандемия COVID-19 усугубляет такие проблемы, как продолжающееся воздействие изменения климата и нашествие саранчи.

Когда начнут сказываться вторичные последствия этого глобального кризиса, ключевое значение будут иметь меры по предотвращению и раннему реагированию. Невозможно переоценить важность слаженной работы объединенной системы Организации Объединенных Наций, усилия которой направлены на миростроительство и сохранение мира. Пандемия станет испытанием для системы Организации Объединенных Наций и ее способности действовать коллективно и на основе недавних успешных реформ, для реализации которых мы все упорно трудились. Чтобы успешно противостоять проблемам, обусловленным пандемией COVID-19, нам необходимо максимально эффективно использовать существующие механизмы как для координации, так и для притока средств, включая страновые группы Организации Объединенных Наций и усиленную систему координаторов-резидентов. Мы призываем Совет активизировать поддержку работы всех специальных представителей и политических миссий Организации Объединенных Наций, региональных организаций, национальных субъектов и местных общин по миростроительству и сохранению мира, в том числе путем проведения эффективного анализа конфликтов и посредничества на ранних этапах.

Являясь членом Комиссии Организации Объединенных Наций по миростроительству, мы приветствуем усилия Комиссии на раннем этапе, направленные на обсуждение воздействия кризиса, связанного с COVID-19, на работу в области миростроительства как на глобальном уровне, так и в рамках продолжающихся страновых дискуссий, а также на представление Совету Безопасности обновленной информации о ходе этих обсуждений. В сотрудничестве с координаторами-резидентами Фонд миростроительства (ФМС) играет активную роль в оказании поддержки страновым группам Организации Объединенных Наций, в том числе в Гватемале, Кот-д'Ивуаре и Мали, в целях корректировки существующих проектов для обеспечения учета последствий пандемии в сфере миростроительства и предотвращения конфликтов. Поскольку ФМС является инструментом Организации, используемым в первую очередь для сохранения мира в районах, находящихся под угрозой или затронутых насильственным конфликтом, он должен располагать необходимым объемом финансовых средств. Принимая это во внимание, Ирландия привержена обеспечению финансирования Фонда на многолетней и предсказуемой основе. Взнос в размере 6 млн евро, который мы выделяем в последние три года, вдвое превышает первоначальное обязательство, взятое в 2017 году.

Несоразмерное воздействие пандемии на женщин и девочек проявляется во многих отношениях, включая негативное воздействие на их здоровье, доступ к образованию, наличие средств к существованию, продовольственную безопасность и питание, а также повышенный риск гендерного насилия. Эти факты нельзя игнорировать. В связи с двадцатой годовщиной принятия повестки дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности мы должны продолжать повышать роль женщин и девочек в процессах миростроительства и восстановления.

Решающее значение для эффективной борьбы с COVID-19 и преодоления последствий пандемии по-прежнему имеет поддержка мер, осуществляемых при ведущей роли местных субъектов, повышение эффективности руководства и расширение участия в соответствующих процессах населения, живущего в условиях конфликтов и нестабильных ситуаций, с особым вниманием к гендерной и молодежной проблематике. Эффективность такого подхода была неоднократно доказана в ходе борьбы с эпидемией лихорадки Эбола в Демократической Республике Конго, Сьерра-Леоне и Либерии, и мы высоко оцениваем усилия гражданского общества по распространению информации об этих важнейших проблемах и их преодолению.

COVID-19 ставит уникальные и сложные задачи и перед миротворческими миссиями. Контингенты Организации Объединенных Наций при выполнении своих мандатов должны продолжать учитывать потребности страны пребывания и местного населения. Крайне важно обеспечить, чтобы к Организации Объединенных Наций относились как к организации, способствующей решению проблем, а не возникновению дополнительных. Приветствуем принимаемые Организацией Объединенных Наций меры для защиты местного населения и наших миротворцев от COVID-19 и настоятельно призываем к всестороннему выполнению ее предписаний. Нынешний кризис является испытанием для всех нас, но он также демонстрирует, что безопасность каждого из нас всецело зависит от безопасности других. По словам представителя Всемирной организации здравоохранения Майка Райана, «никто из нас не будет в безопасности до тех пор, пока в безопасности не окажемся мы все». Поскольку потребности стран в ресурсах огромны, нельзя упускать из виду преимущества сокращения числа и масштабов конфликтов и их предотвращения. Мы должны обеспечивать наши миссии

ресурсами, достаточными для выполнения поставленных перед ними задач. Миссиям жизненно необходимо вести борьбу с пандемией в контексте решения задач по защите гражданского населения. Для всестороннего и комплексного решения этих задач миссиям необходимо использовать все имеющиеся у них возможности, в том числе средства стратегической коммуникации, проведение информационно-просветительной работы среди населения и взаимодействие с ним, сотрудничество между гражданскими и военными компонентами, взаимодействие с представителями медицины и ключевыми руководителями.

Приложение 34

Заявление Постоянного представительства Италии при Организации Объединенных Наций

Италия присоединяется к заявлению, представленному Европейским союзом (ЕС) (приложение 29).

Италия хотела бы поблагодарить Индонезию за организацию в Совете Безопасности этих открытых прений высокого уровня, посвященных пандемиям и задачам сохранения мира.

Пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) продемонстрировала необходимость скоординированного принятия многосторонних мер. Охрана здоровья населения планеты является одним из залогов мира, стабильности и благополучия и непосредственно влияет на взаимосвязанные проблемы обеспечения мира, гуманитарной помощи и развития.

Именно поэтому Италия с самого начала этой чрезвычайной ситуации мировых масштабов решительно выступает за международную солидарность и за формирование международного альянса для содействия научно-исследовательской работе по созданию вакцины от COVID-19. Италия последовательно и в приоритетном порядке добивается обеспечения всеобщего и равноправного доступа к такой вакцине и другим жизненно важным терапевтическим и диагностическим средствам, с тем чтобы никого не оставить без внимания.

Мы гордимся тем, что в партнерстве с ЕС и другими ключевыми партнерами способствовали проведению 4 мая и 27 июня конференций по объявлению взносов на цели глобальной борьбы с коронавирусным заболеванием, в ходе которых было собрано почти 16 млрд евро на обеспечение всеобщего равноправного доступа к вакцинам, лечению и диагностическим средствам в целях борьбы с COVID-19. Наша страна является также одним из первых участников Инициативы по ускорению доступа к средствам для борьбы с COVID-19, а также одним из основных доноров Механизма по обеспечению глобального доступа к вакцине от COVID-19 по линии предварительных обязательств по будущим закупкам через Глобальный альянс по вакцинам и иммунизации (GAVI), который будет обеспечивать доступ развивающихся стран к вакцине.

Италия считает, что абсолютным приоритетом остается предоставление более существенной поддержки наиболее уязвимым странам, чему мы будем способствовать, в частности, в контексте предстоящего председательства Италии в Группе двадцати в 2021 году.

Помимо того, что пандемия серьезно сказалась на общественном здравоохранении, правах человека и социально-экономическом положении, она усугубила существующие угрозы для международного мира и безопасности и создала трудности для поставок необходимой гуманитарной помощи. Многоплановый кризис требует многопланового подхода и реагирования со стороны Организации Объединенных Наций, призванной играть ведущую роль в решении задач сохранения мира. В год семидесятилетия Организации Объединенных Наций мы воздаем должное руководящей роли Генерального секретаря и даем высокую оценку его многочисленным инициативам по преодолению вызванного пандемией COVID-19 многоаспектного кризиса. Мы приветствуем принятие резолюции 2532 (2020), в которой содержится призыв к глобальному прекращению огня.

В предстоящие месяцы Италия готова вносить свой вклад в деятельность на нескольких приоритетных направлениях.

В нынешних чрезвычайных обстоятельствах первостепенное значение имеет обеспечение всеобщего доступа к безопасной питательной пище в достаточном количестве. Исходя из этого, Италия решительно настроена оказывать поддержку Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО), Международному фонду сельскохозяйственного развития, Всемирной продовольственной программе и всем соответствующим структурам Организации Объединенных Наций в их усилиях по предотвращению глобального продовольственного кризиса. По линии ФАО мы выступаем за создание коалиции по обеспечению продовольственной безопасности в целях мобилизации экспертных знаний и опыта, оказания поддержки в разработке политики, создания пространства для диалога, а также для содействия реализации инициатив, направленных на создание более надежных и устойчивых продовольственных систем.

Пандемия напомнила нам также о важности всестороннего осуществления повестки дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности, равно как и повестки дня по вопросам молодежи, мира и безопасности. Женщины и девочки особенно сильно рискуют пострадать от сексуального и гендерного насилия, в том числе бытового насилия, а также страдают от неравного распределения обязанностей. В то же время женщины, составляющие большинство медицинских работников, находятся на переднем крае борьбы с пандемией, и именно на их плечи ляжет основная работа по восстановлению на местах. Нам необходимо с еще большей решимостью добиваться гендерного равенства и обеспечивать значимое участие женщин в процессах принятия решений. COVID-19 также усугубляет и без того трагически тяжелое положение людей, проживающих в зонах конфликтов, в частности таких уязвимых групп, как дети, женщины и девушки. Именно поэтому сейчас как никогда прежде необходимо обеспечивать соблюдение международного гуманитарного права и поддерживать усилия Организации Объединенных Наций по достижению глобального прекращения огня.

В это трудное время особая роль в оказании поддержки местным общинам в борьбе с пандемией отведена миротворческим операциям Организации Объединенных Наций. Поддержка, оказываемая местному населению странами, предоставляющими воинские и полицейские контингенты, — как, например, в случае нашего национального контингента в составе Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, — показывает, как миротворческие операции могут служить гибким инструментом сохранения мира и стабильности. В этой связи мы вместе с другими предоставляющими войска странами ЕС обязались поддерживать на нынешнем уровне все наши военные силы и средства и соблюдать правила, введенные несколько месяцев назад Секретариатом для предотвращения распространения вируса в миссиях. Инициатива «Действия в поддержку миротворчества» представляет собой весьма существенный шаг в деле модернизации миротворческих миссий Организации Объединенных Наций.

Беспрецедентные вызовы, обусловленные пандемией COVID-19, должны рассматриваться на всех уровнях в качестве возможностей для содействия сохранению мира и лежать в основе процесса обзора миростроительной архитектуры. Поэтому в ходе предстоящего обзора этой архитектуры особое внимание следует уделять укреплению существующих партнерских отношений Организации Объединенных Наций с различными международными финансовыми учреждениями и региональными организациями, а также

разработке согласованных всеобъемлющих мер реагирования на комплексные взаимосвязанные проблемы. Крайне важно, чтобы в этих усилиях участвовали местные общины и частный сектор. Эффективно преодолеть последствия нынешнего кризиса можно только посредством поистине слаженных и согласованных усилий на глобальном уровне.

Пандемия COVID-19 должна и впредь побуждать нас вырабатывать скоординированные общесистемные меры, действуя в духе партнерства и гибко подходя к использованию имеющихся платформ. Решающую роль в этом призвана также играть Комиссия по миростроительству, которая под руководством своего нынешнего председателя предусмотрительно адаптировала свою программу работы с учетом вызванных нынешней ситуацией проблем, а также Фонд миростроительства, нуждающийся в большем финансировании. Они должны мобилизовать усилия международного сообщества на цели борьбы с пандемией с учетом специфики конфликтов, поддерживать усилия на местах и содействовать скоординированным мерам реагирования на COVID-19 в контексте миростроительства.

Италия будет продолжать вносить свой вклад в дискуссии, проводимые в рамках обзора миростроительной архитектуры. Нельзя допускать, чтобы с таким трудом достигнутые результаты в плане обеспечения мира, безопасности, развития и прав человека оказались хоть как-то подорваны. Наши коллективные усилия по преодолению последствий пандемии должны быть по-прежнему направлены на решение дальнейших задач миростроительства и сохранения мира.

Приложение 35

Заявление Постоянного представителя Японии при Организации Объединенных Наций Исихиро Кимихиро

Я хотел бы выразить признательность Индонезии, председательствующей в Совете, за созыв этих открытых прений. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы более подробно изложить точку зрения Японии в отношении вопроса о последствиях коронавирусной болезни (COVID-19) для миростроительства и сохранения мира, обсуждавшегося в ходе неофициального интерактивного диалога между Советом Безопасности и Комиссией по миростроительству (КМС) 22 июля, в котором Япония имела удовольствие принять участие в качестве заместителя Председателя КМС в этом году.

Нам предстоит тяжелое испытание. Негативные последствия COVID-19 огромны. Помимо острой угрозы здоровью населения, имеют место экономические последствия, потеря рабочих мест и доходов, нарушение функционирования производственно-сбытовых цепочек, отсутствие продовольственной безопасности, отсутствие доступа к основным социальным услугам, рост нищеты и неравенства, обострение напряженности в отношениях между общинами, и так далее; все это делает эту пандемию беспрецедентным кризисом в области безопасности человека.

В резолюции 2532 (2020) признается, что из-за этой пандемии могут быть утрачены успехи в области миростроительства и развития, которые были достигнуты странами, переживающими переходный или постконфликтный период, и что это оказывает несоразмерно негативное воздействие на уязвимые группы населения. Мы приветствуем принятие этой резолюции, которая напоминает нам о нашей коллективной ответственности за обеспечение того, чтобы с таким трудом достигнутые результаты не были сведены на нет.

Любые меры реагирования в связи с COVID-19 необходимо рассматривать через призму безопасности человека. Пандемия представляет собой многогранную угрозу для выживания, источников средств к существованию и достоинства людей; она нарушает социальную сплоченность и обостряет напряженность. Поэтому необходимо уделять более пристальное внимание взаимосвязи между миром и безопасностью, развитием, правами человека и гуманитарными потребностями. Согласованное и скоординированное взаимодействие в рамках всей системы Организации Объединенных Наций имеет решающее значение для осуществления комплексных многосекторальных мер реагирования, охватывающих гуманитарные аспекты, аспекты миротворческой деятельности и аспекты развития в их сложной взаимосвязи. Кроме того, следует и далее укреплять партнерские связи с международными финансовыми учреждениями, традиционными и новыми двусторонними донорами, региональными организациями, гражданским обществом и частным сектором.

КМС может многое предложить. С самого начала пандемии КМС неустанно работала над тем, чтобы пролить свет на ситуацию в различных странах и регионах, используя свою уникальную связующую роль для содействия сотрудничеству и координации между многочисленными субъектами в рамках системы Организации Объединенных Наций и за ее пределами. КМС может и должна оказывать поддержку Совету Безопасности, предоставляя ценные рекомендации и делаясь накопленным разнообразным опытом и извлеченными уроками. Мы рады тому, что Совет предпринимает

шаги по расширению взаимодействия с КМС, в том числе в ходе недавнего неофициального интерактивного диалога, в ходе которого мы убедились в готовности и желании членов Совета учитывать вклад КМС.

Национальная ответственность, подкрепленная разумным руководством, имеет решающее значение для строительства и поддержания мира. Однако пандемия COVID-19 испытывает на прочность национальное руководство, поскольку она наносит удар по слабым системам здравоохранения, затрудняет доступ к образованию и другим базовым социальным услугам, а также затягивает институциональные реформы в политическом секторе и секторе безопасности. Общество может быть мирным, когда люди доверяют своему правительству. Прочные и надежные институты способствуют укреплению авторитета правительства, снижению уровня уязвимости и укреплению доверия людей к своему правительству. Обзор архитектуры миростроительства 2020 года дает нам прекрасную возможность переориентировать нашу энергию на эти важнейшие вопросы, в частности на важность организационного строительства, в контексте миростроительства и поддержания мира.

Вместе мы сильнее. В КМС мы видим, как государства-члены помогают тем странам, которые пришли в Комиссию, чтобы обсудить свои усилия в области миростроительства, делятся своими историями и извлеченными уроками и демонстрируют поддержку и солидарность. Это заставляет меня верить в то, что мы сможем преодолеть этот кризис и преодолеем его, обеспечив восстановление по принципу «лучше, чем было».

Приложение 36

Заявление Поверенного в делах Кении при Организации Объединенных Наций Сюзан Мванги

По мере продолжения пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) правительства во всем мире принимают меры по преодолению беспрецедентных политических и социально-экономических последствий этой пандемии для населения. Для большинства стран проблемы носят многогранный характер. Поэтому Кения выражает признательность Индонезии за вынесение на рассмотрение Совета Безопасности глобальной реальности пандемий и их последствий для миростроительства и сохранения мира.

Резолюция 2532 (2020), принятая 1 июля и касающаяся COVID-19, является еще одним свидетельством того, что мы должны действовать сообща для решения проблем, создаваемых пандемиями, в деле сохранения мира и миростроительства.

Усилия, направленные на то, чтобы сгладить кривую роста заболеваемости, прилагаются в самых разных ситуациях — от мирных до конфликтных. Многообразие вызовов является самым настоящим испытанием для международной системы урегулирования кризисов. Поэтому крайне важно, чтобы Совет располагал установленными рамками для ослабления угрозы пандемий в будущем, в том числе в области поддержания мира, здравоохранения и экономической безопасности. Изменение климата и экологические проблемы также оказались дополнительными препятствиями, которые страны должны преодолевать во время пандемии. Кения и другие страны региона Африканского Рога и Центральной Африки борются с пандемией в условиях других требующих внимания чрезвычайных ситуаций, включая наводнения и нашествия саранчи.

Сообщения Генерального секретаря Антониу Гутерриша, бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна и директора Центра международного сотрудничества г-жи Сары Клифф еще раз продемонстрировали, что пандемии имеют многоаспектные последствия для мира и безопасности и способствуют росту гуманитарных потребностей, не говоря уже об обращении вспять достижений в области миростроительства и развития с непропорциональным воздействием на беднейшие и наиболее уязвимые слои населения. В связи с этим пандемии нельзя рассматривать исключительно как проблемы в области здравоохранения, особенно в регионах, затронутых конфликтами, и в странах, выходящих из состояния конфликта. В этой связи действительно крайне важно укреплять социально-экономический потенциал стран в соответствии с целями в области устойчивого развития, Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Повесткой дня Африканского союза (АС) на период до 2063 года.

Учитывая значительное воздействие COVID-19 на мировую экономику, существует еще большая вероятность утраты достижений в обеспечении продовольственной безопасности, искоренении нищеты, развитии отечественной промышленности и региональной интеграции. Во время кризиса, вызванного лихорадкой Эбола в Западной Африке в 2014–2015 годах, мы столкнулись со значительными проблемами, и поэтому необходимо определить приоритеты, инвестировать и найти новых партнеров в области безопасности, включая экспертов в области здравоохранения и в области технологий, для создания жизнеспособной инфраструктуры.

Роль региональных и субрегиональных организаций в решении проблемы последствий COVID-19 имеет решающее значение. Африканский союз продолжает стимулировать деятельность на уровне региона совместно с усилиями по смягчению последствий, прилагаемыми через Африканские Центры по контролю и профилактике заболеваний, с тем чтобы Африка не оставалась в стороне, когда дело дойдет до производства вакцин и основного оборудования.

Существующая нестабильности и конфликтные ситуации входят в число факторов, способных превратить кризис в области здравоохранения в угрозу безопасности. Последствия пандемии в нестабильных и затронутых конфликтами странах, в частности в Сахеле, на Африканском Роге и в других регионах, которые находятся в ситуации затяжных конфликтов, доказывают, что пандемии могут представлять собой постоянно меняющуюся угрозу миру. Этот кризис в области здравоохранения также способен создать питательную почву для дальнейшего процветания насильственного экстремизма и терроризма, и уже было доказано, что он вызывает перебои в текущих мирных переговорах. В этой связи Кения поддерживает призыв заставить замолчать оружие во всем мире, с которым Генеральный секретарь выступил 23 марта. Мы также полностью присоединяемся к призыву Председателя Комиссии Африканского союза Его Превосходительства Мусы Факи Махамата, с которым он обратился 8 апреля к нам всем, чтобы мы сосредоточились на коллективной борьбе с COVID-19 как единое глобальное сообщество.

Пандемия COVID-19 также оказывает колоссальное воздействие на операции по поддержанию мира в местах деятельности миссий. Негативное влияние было также оказано на продолжающиеся мирные переговоры между воюющими сторонами и потоки гуманитарной помощи, особенно в лагеря для беженцев и внутренне перемещенных лиц. В этой связи наша делегация хотела бы отметить жертвы, на которые идут миротворцы, местные миростроители, общинные активисты, женские и молодежные организации, гражданское общество и медико-санитарный персонал в Африке и во всем мире.

Введение режима глобального прекращения огня позволит гарантировать выполнение мандатов операций по поддержанию мира во время кризисов в области здравоохранения. Национальные и региональные стратегии, включающие в себя меры по обеспечению транспарентности и подотчетности во время пандемий, позволят и далее обеспечивать безопасность всего персонала, в том числе беспрепятственную доставку гуманитарной помощи наиболее уязвимым группам населения.

Кроме того, мы также убедились в том, что женщины вносят существенный вклад в проведение операций в пользу мира. В частности, речь идет о женщинах из числа местных активистов и медицинских работников, находящихся на передовой. Вместе с тем женщины и девочки также в большей степени страдают от медицинских, экономических и социальных последствий пандемии. С учетом сложившегося в результате пандемии положения дел в плане безопасности у нас появилась важная возможность ускорить и расширить осуществление рекомендаций, содержащихся в резолюциях о женщинах и мире и безопасности и о молодежи и мире и безопасности, особенно в отношении таких важнейших вопросов, как обеспечение вовлеченности, защита, профилактика и партнерство в рамках борьбы с пандемией.

Кроме того, по просьбе национальных заинтересованных сторон международное сообщество могло бы сплотиться ради оказания помощи нестабильным странам и предложить им поддержку в создании устойчивой критически важной инфраструктуры управления, прежде всего систем

здравоохранения, а также в подготовке персонала и предоставлении необходимого оборудования. Доступ к функционирующим учреждениям системы здравоохранения может снизить риски, обусловленные взаимосвязью между вопросами здоровья и безопасностью.

Пандемия также создала колоссальную нагрузку на национальные системы здравоохранения и экономику по всему миру, независимо от уровня развития стран. Следовательно, кризис здравоохранения также может усугубить проблему недостаточного развития, что приведет к нестабильности, особенно в и без того слабых в экономическом отношении странах. Поэтому устойчивое финансирование также имеет крайне большое значение для обеспечения бесперебойного функционирования объектов основной инфраструктуры. Для согласованного осуществления медицинских, общественных и политических мер борьбы с пандемией необходим междисциплинарный подход.

В заключение мы отмечаем, что Совету также необходимо начать смотреть в будущее с точки зрения того, как будет выглядеть мир после COVID-19 для женщин, детей и перемещенных лиц, социально отчужденных и уязвимых групп населения в затронутых конфликтами и нестабильных странах и регионах. В контексте сотрудничества с другими органами, фондами и учреждениями Организации Объединенных Наций, особенно с Комиссией по миростроительству, крайне важно обеспечить использование и централизованное распространение выводов и докладов национальных, региональных и международных структур относительно взаимосвязи здравоохранения и мира, в том числе с учетом гендерно обусловленного асимметричного воздействия COVID-19, в целях разработки на основе фактических данных и специфических реалий перспективных принципов и рекомендаций.

Приложение 37

Заявление Постоянного представителя Кыргызстана при Организации Объединенных Наций Миргуль Молдоисаевой

Прежде всего позвольте мне выразить признательность Республике Индонезия за направленное нам приглашение принять участие в проводимых сегодня в Совете Безопасности открытых прениях. Мы воздаем Вам, г-н Председатель, должное за то, что Вы выбрали этот весьма актуальный и критически важный вопрос повестки дня для рассмотрения в период Вашего председательства. Я хотела бы поблагодарить Генерального секретаря Антониу Гутерриша, бывшего Генерального секретаря г-на Пан Ги Муна и директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-жу Сару Клифф за их очень информативные сообщения.

Позвольте мне поблагодарить организаторов сегодняшнего мероприятия за предоставленную нам возможность выступить с заявлением по такой важной теме, как «Пандемии и проблемы сохранения мира».

С глубокой обеспокоенностью констатируем существование угроз здоровью, безопасности и благополучию человека, обусловленных пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), которое продолжает распространяться по всему миру, и хотели бы привлечь внимание к беспрецедентным последствиям пандемии, в частности последствий для ведения нормальной общественной жизни, экономического развития, поездок населения и глобальной торговли, изменение климата, гуманитарный и миграционный кризисы, рост нищеты и усиливающееся неравенство, а также к ее пагубным последствиям как для благосостояния человека, так и для международной безопасности, которые сведут на нет с таким трудом достигнутые успехи в области развития и помешают прогрессу в достижении в установленные сроки целей в области устойчивого развития и других согласованных на международном уровне целей в сфере развития.

Вспышка и стремительное распространение коронавирусной инфекции (COVID-19) по всему миру оказывает серьезное воздействие на затронутые конфликтами государства. Мы с глубоким беспокойством отмечаем продолжающееся распространение пандемии коронавирусного заболевания во всех регионах мира, что создает серьезную угрозу здоровью и безопасности людей. Очевидно, что народы в затронутых конфликтами государствах платят самую высокую цену в борьбе с пандемией COVID-19, и это происходит на фоне продолжающихся вооруженных конфликтов.

Нынешняя ситуация требует срочной консолидации наших усилий и принятия всем международным сообществом решительных мер. Нельзя недооценивать центральную роль, которую призваны играть в этом отношении Организация Объединенных Наций и Совет Безопасности. Принимая это во внимание, Кыргызская Республика поддерживает призыв Генерального секретаря Антониу Гутерриша к глобальному прекращению огня и расширению международного сотрудничества для успешного противодействия пандемии COVID-19. Приветствуем принятие резолюции 2532 (2020), в которой Совет Безопасности потребовал общего и немедленного прекращения боевых действий во всех ситуациях, фигурирующих в его повестке дня, и поддержал усилия, прилагаемые в этом отношении Генеральным секретарем и его специальными представителями и специальными посланниками.

Необходимо укрепить сотрудничество в целях развития и предоставить более широкий доступ к льготному финансированию, особенно в контексте глобальной пандемии, и мы призываем доноров, которые еще не сделали этого, активизировать свои усилия по выполнению своих соответствующих обязательств в отношении предоставления официальной помощи в целях развития, особенно наименее развитым странам и малым островным развивающимся государствам.

Мы приветствуем резолюцию 74/270 Генеральной Ассамблеи о глобальной солидарности в борьбе с COVID-19 и резолюцию 74/274 Ассамблеи о международном сотрудничестве в целях обеспечения глобального доступа к лекарствам, вакцинам и медицинскому оборудованию для противодействия COVID-19. Мы глубоко обеспокоены влиянием высокого уровня задолженности на способность развивающихся стран — особенно стран, находящихся в особой ситуации, — противостоять потрясениям, связанным с последствиями пандемии COVID-19, и выделять ресурсы на осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

Мы приветствуем принятые Группой двадцати меры по обеспечению временной приостановки выплат в счет обслуживания долга, а также принятые Международным валютным фондом и Всемирным банком меры по предоставлению ликвидности и другие меры поддержки в целях снижения уровня задолженности развивающихся стран, и мы призываем все соответствующие стороны, включая международные финансовые учреждения, чтобы они занялись решением связанных с задолженностью проблем уязвимости, уделяя особое внимание странам, находящимся в особой ситуации, а также содействовали в принятии мер реагирования на пандемию и в преодолении ее последствий. Мы призываем, в частности, всех доноров рассмотреть вопрос о выделении средств на закупку необходимых медикаментов и оборудования и о принятии дополнительных мер по оказанию помощи наиболее уязвимым государствам. Кроме того, в связи с острой нехваткой медицинского персонала во время пандемии COVID-19 всем членам Организации Объединенных Наций необходимо принять серьезные меры по защите медицинского персонала и медицинской инфраструктуры и рассмотреть вопрос о направлении добровольцев из числа медицинских специалистов и групп врачей в наиболее пострадавшие страны.

В это непростое для международного сообщества время Кыргызская Республика полностью поддерживает жизненно важную роль Организации Объединенных Наций и Совета Безопасности в решении проблем, связанных с поддержанием международного мира и безопасности, развитием дружественных отношений между государствами, сотрудничеством в решении проблем развития, снижением уровня бедности, обеспечением соблюдения прав человека, охраной окружающей среды, борьбой с болезнями и противодействием вспышке COVID-19 в контексте проблематики мира и безопасности в современном мире.

Мы считаем, что в свете нынешних и потенциальных проблем, обусловленных пандемией COVID-19 по всему миру, следует, насколько это возможно, укреплять роль Организации Объединенных Наций. В этой связи всецело выступаем за урегулирование продолжающихся в различных уголках нашей планеты конфликтов и кризисов мирными средствами через проведение диалога между всеми политическими и военными силами под эгидой Организации Объединенных Наций. В частности, Кыргызская Республика уделяет пристальное внимание превентивной дипломатии, миростроительству, миротворчеству и защите гражданского населения.

Призываем все международное сообщество принять активное участие в урегулировании международных и локальных конфликтов, в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и в деятельности по линии Фонда миростроительства.

Распространение COVID-19 еще более осложнило достижение целей операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Тем не менее сегодня очень важно продолжать обеспечивать мир на соответствующих территориях, как это делают миссии Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. В этой связи своевременная ротация миротворцев играет важную роль, давая им возможность эффективно выполнять возложенные на них задачи. Необходимо также обеспечить их соответствующими средствами защиты от заражения коронавирусом.

Пандемия COVID-19 послужила мощнейшим напоминанием о том, что мы тесно взаимосвязаны и сильны лишь настолько, насколько прочны самые слабые звенья нашей цепи. Только совместными усилиями и в духе солидарности мы сможем положить конец пандемии и эффективно справиться с ее последствиями. Только вместе мы сможем обеспечить устойчивость к будущим пандемиям и другим общемировым проблемам. Организация Объединенных Наций должна быть в центре наших усилий.

Правительство Кыргызской Республики намерено и впредь поддерживать наши общие цели и продолжать активную работу по их достижению в сотрудничестве со всеми государствами-членами, подразделениями системы Организации Объединенных Наций и международными партнерами.

Приложение 38

Заявление Временного поверенного в делах Лихтенштейна при Организации Объединенных Наций Георга Шпарбера

Лихтенштейн выражает признательность министру иностранных дел Индонезии Ретно Л. П. Марсуди за созыв этих вторых открытых прений по вопросу о пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19). Тем самым Совет заложил основу для, как можно надеяться, регулярного взаимодействия по главной теме безопасности во всем мире.

В ближайшее время это взаимодействие должно также принести ощутимые результаты на основе резолюции 2532 (2020). В ходе борьбы с пандемией Совет предпринимает важный, но недостаточный шаг по пересмотру парадигмы мира и безопасности, которая оказалась недостаточной, чтобы оправдать надежды членов Организации на то, что Совет будет принимать всеобъемлющие превентивные меры в отношении всех угроз международному миру и безопасности. Совету следует уделять первоочередное внимание поддержанию безопасности человека и анализировать, каким образом можно лучше всего предотвращать или устранять угрозы для нее, что является одной из важнейших задач с учетом растущего числа свидетельств того, что такие кризисы, вероятно, будут повторяться.

Благодаря операциям в пользу мира Совет Безопасности имеет в своем распоряжении мощный инструмент для содействия устойчивому миру и всеобъемлющей безопасности. К сожалению, использование этого инструмента значительно разнится с точки зрения политических устремлений и технического качества. В некоторых контекстах, таких как Многопрофильная комплексная миссия Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали и Многопрофильная комплексная миссия Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике, Совет смог выработать более всеобъемлющий подход к вопросам безопасности в рамках своих миротворческих мандатов. Однако его работа с миротворческими мандатами остается непоследовательной, и в ней доминирует милитаризованный подход. Продолжающаяся пандемия предоставляет очевидную возможность пересмотреть этот подход.

В июле многие государства уже констатировали в Совете Безопасности (см. S/2020/663) очевидный факт: никогда за всю историю Организации Объединенных Наций больше людей не чувствовали себя так небезопасно вследствие не только самого вируса, но и его серьезных разрушительных последствий. Мир столкнулся с широкомасштабными ограничениями в области прав человека и повышенной опасностью массовой нищеты и голода, массовыми негативными последствиями для образования, усилением неравенства и ростом социальной напряженности.

По этой причине Лихтенштейн с удовлетворением отмечает тот факт, что Совет решил рассматривать COVID-19 через призму поддержания мира. Таким образом, у Совета есть возможность принять участие в работе других органов и учреждений Организации Объединенных Наций и опираться на ее результаты. Исключительность, часто проявляемая Советом Безопасности, уже давно неактуальна, равно как и ограничительный характер разработки его повестки дня. И то, и другое необходимо изменить, если мы хотим, чтобы Совет сохранил свою актуальность и легитимность в свете нынешних угроз безопасности. Следует расширить форматы сотрудничества в рамках всей системы Организации Объединенных Наций; некоторые из них уже существуют, и примером тому служит прежде всего Комиссия по миростроительству

(КМС). Совет Безопасности мог бы внести конструктивный вклад в работу Комиссии, помогая переоценить критерии создания страновых структур. Ему также следует проявить заинтересованность во включении в работу КМС четкого компонента правосудия; его отсутствие является упущением, которое не позволяет Комиссии с момента ее создания максимально использовать свой потенциал и которое также следует исправить в свете параметров устойчивого мира, приведенных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

Утвердив 17 целей в области устойчивого развития (ЦУР), международное сообщество согласовало самую амбициозную и всеобъемлющую из когда-либо разрабатывавшихся программ развития человеческого потенциала и, более того, программ по безопасности человека. Они включают в себя четкое признание необходимости поддержания мира на основе международного права, в частности прав человека, сотрудничества, солидарности и многосторонности. Они действительно послужили бы моделью для значительного ограничения последствий пандемии, если бы до вспышки COVID-19 был достигнут более существенный прогресс в их достижении.

Вместе с тем ЦУР также представляют собой схему восстановления по принципу «лучше, чем было», позволяющую укрепить слабые места нашей нынешней системы. Совет Безопасности и его операции в пользу мира могут играть ключевую роль в этом отношении. Компоненты операций в пользу мира, связанные с правами человека и верховенством права, могут помочь заложить основы для создания более подотчетных институтов, расширения участия и укрепления демократических процессов и борьбы с коррупцией в соответствии с ЦУР 16. Следовательно, в мандаты всех операций Организации Объединенных Наций в пользу мира должны на систематической основе включаться сильные и эффективные компоненты, связанные с правами человека и верховенством права. Хотя соответствующие стандарты существенно разнятся в различных операциях в пользу мира, Лихтенштейн видит возможности для улучшения всей ситуации в целом. Кроме того, Лихтенштейн обеспокоен неустанными усилиями некоторых государств, направленными на ослабление этого аспекта операций в пользу мира и регулярно прилагаемыми в том числе в ходе обсуждения бюджета.

Когда Совет Безопасности занимается более широким и глубоким рассмотрением вопросов безопасности, он может оказывать позитивное воздействие, например в рамках своих текущих тематических повесток дня. Совет должен сделать из этого правильные выводы и обеспечить, чтобы он содействовал общесистемным обсуждениям негативных последствий пандемии для безопасности, в том числе, в частности, в таких областях, как климат и биоразнообразие, нищета и голод, здравоохранение, образование, гендерная проблематика, свобода выражения мнений, а также информация и неприкосновенность частной жизни. Совет заложил основу для рассмотрения ограниченного числа этих вопросов, в том числе в рамках своих повесток дня, касающихся женщин и мира и безопасности, а также климата и безопасности. Их следует расширить и дополнить аналогичным взаимодействием во всех других областях, имеющих отношение к безопасности.

Более открытое отношение Совета к работе и опыту остальных структур системы Организации Объединенных Наций является необходимым первым шагом в этом направлении, и было бы долгожданным признаком того, что Совет Безопасности воспринимает себя как неотъемлемую часть Организации

Объединенных Наций, способствующую достижению общих целей и задач, которые международное сообщество обязалось выполнять в соответствии с Уставом и бесчисленными важными соглашениями, разработанными на его основе.

Приложение 39

Заявление Постоянного представительства Мальты при Организации Объединенных Наций

Мальта благодарит председательствующую в Совете Безопасности делегацию Индонезии за организацию этих открытых прений высокого уровня по вопросу о пандемиях и задачах сохранения мира после организованных в прошлом месяце Германией прений высокого уровня по вопросу о пандемиях и безопасности и весьма отрадному принятию резолюции 2532 (2020), что свидетельствует о постоянном участии Совета Безопасности в решении этого вопроса.

Мальта полностью присоединяется к заявлению, сделанному от имени Европейского союза (приложение 29), и хотела бы добавить следующие замечания в своем национальном качестве.

Прежде всего мы хотели бы отметить, что разделяем мнение коллег о том, что пандемии не ограничиваются кризисом в области здравоохранения и их нельзя рассматривать только как проблему в области здравоохранения. Уже заметны важные признаки того, что коронавирусная инфекция (COVID-19) может обострить существовавшие ранее социальные, экономические и политические разногласия. Пандемия усугубляет уже известные риски обострения конфликта, включая отсутствие продовольственной безопасности, ненавистнические высказывания, массовую миграцию, нестабильность в приграничных районах и неравное обеспечение основными товарами и услугами.

До пандемии 135 миллионов человек уже сталкивались с достигшей кризисного масштаба проблемой отсутствия продовольственной безопасности. Пандемия COVID-19 усугубила социально-экономические проблемы, и страны оказались на грани голода. Важность продовольственной безопасности и сельского хозяйства была подчеркнута в глобальном плане гуманитарного реагирования и признана в качестве одного из стратегических приоритетов для смягчения ситуации.

Если фермеры не будут иметь доступа к сельхозугодьям или не будут иметь средств или доступа для приобретения семян и других ресурсов для посадки или для покупки корма для животных, посевной сезон будет пропущен, объем урожая значительно сократится, а животные погибнут. Это означает уменьшение объема продовольствия как для городского, так и для сельского населения. Мы должны в срочном порядке признать, что необходимо активизировать усилия, если мы хотим вернуться к выполнению наших обязательств по Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Сельскохозяйственный сектор играет ключевую роль в производстве продуктов питания и обеспечении здорового образа жизни и имеет центральное значение для искоренения голода. Нам необходимо продолжать работу по повышению устойчивости сельского хозяйства путем внедрения устойчивых методов, благоприятных для экосистемы и окружающей среды.

Ранее в этом году, в разгар пандемии, Мальта столкнулась с кризисом экспорта сельскохозяйственной продукции. Было принято решение отправить 500 тонн картофеля в Намибию в знак солидарности с ее народом в связи с постигшей эту страну сильной засухой. Эта инициатива позволила накормить около полумиллиона человек в Намибии и предотвратить образование пищевых отходов на Мальте и открыла возможности для долгосрочного продуктивного взаимодействия обеих стран.

COVID-19 — наш общий враг, который требует от нас еще большего сплочения. Наши сегодняшние действия повлияют на будущие поколения. Наше видение лучшего будущего станет реальностью только в том случае, если все мы поработаем вместе сегодня. Мы должны признать, что единственный способ преодолеть проблемы, с которыми мы сталкиваемся в настоящее время, — это применять новаторский подход и адаптироваться к новым обстоятельствам.

Мы не можем не поддержать озвученное в заявлении (приложение 29) наблюдателя от Европейского союза мнение о том, что миростроительную архитектуру Организации Объединенных Наций необходимо адаптировать к новому типу проблем, с которыми сталкивается мир, таких как изменение климата и ухудшение состояния окружающей среды. В этом контексте Мальта приветствует недавний доклад Генерального секретаря о миростроительстве и сохранении мира (S/2020/773), в котором освещается дальнейшее осуществление резолюции 70/262 об обзоре миростроительной архитектуры.

Прежде всего Мальта полагает, что нам необходимо поддерживать высокий уровень транспарентности в отношениях с Комиссией по миростроительству, учреждениями Организации Объединенных Наций и другими субъектами, чтобы лучше владеть необходимой и достоверной информацией для более эффективной поддержки усилий затронутых конфликтами стран по продвижению миростроительства и сохранению мира во время этой и любой будущей пандемии. Такая транспарентность может быть достигнута путем обмена передовым опытом и информацией и борьбы с дезинформацией. Это обеспечит и еще больше укрепит взаимную солидарность в это непростое время.

Мы являемся сегодня свидетелями прямых и косвенных последствий пандемии COVID-19, которая накладывает на уже существующие кризисы, усложняя урегулирование и без того нестабильных ситуаций, вызванных многолетними конфликтами и находящихся в процессе миростроительства. Пандемия создает новые проблемы и усугубляет уже существующие, такие как социально-экономическое разделение, гендерное неравенство, ухудшение обстановки в плане безопасности для женщин и девочек и других уязвимых групп, а также проблемы с психическим здоровьем и психосоциальные проблемы. Быстро развивающиеся комплексные чрезвычайные ситуации, такие как пандемия COVID-19, требуют принятия общесистемных мер реагирования с участием всего общества на основе координации, партнерства и эффективного использования доступных нам инструментов.

Мы согласны с тем, что налаживание взаимосвязи между предотвращением насильственных конфликтов и работой в направлении устойчивого развития, сокращением масштабов нищеты и защитой прав человека и основных свобод. Мальта поддерживает усилия ЕС по содействию осуществлению инициативы Генерального секретаря, касающейся координации ответных мер в рамках всей системы Организации Объединенных Наций, и приветствует всеобъемлющие предложения, закрепленные в его программных документах, касающихся воздействия COVID-19.

Как подчеркивали коллеги, COVID-19 представляет серьезную угрозу жизни в раздираемых войной странах. Последствия вспышки этого вируса вполне могут быть катастрофическими. COVID-19 представляет собой еще одно серьезное препятствие на пути к благополучию и без того уязвимо гражданского населения таких пострадавших от войны стран, как Йемен, Ливия и Сирия, особенно с учетом состояния ослабленной инфраструктуры в области здравоохранения и переполненности лагерей для беженцев и

внутренне перемещенных лиц. Недавняя вспышка дополнительно усугубила экономическую ситуацию в регионах конфликтов, в результате чего поставки помощи и денежные переводы сократились, что привело к резкому росту показателей нищеты и затруднило доступ к предметам первой необходимости, включая продовольствие и медикаменты.

Для преодоления этих проблем крайне важно, чтобы все соответствующие стороны воздерживались от продолжения боевых действий, приняли незамедлительные меры по защите гражданского населения в подконтрольных им районах и обеспечили деполитизацию гуманитарной инфраструктуры путем снятия ограничений, введенных в отношении гуманитарных работников и поставок жизненно необходимой помощи.

Пандемии не знают границ, должностей или званий. Они представляют опасность для всего человечества и еще больше осложняют работу миротворцев Организации Объединенных Наций, которые уже служат в трудных условиях. Следует приветствовать международные усилия, направленные на урегулирование этой нестабильной ситуации, такие как оказываемая ЕС поддержка в связи с призывом Генерального секретаря от 23 марта к немедленному глобальному прекращению огня в свете пандемии, а также принятие резолюции 2532 (2020); они представляют собой прочную основу для дальнейших мер, вопрос о принятии которых необходимо рассмотреть.

Как подчеркнул Генеральный секретарь в своем докладе о миростроительстве и сохранении мира, население мира продолжает сталкиваться с ростом нищеты, неравенства и изолированности, а также с угрозами миру и безопасности. К сожалению, ситуация еще более усугубляется пандемией COVID-19. Беженцы и другие лица, перемещенные из-за конфликтов, относятся к числу наиболее маргинализированных и уязвимых групп населения и особенно подвержены риску во время пандемии COVID-19.

Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) сообщило, что по состоянию на 13 июля кризис в Сирии в сочетании с пандемией COVID-19 и закрытием ряда коммерческих контрольно-пропускных пунктов в значительной степени ставит под угрозу защиту перемещенных общин, которые и без того с трудом обеспечивают себе наличие средств к существованию. Инвалиды, особенно женщины и девочки, подвергаются повышенному риску насилия, жестокого обращения и отсутствия ухода. Необходимо продолжать поддерживать УВКБ и его партнеров в целях обеспечения удовлетворения потребностей наиболее уязвимых групп населения на благо всех.

В такие беспрецедентные времена воздействие этого кризиса в непропорционально большой степени ощущается женщинами, причем далеко идущие последствия усиливаются в условиях нестабильности, конфликтов и чрезвычайных ситуаций. Полноценное, равноправное и конструктивное участие женщин должно быть в центре усилий по восстановлению, если мы хотим построить более спокойный, справедливый и устойчивый мир, обеспечить эффективное реагирование на пандемию и содействовать миростроительству.

Мальта присоединяется к обращенному ко всем государствам — членам Организации Объединенных Наций призыву Генерального секретаря к формированию общей и многосторонней концепции, проявлению солидарности и использованию наших общих систем и возможностей в рамках всей Организации Объединенных Наций для оказания государствам-членам надлежащей поддержки в их усилиях по обеспечению инклюзивного

устойчивого развития и сохранению мира. Комплексный подход имеет ключевое значение, если мы хотим смягчить последствия пандемий, и как никогда важно привлекать партнеров. Нам нужна солидарность, и мы должны расширять наши возможности.

Приложение 40

Заявление Постоянного представительства Мексики при Организации Объединенных Наций

[Подлинный текст на испанском языке]

Мексика хотела бы поблагодарить Индонезию за организацию этих прений. Пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19), несомненно, является одной из самых серьезных проблем, с которыми международное сообщество столкнулось со времени создания Организации Объединенных Наций 75 лет назад.

Разрушительные последствия пандемии являются глобальной проблемой, которая требует глобальных решений. Речь идет не только о кризисе в области здравоохранения, но и об экономических, политических и социальных проблемах, поставивших под угрозу прогресс в деле искоренения нищеты, обеспечения продовольственной безопасности и гендерного равенства и достижения многих других целей в области устойчивого развития. Мы сталкиваемся с беспрецедентными сбоями во многих сферах жизни, которые усугубляются в конфликтных и постконфликтных ситуациях.

Мы вновь заявляем о безоговорочной поддержке Мексикой призыва Генерального секретаря и резолюции 2532 (2020) о незамедлительном всеобщем прекращении боевых действий. Гуманитарное перемирие имеет решающее значение для борьбы с пандемией.

Эффективная борьба с пандемией крайне необходима для сохранения достижений в области миростроительства и развития в странах, переживающих переходный или постконфликтный период. Последствия пандемии, вероятно, усугубят существующие проблемы, связанные, в частности, с насилием, неравенством, нищетой, безработицей, медицинскими услугами, правами человека и системами демократического управления. Мы также сталкиваемся с проблемой дезинформации, которая может помешать осуществлению стратегий адекватного реагирования на пандемию.

Помимо последствий для здоровья, пандемия затрагивает социально-экономические аспекты и аспекты безопасности, и надлежащие органы и специализированные учреждения должны принимать своевременные и скоординированные меры реагирования на основе своих соответствующих мандатов.

Комиссия по миростроительству (КМС) является органом Организации Объединенных Наций, который располагает наилучшими возможностями для оказания помощи в решении некоторых из этих проблем, поскольку ее деятельность в качестве связующего звена между органами Организации Объединенных Наций в сочетании с ее организационным потенциалом способствует развитию диалога между ключевыми субъектами в странах, выходящих из состояния конфликта. Этот диалог, в свою очередь, укрепляет отношения между Советом Безопасности и Генеральной Ассамблеей, способствуя тем самым легитимности первого. Мексика настоятельно призывает Совет Безопасности продолжать использовать консультативную роль КМС.

Чтобы система Организации Объединенных Наций могла в приоритетном порядке преодолеть нынешний кризис, она должна рассмотреть вопрос об обеспечении всеобщего и всеохватного доступа к потенциальной вакцине. Мы должны сделать вакцины, лекарства, средства профилактики, лабораторные

анализы, реагенты, вспомогательные материалы, необходимые предметы медицинского назначения и новые средства диагностики доступными для всех, поскольку никто не может быть в безопасности до тех пор, пока все не будут в безопасности.

Вакцины должны быть глобальным общественным благом и, как отметил Генеральный секретарь, должны быть народной вакциной, так как наиболее эффективное решение заключается в разработке, производстве и распространении эффективной вакцины. В этой связи мы должны обеспечить неукоснительное выполнение резолюции 74/274 Генеральной Ассамблеи, проект которой был представлен Мексикой и поддержан 179 странами.

Совету Безопасности следует продолжать поддерживать меры, принятые Организацией для обеспечения того, чтобы операции в пользу мира могли эффективно выполнять свои мандаты в нынешних условиях, и сохранять бдительность в отношении воздействия, которое пандемия может оказать на конфликтные ситуации, охваченные его повесткой дня. Необходимо также обеспечить гибкость и оперативность действий в изменяющихся условиях.

По мнению Мексики, важно, чтобы при изучении связей между общественным здравоохранением и международной безопасностью Совет Безопасности тщательно рассмотрел следующие вопросы. Каким образом можно укрепить координацию со Всемирной организацией здравоохранения, другими региональными органами и неправительственными организациями в целях борьбы с пандемиями и решения других проблем в области здравоохранения в районах конфликтов? Какие шаги могут быть предприняты для облегчения гуманитарного доступа и обеспечения безопасности медицинского персонала в районах конфликтов? Какие меры следует принять для борьбы с радикализацией, насильственным экстремизмом, ведущим к терроризму, и действиями террористических групп в контексте нынешней пандемии? Как мы можем наилучшим образом использовать специализированные инструменты, имеющиеся в распоряжении международного сообщества, такие как Международные медико-санитарные правила, для обеспечения того, чтобы решения принимались на основе технических и научных соображений и чтобы эта повестка дня не подвергалась политизации?

Перед лицом этой многогранной глобальной чрезвычайной ситуации в области здравоохранения мы должны выработать эффективные многосторонние решения, учитывающие структурные причины конфликтов и охватывающие весь мирный процесс, включая концепцию устойчивого мира, играющую ведущую роль в превентивной деятельности Организации Объединенных Наций.

Приложение 41

Заявление Постоянного представительства Марокко при Организации Объединенных Наций

Королевство Марокко хотело бы поздравить Республику Индонезия со вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в августе этого очень сложного года. Мы приветствуем инициативу председательствующей в Совете Индонезии, направленную на то, чтобы привлечь внимание Совета Безопасности к пандемиям и задачам сохранения мира, и хотим поблагодарить министра иностранных дел Республики Индонезия Ее Превосходительство г-жу Ретно Марсуди за руководство этими важными и своевременными открытыми прениями высокого уровня.

Это заседание, несомненно, является еще одной важной вехой в процессе признания Советом Безопасности воздействия коронавирусной инфекции (COVID-19) на миростроительство после знаменательного единогласного принятия Советом 1 июля резолюции 2632 (2020).

Всего за несколько недель мы, к сожалению, стали свидетелями пагубного воздействия пандемии COVID-19 на политические и социально-экономические условия в различных частях мира. Это заставляет нас сегодня признать, что пандемии, такие как COVID-19, действительно несут в себе черты современных, глобальных, непредвиденных и многоаспектных угроз миру и безопасности и должны рассматриваться как таковые, поскольку эта исключительная общемировая проблема, как оказалось, затрагивает самые разные категории государств-членов и населения.

Вместе с тем новые и меняющиеся проблемы, вызванные глобальным кризисом в области здравоохранения, особенно пагубны для регионов и государств-членов, которые в настоящее время борются за построение и сохранение мира, обеспечение своей безопасности, социально-экономического развития и стабильности и достижение своих глобальных целей в области устойчивого развития.

Действительно, эта прискорбная реальность заставила международное сообщество быстро осознать, что распространение пандемии оказывает неоспоримое усугубляющее воздействие и усиливает существующие угрозы, особенно в отношении повседневных задач в области миростроительства и сохранения мира. Она повлекла за собой серьезные социально-экономические последствия и привела к введению ограничительных, но необходимых мер сдерживания, которые затрудняют повседневную жизнь и жизнеобеспечение.

В государствах-членах, переживающих переходный или постконфликтный период или находящихся в процессе миростроительства, сочетание существовавших ранее и новых проблем значительно усилило и без того тяжелую нагрузку в таких жизненно важных областях, как сектор здравоохранения, предоставление услуг и продовольственная безопасность. В других государствах-членах оно также привело к повышению уровня неопределенности и уязвимости в отношении осуществления важных мирных и политических процессов.

К сожалению, срочная необходимость реагирования на пандемию может отвлечь внимание международного сообщества от главных социально-экономических задач, особенно в государствах-членах, находящихся в процессе миростроительства и сохранения мира. Следует напомнить, что

взаимосвязь между миром, безопасностью и развитием стала реальностью, что неоднократно подчеркивалось в Организации Объединенных Наций, в том числе в Совете Безопасности.

Сегодня можно с уверенностью сказать, что эта пандемия может не только повлиять на будущее и долгосрочные усилия по сохранению мира, но и, скорее всего, затруднить, остановить или даже обратить вспять с таким трудом достигнутые на данный момент глобальные успехи в области миростроительства. Поэтому наш первый коллективный шаг в направлении решения вопроса о пандемиях и задачах сохранения мира должен основываться на точной оценке того, что пандемия имеет значительный дестабилизирующий потенциал для национального, регионального и международного мира и безопасности.

Только при серьезном критическом анализе международное сообщество может выработать адекватные и эффективные всеобъемлющие меры реагирования на непредсказуемые будущие глобальные общие угрозы, такие как пандемии и их разрушительные последствия. Поэтому мы хотели бы, пользуясь этой возможностью, выразить особую признательность правительствам, женщинам, мужчинам и молодежи государств-членов, затронутых как пандемией, так и проблемами в области сохранения мира, за их постоянные усилия, направленные на сдерживание и предотвращение распространения COVID-19 и на смягчение социально-экономических последствий глобального кризиса в области здравоохранения.

Вместе с тем, стремясь к сохранению мира, государства-члены не могут бороться с негативными последствиями пандемий в одиночку. Глобальный характер пандемий требует, чтобы международное сообщество действовало сообща и прилагало усилия для принятия комплексных и скоординированных мер реагирования. В этой связи Марокко горячо приветствует колоссальные усилия, приложенные Организацией Объединенных Наций на самых ранних этапах пандемии для уменьшения масштабов и тяжести глобального и не знающего границ кризиса, в том числе с точки зрения гуманитарной деятельности, здравоохранения и развития.

Марокко хотело бы, в частности, отметить активное участие и активизацию усилий Генерального секретаря, который предложил конкретные шаги и инициативы, такие как его план по устранению потенциально разрушительных социально-экономических последствий COVID-19, а также его доклад «Совместная ответственность, всемирная солидарность: реагирование на социально-экономические последствия распространения коронавируса», изданный в марте 2020 года, которые проложили путь к недавнему началу осуществления рамочной программы Организации Объединенных Наций для принятия немедленных социально-экономических мер в связи с COVID-19. Эта рамочная программа является важным инструментом, который послужит также одним из рычагов в контексте миростроительства и сохранения мира. Мы приветствуем многочисленные призывы Генерального секретаря, в том числе призывы к тому, чтобы люди объединились в борьбе с пандемией COVID-19, и к немедленному глобальному прекращению огня во всех уголках мира.

Помимо того, что наша делегация высоко оценивает мобилизацию крупных международных усилий, она хотела бы особо отметить нынешнего и предыдущих председателей Совета Безопасности, которые не жалели сил для обеспечения бесперебойности и транспарентности работы Совета на всех последовательных этапах пандемии. В напряженные и трудные времена, несмотря на все реальные и виртуальные осложнения, вызванные пандемией,

рассмотрение важных вопросов и дискуссии продолжались. Крайне важно, чтобы Совет Безопасности выполнял свой мандат, продолжая заниматься насущными вопросами международного мира и безопасности и не ослабляя внимания к конкретным последствиям COVID-19 в различных частях мира и другим вопросам, стоящим на повестке дня Совета.

Ряд действий, предпринятых Советом Безопасности, чтобы должным образом выявить воздействие пандемии и помочь устранить ее последствия для сохранения мира, привел к успешному принятию исторической резолюции 2532 (2020) и организации сегодняшних открытых прений высокого уровня. Мы еще раз благодарим председательствующую в Совете Индонезию за то, что она сделала вопрос о пандемиях и сохранении мира одним из приоритетов Совета Безопасности.

Как Председатель страновой структуры Комиссии по миростроительству (КМС) Марокко не может не отметить ту новаторскую роль, которую Комиссия играет с момента начала глобального кризиса в области здравоохранения, пытаясь привлечь внимание к многочисленным последствиям этой пандемии в различных частях мира. Действительно, несмотря на весьма хорошо известные сегодня проблемы, связанные с глобальным кризисом, у членов международного сообщества — и КМС — имеется историческая возможность открыть новые пути сотрудничества и наладить новаторские и эффективные партнерские отношения в целях содействия продолжению нынешних процессов миростроительства и сохранения мира.

Принятые в 2016 году перспективные идентичные резолюции 70/262 Генеральной Ассамблеи и 2282 (2016) Совета Безопасности об обзоре миростроительной архитектуры создали для КМС благоприятные условия для диверсификации ее методов работы и повышения ее эффективности и гибкости, чтобы она могла принимать все более активное участие в решении региональных и сквозных вопросов, имеющих отношение к миростроительству и сохранению мира. Эти резолюции также предусматривают более согласованную и скоординированную поддержку региональных приоритетов в области миростроительства и расширение партнерских отношений между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями, что оказалось чрезвычайно важным в условиях нынешнего глобального кризиса.

Благодаря своей структуре и уникальному статусу в системе Организации Объединенных Наций КМС может играть в настоящее время конструктивную роль, прежде всего путем уделения постоянного внимания проблемам, затрагивающим конкретные государства-члены и регионы; содействия мобилизации ключевых партнеров; использования своей консультативной роли, особенно в Совете Безопасности и своих страновых структурах; и объединения накопленного на данный момент богатого опыта для разработки инновационных способов содействия предотвращению и смягчению последствий пандемий, таких как COVID-19, как это делалось ею ранее при оказании помощи в борьбе с негативными последствиями вспышек таких заболеваний, как лихорадка Эбола.

Однако в контексте нынешнего обзора миростроительной архитектуры 2020 года Марокко хотело бы подчеркнуть важность анализа катастрофических последствий, которые пандемии могут иметь для усилий и успехов в деле сохранения мира, в целях предоставления Организации Объединенных Наций возможности более эффективно реагировать на будущие непредвиденные пандемии или глобальные кризисы, подобные нынешнему.

В заключение отмечаем, что, разделяя ту же обеспокоенность по поводу воздействия пандемий на процессы сохранения мира, Королевство Марокко под руководством короля Мухаммеда VI также рассмотрело вопрос о необходимости принятия на континенте превентивных мер в ответ на пандемию COVID-19 в целях преодоления социально-экономических последствий этой пандемии. Поскольку Марокко уделяет первостепенное внимание африканскому континенту, сразу же после начала пандемии COVID-19, 13 апреля, Его Величество король Мухаммед VI выступил с ориентированной на действия инициативой с участием африканских лидеров, направленной на создание условий для обмена опытом и передовой практикой и формирование оперативной основы для поддержки усилий африканских стран на различных этапах борьбы с пандемией. В рамках этой инициативы 14 июня Его Величество король Мухаммед VI дал свое высочайшее указание направить необходимые защитные медицинские предметы, оборудование и медикаменты в 20 африканских стран в целях поддержки их борьбы с коронавирусом. Все средства защиты и оборудование были произведены в Марокко, соответствуют стандартам Всемирной организации здравоохранения и уже доставлены в соответствующие страны. Кроме того, недавно Марокко приняло решение внести взнос в Фонд миростроительства, будучи твердо уверенным в том, что укрепление сотрудничества и солидарности может способствовать сохранению мира и решению проблем, связанных с глобальными кризисами, такими как нынешняя пандемия.

Какими бы тяжелыми ни были последствия пандемий для усилий, направленных на сохранение мира и обеспечение глобального мира и безопасности, перед международным сообществом открыта историческая возможность задуматься над тем, как лучше подготовиться к будущим глобальным кризисам и восстановиться по принципу «лучше, чем было», поскольку все мы стали свидетелями того, как пандемия может не только нарушить национальные и региональные процессы миростроительства и социальную сплоченность, но и полностью перевернуть с ног на голову нашу повседневную жизнь и привычный подход к ведению дел. Поэтому мы высоко оцениваем важнейшие реформы, начатые на раннем этапе Генеральным секретарем Антониу Гутерришем с целью реорганизовать Организацию Объединенных Наций таким образом, чтобы она была способна противостоять новым современным угрозам и служить делу мира и развития во всех их формах, особенно в то время, когда Организация отмечает свою знаменательную семьдесят пятую годовщину.

Как никогда ранее, международное сообщество должно сохранять приверженность делу оказания помощи государствам-членам и регионам, сталкивающимся с двойной проблемой — препятствиями на пути сохранения мира и необходимостью бороться с пандемией, — при полном уважении их национальных приоритетов и ответственности.

Приложение 42

Заявление Постоянного представителя Нидерландов при Организации Объединенных Наций Карела ван Остерома

Прежде всего позвольте поздравить Индонезию с вступлением на пост Председателя в августе. Благодарим председательствующую в Совете Индонезию за созыв сегодняшних своевременных и важных прений.

Коронавирусная инфекция (COVID-19) выступила в качестве контрастного вещества, благодаря которому и без того уже заметные геополитические различия стали еще более очевидными. Как показывают наблюдения на местах, пандемия усугубляет существующую напряженность в нестабильных регионах, усиливая недовольство населения и угрожая свести на нет успехи в области миростроительства. Общества, в которых права человека уже ущемлялись, теперь сталкиваются с еще большим ограничением гражданского пространства.

Пандемия и ее прямые и косвенные последствия по определению являются проблемой, вызывающей обеспокоенность во всем мире, а это означает, что мы как международное сообщество должны объединиться для безотлагательного и всестороннего ее решения. Это прежде всего означает, что нам нужна сильная и эффективная Организация Объединенных Наций, особенно в области миростроительства и сохранения мира.

Соответственно, мы хотели бы обратить внимание Совета Безопасности на три элемента, которые крайне важны для того, чтобы Организация Объединенных Наций могла выполнять стоящие перед ней задачи: во-первых, реформы Организации Объединенных Наций; во-вторых, финансирование миростроительства; в-третьих, охрана психического здоровья и психосоциальная поддержка (ПЗПСП).

Что касается реформ Организации Объединенных Наций, то во многих отношениях пандемия COVID-19 служит экспериментальной площадкой для таких реформ. Возникшие проблемы настолько многогранны, что их можно решить всеобъемлющим образом только с привлечением широкого круга соответствующих структур Организации Объединенных Наций, каждая из которых будет особым образом способствовать достижению цели сохранения мира. Достижение устойчивого мира требует параллельного прогресса в области развития, безопасности и прав человека. Поэтому, как никогда ранее, структуры Организации Объединенных Наций на местах должны стремиться к сотрудничеству и партнерству под руководством координатора-резидента. Тот факт, что Фонд миростроительства столь эффективно объединяет усилия структур Организации Объединенных Наций на страновом уровне, является одной из причин, по которым мы входим в число его крупнейших доноров. Кроме того, мы решили незамедлительно оказать поддержку Многостороннему партнерскому целевому фонду Организации Объединенных Наций по реагированию и восстановлению в связи с кризисом COVID-19, поскольку он является централизованным механизмом Организации Объединенных Наций, созданным для принятия мер в связи с социально-экономическими последствиями этого кризиса, что является одним из ключевых аспектов сохранения мира.

Во-вторых, что касается финансирования миростроительства, то, к сожалению, усилия по миростроительству по-прежнему в значительной степени недофинансируются, даже если в результате этой пандемии потребности продолжают расти. Нидерланды надеются, что будут

продолжать существенное финансирование различных многосторонних инструментов миростроительства, однако ситуация сейчас неопределенная, и в этой связи необходимы согласованные действия государств — членов Организации Объединенных Наций. Поэтому мы должны использовать обзор миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций для серьезного обсуждения путей значительного увеличения объема средств для миростроительства. Мы ожидаем, что Комиссия по миростроительству сыграет свою роль в этом отношении.

Финансовые предложения, изложенные в докладе Генерального секретаря о миростроительстве и сохранении мира за 2018 год (S/2018/43), до сих пор в основном не реализованы. В свете предстоящего доклада Генерального секретаря, который будет представлен позднее в 2020 году, мы надеемся на объединение усилий с другими государствами-членами в целях поиска новых и новаторских путей обеспечения более структурированного и предсказуемого финансирования миростроительства, включая привлечение надежных доноров для целей миростроительства.

Наконец, что касается ПЗПСП, то пандемия высветила необходимость уделять больше внимания охране психического здоровья и психосоциальной поддержке, как указано в аналитической записке Генерального секретаря по вопросам ПЗПСП. ПЗПСП в контексте миростроительства является абсолютно необходимой предпосылкой создания условий для сохранения мира. Чтобы избежать цикла конфликтов и противостоять социальной дезинтеграции в нестабильных обществах, важно, чтобы мы с самого начала интегрировали ПЗПСП в процесс миростроительства. Местные и национальные государственные учреждения, в том числе те, которые занимаются вопросами здравоохранения, рассмотрения жалоб, правосудия переходного периода, диалога и примирения, играют в этих усилиях центральную роль.

Из двух консультаций по вопросу об интеграции ПЗПСП в процесс миростроительства (одной с участием экспертов, а другой — с участием представителей государств — членов Организации Объединенных Наций), которые мы организовали для проведения обзора миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций, стало ясно, что многие участники хотели бы видеть более широкое включение ПЗПСП в усилия по миростроительству.

Необходимо структурно и четко учитывать ПЗПСП при анализе, составлении программ, мониторинге, оценке и обучении в области миростроительства. Нидерланды надеются и впредь вносить свой вклад в освещение этого вопроса на официальном этапе обзора миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций 2020 года и сотрудничать со многими участниками сегодняшних прений.

Приложение 43

Заявление Временного поверенного в делах Нигерии при Организации Объединенных Наций Самсона С. Итегбодже

Прежде всего позвольте мне поблагодарить Постоянное представительство Индонезии за организацию сегодняшних открытых прений. Мы также выражаем особую признательность Генеральному секретарю г-ну Антониу Гутерришу, бывшему Генеральному секретарю г-ну Пан Ги Муну, директору Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-же Саре Клифф, а также всем остальным ораторам за то, что они поделились своими соображениями по этому важному вопросу.

Наша делегация хотела бы высказать следующие дополнительные замечания в своем национальном качестве.

Пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19), начавшаяся в первые месяцы 2020 года, уже меняет нашу политику, общество и экономику как внутри стран, так и в глобальном масштабе. Вместе с тем из-за отсутствия иммунитета у населения она, по всей вероятности, будет оставаться глобальной угрозой в течение длительного периода времени. Эта ситуация также в значительной степени сказалась на осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, причем в нестабильных и затронутых конфликтами государствах ее последствия проявляются более отчетливо.

Кризис, вызванный пандемией, влечет за собой не только непосредственные последствия для здоровья населения. Первоначальные меры реагирования правительств на смертельный вирус, включавшие немедленное закрытие границ, а также формального и неформального секторов, сказались на экономике во всем мире, что привело к отсутствию продовольственной безопасности, потере рабочих мест и углублению неравенства. Эти проблемы могут обострить существовавшие ранее проблемы социальной структуры в любой стране, вызывая рост недовольства, по мере того как наиболее уязвимые группы населения будут страдать от них в еще большей степени. В определенных ситуациях эти проблемы создают новые угрозы международному миру и безопасности, особенно когда они возникают вблизи нестабильных региональных границ.

Последствия неравенства, порожденного пандемией внутри обществ, на разных континентах и между странами, можно наблюдать на примере обездоленных и уязвимых групп населения, особенно беженцев, внутренне перемещенных лиц и миллионов людей, с трудом выживающих в неформальных поселениях по всему миру. К сожалению, нынешние меры реагирования на кризис на международном, национальном и местном уровнях не отличаются надлежащим учетом особенностей конфликтов или всеобъемлющим подходом к миростроительству. Напротив, введение режима изоляции привело к ужасающему росту насилия в отношении молодежи, женщин и детей и повлияло на социальную и политическую напряженность, которая сохраняется в отсутствие сколько-нибудь значимых ответных мер по устранению этого неравенства в деле защиты прав человека даже в тех случаях, когда неспособность сделать это подрывает демократические ценности.

В затронутых конфликтами странах, население которых и без того страдает от многочисленных угроз, связанных с пандемией, положение людей дополнительно усугубляется отсутствием доступа к рынкам, нарушением производственно-сбытовых цепочек и ограничением мобильности, ведущим к

закрытию рынков. Невозможность обеспечения социального дистанцирования среди людей, проживающих в условиях отсутствия надлежащих медицинских служб и санитарного оборудования, особенно в лагерях, также представляет собой дополнительный фактор риска в плане безопасности, что может привести к увеличению числа заболевших и распространению инфекции на соседние общины. Таким образом, пандемия COVID-19 наглядно продемонстрировала наличие различных «оттенков» неравенства, а также перспективы достижения устойчивости и восстановления.

Пожалуй, в наибольшей степени от последствий пандемии пострадали женщины. Хотя они столкнулись с необходимостью поддерживать социально-экономическую структуру семьи несмотря на потерю работы, они в равной степени подвергались бытовому насилию и другим неблагоприятным факторам. Вместе с тем женщины вносят уникальный вклад в процесс миростроительства, и именно поэтому гендерные вопросы должны быть институционализированы в рамках стратегий, включающих принятие решений и инициативы по миростроительству.

Все факторы, связанные с кризисом, самым непосредственным образом высветили новые модели исключения и открыли возможности для налаживания всеохватного диалога по вопросам здравоохранения и социально-экономическим вопросам, а также относительно необходимости охвата правительствами районов с недостаточным уровнем обслуживания. Хотя риск насилия, возможно, увеличился во время пандемии, восстановление по принципу «лучше, чем было» также является возможностью для построения миролюбивого общества в соответствии с целью 16 в области устойчивого развития (ЦУР). Это позволило бы правительствам приложить более целенаправленные усилия для того, чтобы страны смогли преодолеть кризис в области здравоохранения и его социально-экономические последствия при сведении к минимуму социальных конфликтов.

Кроме того, проблемы, вызванные пандемией, существенно осложнили работу системы Организации Объединенных Наций, включая операции по поддержанию мира, специальные политические миссии и Комиссию по миростроительству, усилия которой в области миростроительства были сорваны. Введение режима изоляции привело к ограничению передвижения миссий по поддержанию мира, а также, возможно, к скептическому отношению местного населения к миротворцам из-за страха заразиться. По этой же причине пришлось также приостановить личные диалоги и семинары. Еще одним препятствием, на которое указали некоторые учреждения на более оперативном уровне, является использование средств защиты, что препятствует распознаванию лиц людей, которым они помогают, и тем самым усиливает чувство недоверия.

Система Организации Объединенных Наций может активизировать осуществление повестки дня по сохранению мира в рамках мер реагирования на инфекцию COVID-19 путем продолжения применения более комплексного и согласованного подхода. Такой подход должен охватывать все органы и учреждения Организации Объединенных Наций, а также другие важнейшие структуры, включая региональные и субрегиональные организации, международные финансовые учреждения, частный сектор и группы гражданского общества. Для устранения многоаспектных рисков для мира, которые порождает пандемия COVID-19, необходимо применять целостный и систематический подход. Следует использовать все возможности для того, чтобы открыть пути для укрепления деятельности в области миростроительства и сохранения мира.

Для обеспечения того, чтобы никто не остался позади, и того, чтобы Повестка дня на период до 2030 года и ЦУР оставались краеугольным камнем международной приверженности устойчивому развитию, по мере того как мир будет преодолевать последствия чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения, вызванной COVID-19, мы должны продолжать работу по построению миролюбивого общества, поскольку оно является эффективным средством осуществления Повестки дня на период до 2030 года в последние охваченные ею десять лет.

Нигерия полностью поддерживает озвученный Генеральным секретарем 23 марта призыв к глобальному прекращению огня в целях борьбы с COVID-19 в странах, затронутых конфликтами. С радостью также выражаем признательность Совету Безопасности за долгожданное принятие 1 июля резолюции 2532 (2020), в которой содержатся требование о прекращении боевых действий во всех ситуациях, фигурирующих в его повестке дня, и призыв ко всем сторонам конфликтов сделать гуманитарную паузу как минимум на 90 дней. В ней также содержится призыв ко всем соответствующим компонентам системы Организации Объединенных Наций активизировать свое реагирование на пандемию с акцентом на нуждающихся странах.

Мы хотели бы выразить признательность Организации Объединенных Наций, Европейскому союзу, Соединенным Штатам Америки, Норвегии, финансовым учреждениям и т. д. за их вклад в усилия Нигерии по смягчению последствий COVID-19. Нигерия в координации с Организацией Объединенных Наций намеревается создать Нигерийский фонд борьбы с COVID-19 в качестве единой национальной платформы и финансового механизма, которые будут способствовать координации, эффективной мобилизации ресурсов и осуществлению стратегий действенного реагирования. Такие паллиативные фонды или структуры, создаваемые при поддержке международных организаций и финансовых учреждений, могли бы функционировать короткое или длительное время или в зависимости от складывающихся обстоятельств для нуждающихся государств, постепенно восстанавливающихся после экономического спада, вызванного пандемией. Это также уменьшает число конфликтов в связи с уязвимостью ослабленной экономики.

В заключение хотели бы отметить следующее: нельзя отрицать, что трудности, вызванные пандемией, огромны, и, поскольку ни одна страна не может справиться с этой проблемой в одиночку, мы настоятельно призываем продолжать текущие совместные и согласованные усилия, направленные на смягчение последствий пандемии COVID-19 и возможное их устранение, с тем чтобы обеспечить своевременную реализацию целей в области устойчивого развития. Поэтому мы хотели бы поблагодарить избранного Председателя Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят пятой сессии г-на Волкана Бозкыра за то, что он привлек внимание к необходимости последовательных многосторонних действий в связи с COVID-19, утвердив для этой сессии тему «Будущее, которого мы хотим, Организация Объединенных Наций, которая нам нужна: подтверждая нашу коллективную приверженность многосторонности — борьба с COVID-19 путем эффективных многосторонних действий».

Приложение 44

Заявление Председателя Комиссии по миростроительству Луизы Бле

Я хотела бы поздравить Индонезию со вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в этом месяце и поблагодарить ее за организацию этих своевременных прений высокого уровня.

В своем качестве Председателя Комиссии по миростроительству (КМС) я хотела бы выразить признательность за конструктивный неофициальный интерактивный диалог между Советом Безопасности и КМС, организованный Германией и проведенный совместно с Индонезией, Нигером и Соединенным Королевством 22 июля, а также за укрепление сотрудничества между этими двумя органами, в частности в целях оказания помощи в преодолении нынешней чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения и содействия прочному миру и устойчивому развитию.

Сегодня я представляю Совету обновленную информацию о продолжающихся усилиях КМС по оказанию поддержки национальным и региональным заинтересованным сторонам в решении проблем миростроительства в ситуациях конфликта, усугубляемых недавней пандемией коронавирусной инфекции (COVID-19), а также о наблюдениях, сделанных в ходе работы, проделанной нами на сегодняшний день.

Как отмечается в резолюции 2532 (2020), это критический момент для стран, затронутых конфликтами. С таким трудом достигнутые результаты в области миростроительства находятся под угрозой, поскольку в ряде случаев последствия пандемии уничтожили источники средств к существованию, угрожают нарушить социальную сплоченность, истощили потенциал институтов управления и способствовали увеличению риска нестабильности. Кризис может потенциально усилить подспудную напряженность и неравенство, усугубляя и без того тяжелую гуманитарную ситуацию в пострадавших странах. В целом пандемия может еще больше затормозить достижение такими странами целей в области устойчивого развития (ЦУР).

В последние несколько месяцев КМС вела чрезвычайно активную деятельность, созывая виртуальные заседания на уровне послов и корректируя свой план работы таким образом, чтобы в нем уделялось особое внимание воздействию COVID-19 на способность правительств и их партнеров решать приоритетные задачи в чрезвычайных ситуациях в области миростроительства на национальном уровне. КМС была в числе первых органов Организации Объединенных Наций, которые быстро перешли к использованию виртуальных платформ в связи с пандемией. В течение нескольких недель после закрытия Организации Объединенных Наций мы смогли созвать видеоконференцию на уровне послов, которая была посвящена вопросу о том, как смягчить последствия пандемии в контексте миростроительства.

На своих тематических заседаниях, посвященных воздействию COVID-19 на миростроительство и социально-экономическим последствиям кризиса, КМС поддержала призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня и принятию срочных мер в рамках его плана и доклада «Совместная ответственность, всемирная солидарность: реагирование на социально-экономические последствия распространения коронавируса» в целях борьбы с пандемией и решения национальных приоритетных задач. КМС выступает за укрепление партнерских связей в поддержку согласованных, учитывающих особенности конфликта и инклюзивных мер реагирования, в

рамках которых признается важность обеспечения того, чтобы никто не был забыт и чтобы наиболее уязвимые группы населения были защищены и имели возможность реализовать свои права и свой потенциал. В этой связи особенно важно позаботиться о том, чтобы последствия пандемии не обратили вспять прогресс в области достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, а также в осуществлении повестки дня по вопросу о женщинах и мире и безопасности.

Кроме того, в период с апреля КМС провела серию консультаций, чтобы услышать непосредственно от стран и регионов, в том числе от Центральноафриканского региона, Западной Африки и Сахеля, района Великих африканских озер и тихоокеанских островов, о том, как на них сказывается пандемия COVID-19. Позвольте мне поделиться некоторыми наблюдениями, сделанными по итогам этих обсуждений.

Во-первых, страны, затронутые конфликтами, переживают кризис, поскольку проблемы, с которыми они сталкиваются при решении своих национальных приоритетных задач в области миростроительства, усугубляются и умножаются вследствие COVID-19. Большинство стран и регионов, в которых работает КМС, уже сталкивается с обострением гуманитарных кризисов, высокими показателями перемещения населения, нехваткой продовольствия и развалом экономики. Нам необходимо срочно принять меры для спасения жизней и недопущения сведения на нет достигнутых успехов в области миростроительства.

Во-вторых, этот кризис затрагивает различные традиционно обособленные структуры Организации Объединенных Наций и требует скоординированных, многосекторальных глобальных ответных мер. Это относится также к затронутым конфликтами странам, где управленческий потенциал и институты слабы, а в обществе наблюдается глубокая разобщенность. Признавая, что применение комплексного и согласованного подхода всеми соответствующими субъектами политической деятельности, деятельности по обеспечению безопасности и деятельности в целях развития как в самой системе Организации Объединенных Наций, так и за ее пределами, сообразно их соответствующим мандатам и Уставу Организации Объединенных Наций, является важнейшим условием построения и сохранения мира и имеет исключительное значение для улучшения положения с соблюдением прав человека, достижения гендерного равенства, расширения прав и возможностей женщин и молодежи, укрепления верховенства права, искоренения нищеты, институционального строительства и содействия экономическому развитию в затронутых конфликтами странах, необходимо продолжать оказывать комплексную поддержку в реализации всех компонентов деятельности Организации Объединенных Наций в области миростроительства, осуществляемой на местах, учитывая при этом значимость каждого отдельного компонента и его специфический мандат. В странах, в которых КМС ведет свою деятельность, последствия кризиса наиболее остро ощущаются беднейшими и наиболее уязвимыми группами населения. Если национальные меры реагирования будут восприняты как медленные, недостаточные, неэффективные или несправедливые, существующая напряженность может еще больше усилиться. Важно, чтобы принимаемые правительствами меры реагирования на пандемию и соответствующая международная помощь не воспроизводили и не усугубляли существующее неравенство или социальный раскол. Для этого необходимо укреплять социально-экономические меры реагирования Организации Объединенных Наций, а также лучше понять

и устранить возможные коренные причины конфликтов. Необходимо также уделять внимание средне- и долгосрочным усилиям по укреплению инклюзивных и подотчетных государственных институтов.

В-третьих, пандемия повлекла за собой тяжелые социально-экономические последствия. Даже после десятилетий международной поддержки в области миростроительства многим странам достаточно будет одного-двух потрясений, чтобы погрузиться в глубокий кризис. Несколько стран, в которых КМС ведет свою деятельность, рискуют столкнуться с сокращением темпов экономического роста, измеряемым двухзначными цифрами, и не существует такого пакета социальной защиты или экономических стимулов, который мог бы компенсировать уничтожение источников средств к существованию целых общин. Малые и средние предприятия, на которых занято 90 процентов рабочей силы в Африке, сталкиваются с серьезными последствиями и часто упускаются из виду при составлении планов восстановления. Поэтому мы должны уделять внимание источникам средств к существованию, доходам и инклюзивному экономическому развитию. КМС будет рассматривать, когда это уместно, социально-экономические риски в своих будущих рекомендациях Совету Безопасности.

В-четвертых, есть и хорошие новости. Во всех странах и регионах, где КМС ведет свою деятельность, мы слышали замечательные истории, свидетельствующие о жизнестойкости общин, роли гражданского общества и инновациях частного сектора. Различные консультации послужили ценной платформой для обмена накопленным опытом, передовой практикой и инновациями между странами в целях обеспечения восстановления по принципу «лучше, чем было», включая уроки, извлеченные в процессе успешной борьбы с лихорадкой Эбола в Западной Африке. Мы должны и впредь поддерживать эти успешные примеры, извлекать из них уроки и тиражировать их.

Наконец, важно реагировать на этот кризис путем укрепления партнерских связей и финансирования. Существуют серьезные опасения, что в ближайшие годы будут наблюдаться глобальная рецессия и сокращение потоков официальной помощи в целях развития. Следовательно, ресурсы могут быть перенаправлены с долгосрочных инвестиций в создание институтов, способствующих сохранению мира, на краткосрочные меры в области оказания гуманитарной помощи и реагирования на кризисные ситуации. Страны, затронутые конфликтами, уже в наибольшей степени отстают в достижении ЦУР, и эта пандемия грозит отбросить их еще дальше. Они нуждаются в предсказуемой, устойчивой, скоординированной финансовой и технической поддержке.

В ходе консультаций КМС подчеркнула настоятельную необходимость оказывать странам поддержку в обеспечении их потенциала по борьбе с пандемией, продолжая при этом помогать им в решении их средне- и долгосрочных национальных приоритетных задач в области миростроительства. Комиссия подчеркнула поддержку согласованного и скоординированного подхода между всеми соответствующими субъектами в рамках системы Организации Объединенных Наций и за ее пределами согласно их соответствующим мандатам и Уставу. КМС также призвала к предсказуемой, устойчивой и скоординированной финансовой поддержке и в этой связи приветствовала оперативное позиционирование Фонда миростроительства в целях содействия рассмотрению аспектов его работы, связанных с миростроительством и сохранением мира, в контексте пандемии.

Конструктивный характер этих обсуждений, основанных на принципах национальной ответственности и партнерства, побудил новые страны и регионы к организации консультаций с КМС, в результате чего КМС впервые провела региональные обсуждения по Центральной Африке и тихоокеанским островам с согласия всех заинтересованных стран. В ходе консультаций правительствам было также рекомендовано учитывать потребности всех соответствующих слоев общества при разработке мер реагирования на COVID-19 и решении приоритетных задач в области миростроительства на основе принципа национальной ответственности.

Эти заседания продемонстрировали ценность КМС как гибкой, ориентированной на спрос платформы, позволяющей осуществлять сотрудничество между различными компонентами системы Организации Объединенных Наций и между различными субъектами, такими как Всемирный банк, другие финансовые учреждения, местные организации гражданского общества, частный сектор и региональные организации, в целях обеспечения многосторонней и скоординированной политической и финансовой поддержки стран в деле устранения рисков, связанных с конфликтами, и выполнения национальных приоритетных задач. В этой связи приветствуется инициатива Управления по поддержке миростроительства, направленная на ускоренное оказание поддержки в получении совместных данных Организации Объединенных Наций и Всемирного банка, а также в проведении оценки и анализа рисков.

В то время, когда последствия многоаспектных кризисов, вызванных пандемией COVID-19, для стран, затронутых конфликтами, являются значительными, а работа Организации Объединенных Наций, в том числе в области миростроительства и сохранения мира, становится все более сложной, ответные меры КМС в связи с COVID-19 продемонстрировали ее ценность как организационной платформы для укрепления единства и солидарности между государствами-членами, системой Организации Объединенных Наций и соответствующими субъектами в целях продолжения их поддержки усилий в области миростроительства и сохранения мира.

Я благодарю членов Совета Безопасности за их постоянную поддержку работы Комиссии.

Приложение 45

Заявление Постоянного представителя Филиппин при Организации Объединенных Наций Энрике А. Манало

Пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19) повлекла за собой беспрецедентный кризис, который обнажил хрупкость обществ и, в частности, поставил под угрозу уже достигнутые успехи в деле установления справедливого и прочного мира в районах, затронутых конфликтами.

Признавая потенциальные последствия пандемии COVID-19 для работы по обеспечению мира, президент Родриго Роа Дутерте объявил об одностороннем прекращении огня с Коммунистической партией Филиппин и связанными с ней организациями в период с 19 марта по 15 апреля за несколько дней до того, как 23 марта Генеральный секретарь выступил с призывом к глобальному прекращению огня. Признавая эту инициативу, Генеральный секретарь заявил, что «выполнение этих обязательств будет иметь решающее значение для обеспечения эффективного реагирования на кризис, вызванный COVID-19, и выхода из него», призвав «обе стороны использовать эту динамику и преобразовать эти проявления доброй воли в прочное политическое решение». Прекращение огня продемонстрировало приверженность правительства Филиппин оперативному и беспрепятственному предоставлению государственной помощи в области здравоохранения пострадавшим общинам, остро нуждающимся в неотложной медицинской помощи, особенно обеспечению безопасного передвижения медицинских работников.

Прежде всего, затронутые конфликтами регионы отстают в развитии — экономическом, социальном и устойчивом развитии, а также развитии инфраструктуры и человеческого потенциала. Пандемия COVID-19 заставила правительства ввести ограничения, влияющие на экономическую деятельность, в целях охраны здоровья населения; при этом им пришлось провести переоценку потребностей и удвоить усилия и людские и финансовые ресурсы для оказания затронутым конфликтами регионам помощи и поддержки в преодолении последствий таких ограничений после их ослабления.

Несмотря на начало пандемии COVID-19, вооруженные конфликты и насилие продолжают продолжаться. Все еще наблюдаются столкновения между правительственными войсками и негосударственными вооруженными группами, а также между кланами, приводящие к перемещению населения и сказывающиеся на жизни гражданского населения и источниках средств к существованию.

В условиях, когда осуществление мирных соглашений затормозилось, а общины столкнулись с новыми и серьезными проблемами, вызванными пандемией, появляются недовольство и жалобы в адрес правительства, создающие благодатную почву для насильственного экстремизма. В этой связи важно наверстать упущенное в осуществлении мирных соглашений, чтобы продолжить важнейшую работу по урегулированию давних «немирных» вопросов и устранению причин вооруженных конфликтов.

Последствия COVID-19 в непропорционально большой степени ощущают на себе уязвимые группы населения в ситуациях конфликта, особенно женщины. Женщины и девочки в ситуациях конфликта — это матери, среди которых есть вдовы или одинокие родители, возглавляющие домохозяйства; дочери, в том числе сироты; и сестры, которые являются не только пассивными

наблюдателями или жертвами и объектами нападений. Женщин можно найти также среди комбатантов и некомбатантов, которые по-прежнему являются членами вооруженных групп, как государственных, так и негосударственных.

Факторы уязвимости женщин, существовавшие до конфликта, такие как отсутствие образования, нищета, дискриминация, маргинализация и непризнание прав, во время конфликта усугубляются во сто крат внутренними перемещениями и гендерным насилием в чрезвычайных ситуациях. Эти факторы уязвимости еще более усиливаются во время пандемии, поскольку их физические, социальные и экономические возможности для выполнения их многочисленных функций и задач в качестве лиц, осуществляющих уход, и кормильцев семей становятся еще более ограниченными, недостаточными или затрудненными, а их доступ к социальным услугам подрывается ограничениями в связи с общественным карантинном.

Для устранения последствий вооруженных конфликтов и COVID-19 для женщин и других уязвимых групп необходимо обеспечить функционирование механизмов, которые были созданы для расширения прав и возможностей женщин и поощрения и учета их интересов и гендерного равенства. Учреждения, отвечающие за защиту прав человека женщин и девочек до, во время и после конфликтов, а также за предотвращение случаев насилия в отношении женщин, должны продолжать осуществлять свою деятельность в полном объеме для обеспечения того, чтобы подходы, охватывающие гендерные и культурные факторы и особенности конфликтных ситуаций и способствующие укреплению мира, продолжали использоваться.

Важно признать значимую роль женщин, молодежи, пожилых людей, людей с иными возможностями, культурных меньшинств и других уязвимых групп в деятельности по миростроительству, будь то предотвращение конфликтов, урегулирование конфликтов, разрешение конфликтов или трансформирование конфликтов. Необходимо обеспечить приверженность постоянному поощрению и расширению их значимого участия на всех этапах принятия решений в политике, программах и проектах, направленных на укрепление мира. В связи с этим необходимо принять оперативные и своевременные меры по преодолению последствий пандемии для этих уязвимых секторов с учетом их дополнительной уязвимости, обусловленной взаимопересекающимся характером стихийных бедствий и вооруженных конфликтов, а также по укреплению их потенциала реагирования на последствия пандемии.

В контексте Филиппин операции по поддержанию мира играют определенную роль в оказании гуманитарной помощи. В случаях столкновений между кланами, которые преобладают в Минданао, миссии по поддержанию мира выступают в качестве структур оперативного реагирования, смягчая последствия вооруженного конфликта, непосредственно контактируя со сторонами конфликта и выполняя функцию посредников в целях ослабления напряженности. Они также помогают создавать и укреплять потенциал в области урегулирования конфликтов в целях борьбы с сохраняющимся насилием на местах и содействуют достижению местных мирных соглашений между вовлеченными сторонами.

Необходимо укреплять координацию между миротворцами и подразделениями местных органов власти для обеспечения того, чтобы общины, особенно уязвимые группы населения, были защищены от угроз вооруженного конфликта и инфекции COVID-19. Необходимо продолжать работу по наращиванию потенциала в области применения подходов, учитывающих особенности конфликта и способствующих установлению мира,

включая процессы урегулирования конфликтов, в интересах миротворцев, правительств и субъектов, занимающихся оказанием гуманитарной помощи и участвующих в миростроительстве или осуществляющих мероприятия в затронутых конфликтами районах, с тем чтобы заинтересованные стороны продолжали пользоваться дивидендами мира, получаемыми благодаря заключенным мирным договорам. Это поможет свести к минимуму частые горизонтальные конфликты, которые косвенно влияют на мирный процесс. Кроме того, это следует делать в сочетании с активной информационно-разъяснительной кампанией по минимальным стандартам в области общественного здравоохранения, а также по повышению осведомленности о заболеваниях и их профилактике.

Ассоциация государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и ее партнеры, включая Организацию Объединенных Наций, призываются оказывать поддержку государствам — членам АСЕАН, которые стремятся обеспечить мир и развитие в беспокойных и охваченных конфликтами общинах, путем предоставления гуманитарной помощи в целях адаптации к рискам, связанным с COVID-19. Эти мероприятия в гуманитарной области послужат основой для эффективного возобновления осуществления заключенных мирных соглашений.

Организации Объединенных Наций следует поощрять сотрудничество между ее государствами-членами в решении проблем, усугубляющихся COVID-19. Они тяжело сказываются на развитии и влекут за собой долгосрочные последствия для мира. Необходимо поощрять направление ресурсов на цели здравоохранения, образования, социально-экономического развития и охраны окружающей среды, что будет способствовать поиску путей достижения мира в долгосрочной перспективе.

Организации Объединенных Наций следует также продолжать оказывать техническую и основную поддержку институциональному развитию государств с внутренними конфликтами, причем такая поддержка должна оказываться с учетом их специфики и контекста. Совет Безопасности мог бы содействовать обмену знаниями и опытом, используя передовую практику других стран и извлеченные ими уроки в деле урегулирования и смягчения последствий этих кризисов.

Хотя кризис в самом разгаре и мы не можем даже предположить, когда он закончится, никогда не рано разработать план восстановления после пандемии. В целях смягчения падения мы готовимся к резкому сокращению объема производства и резкому повышению стоимости систем социальной защиты.

Уделение особого внимания странам, страдающим от внутренних конфликтов, в виде финансовой и гуманитарной помощи и вакцин от COVID-19 обеспечит закрепление успехов, достигнутых в ходе мирного процесса и миростроительства.

Переориентация программ и финансирования должна позволить существующим инициативам в области миростроительства продолжать снижать риски, связанные с конфликтами и пандемией. Стратегии финансирования должны быть гибкими и основанными на анализе конфликтов и контекста, а также учитывать вторичные последствия пандемии. Распределение поддержки общинам должно основываться на оценке, учитывающей особенности конфликта, в целях предотвращения эскалации конфликта и уделения приоритетного внимания наиболее уязвимым и маргинализированным группам населения.

Для преодоления разрыва между сегодняшним кризисом и будущим, которого мы хотим, мы должны устранить факторы уязвимости, выявленные в ходе пандемии COVID-19. Филиппины полагают, что решение задач сохранения мира в контексте COVID-19 должно основываться на продуманных стратегиях с четким политическим видением полевых миссий Организации Объединенных Наций и должно быть интегрировано в культуру подотчетности.

С учетом многоаспектных рисков для сохранения мира глобальное руководство и сотрудничество как никогда необходимы для борьбы с самым серьезным испытанием для всего человечества со времен Второй мировой войны.

Приложение 46

Заявление Постоянного представительства Польши при Организации Объединенных Наций

Мы признательны Индонезии за созыв этих своевременных прений и приветствуем министра иностранных дел Республики Индонезия Ес Превосходительство г-жу Ретно Марсуди. Мы также благодарим Генерального секретаря Антониу Гутерриша, Его Превосходительство г-на Пан Ги Муна и г-жу Сару Клифф за их важный вклад в эти прения.

Пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19) оказала огромное влияние на работу Организации Объединенных Наций. Преемственность в деятельности операций по поддержанию мира, специальных политических миссий и Комиссии по миростроительству была нарушена. Наряду с учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций они столкнулись с трудностями при корректировке своей деятельности в целях оказания странам помощи в борьбе с пандемией.

Эта широко распространенная пандемия не только угрожает достижениям в области развития и миростроительства, но и создает высокий риск возобновления старых конфликтов или возникновения новых. В некоторых странах кризис может затормозить хрупкие мирные процессы или даже сорвать их. Именно поэтому Генеральный секретарь выступил с призывом к глобальному прекращению огня, который Польша решительно поддержала, в целях содействия многосторонним усилиям по борьбе с этой пандемией и ее последствиями в приоритетном порядке.

Мы приветствуем тот факт, что в июле Совет Безопасности единогласно принял резолюцию 2532 (2020), в которой он признает, что из-за пандемии могут быть утрачены успехи в области миростроительства, которые были достигнуты странами, переживающими переходный или постконфликтный период, и призывает все соответствующие компоненты системы Организации Объединенных Наций активизировать свое реагирование на пандемию с особым акцентом на нуждающихся странах. Польша считает, что Совет Безопасности играет важнейшую роль в решении проблемы сохранения мира на планете, страдающей от глобальной пандемии.

COVID-19 усугубляет гуманитарную ситуацию в контексте опасных конфликтов по всему миру и угрожает спровоцировать экономический спад, который, скорее всего, приведет к распространению насилия. Как с тревогой отмечает Генеральный секретарь в своем последнем докладе о миростроительстве (S/2020/773) и сохранении мира, население мира продолжает сталкиваться с ростом нищеты, неравенства и изолированности, а также с угрозами миру и безопасности. К концу 2019 года число насильственно перемещенных лиц достигло 79,5 миллиона человек, удвоившись за предшествующие 20 лет. Вследствие пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19) и изменения климата эти цифры будут только расти.

Нынешняя пандемия препятствует осуществлению программ помощи, отвлекая внимание и ресурсы основных заинтересованных сторон, ведущих борьбу со смертельным вирусом на местах, и оставляя без поддержки и без того хрупкие, раздираемые войной страны. Ограничение перемещения миротворческих контингентов, посланников и сотрудников неправительственных учреждений в результате режима изоляции затрудняет посреднические усилия и препятствует распределению срочно необходимой

помощи среди уязвимого гражданского населения. Гуманитарные организации с трудом справляются со спросом на помощь, особенно в тех местах, где распространение инфекции COVID-19 выходит из-под контроля.

Из-за ограничений на поездки миссии Организации Объединенных Наций по поддержанию мира испытывают трудности с материально-техническим обеспечением ротации войск, хотя для некоторых стран они являются единственными гарантами безопасности и охраны здоровья. Мы приветствуем меры по смягчению последствий, направленные на обеспечение охраны, безопасности и здоровья всех сотрудников Организации Объединенных Наций при одновременном поддержании непрерывности и эффективности функционирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира.

В предыдущих докладах Генерального секретаря о защите гражданских лиц в вооруженном конфликте содержатся убедительные доказательства того, что существующие кризисы усугубили и усилили структурное гендерное неравенство. Последние данные лишь подтвердили возросший уровень гендерного насилия. Поэтому, принимая меры реагирования на COVID-19, мы должны в первую очередь уделять внимание безопасности женщин и девочек.

Подтвержденное число нарушений в отношении детей, о которых говорится в докладах Генерального секретаря, вызывает большую тревогу; при этом нам известно, что оно не отражает всей полноты картины. Польша выражает серьезную обеспокоенность по поводу пагубных и многоаспектных последствий пандемии COVID-19 для детей, особенно тех, кто проживает в районах вооруженных конфликтов.

Нынешняя угроза COVID-19 для глобальной безопасности в области здравоохранения может стать примером того, как с ней можно бороться при помощи многосторонних механизмов. Польша убеждена, что Всемирная организация здравоохранения останется ведущим координатором глобального реагирования на пандемии.

Лучший способ продвижения вперед — продолжать расширять имеющиеся в ее распоряжении возможности. Среди них наиболее важными инструментами являются Международные медико-санитарные правила и протокол клинических исследований «Солидарность», которые направлены на сведение к минимуму нагрузки на системы здравоохранения стран, когда речь заходит об эффективных вариантах лечения COVID-19. Польша участвует в инициативах Европейского союза в области солидарности и лидерства в поиске глобальных решений и мерах реагирования системы Организации Объединенных Наций на чрезвычайную ситуацию, вызванную COVID-19, и оказывает им финансовую поддержку. В этот момент глобального кризиса никто не должен быть забыт.

Приложение 47

Заявление Временного поверенного в делах Португалии при Организации Объединенных Наций Нуно Матиаша

Португалия присоединяется к заявлению, представленному Европейским союзом, и в своем национальном качестве хотела бы добавить следующие замечания.

Пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19) оказывает разрушительное воздействие на общины и экономику. При этом больше всего страдают те, кто находится в наиболее уязвимом положении. Кроме того, косвенные последствия пандемии COVID-19 и некоторые принятые ответные меры могут привести к росту напряженности, насилия и числа случаев употребления языка ненависти, усугублять существующие причины возникновения конфликтов и подрывать социально-экономическую устойчивость, в то время как насилие в отношении женщин и девочек продолжает нарастать.

Кризисы в области здравоохранения усугубляют и без того нестабильные ситуации: хрупкие системы здравоохранения становятся неспособными справиться с ними, а правительства не в состоянии обеспечить основные потребности и услуги, в частности в области здравоохранения, правосудия, общественной безопасности и продовольственной безопасности. Снижение доверия к местным институтам приводит к росту нестабильности и волнений.

Перераспределение как финансовых, так и людских ресурсов в поддержку мер профилактики и сдерживания во время пандемии отразилось на способности государств бороться с повстанческими и террористическими группами, а также на возможностях государств для реагирования на потребности своего населения и общин. Дальнейшее ослабление государственных институтов и их потенциала по обеспечению общественных благ может поставить под угрозу средне- и долгосрочную устойчивость с большим трудом достигнутых успехов в таких театрах действий, как Сахель, Центральноафриканская Республика и Сомали. Лишь прекращение огня, к которому призывает Генеральный секретарь и необходимость которого подчеркивается в резолюции 2532 (2020), может в полной мере обеспечить доставку гуманитарной помощи и принятие мер защиты.

С учетом транснациональных масштабов пандемий и растущей взаимозависимости государств решение главным образом заключается в международном сотрудничестве. При оказании международной поддержки во время и после пандемии в странах и регионах, затронутых конфликтами, не должна упускаться из виду важность государственного и институционального строительства. Такая поддержка будет иметь решающее значение для предотвращения расширения деятельности террористических и вооруженных групп, а также их возможностей для вербовки. Этап экономического восстановления после пандемии также даст возможность повысить устойчивость путем проведения целенаправленных реформ в таких ключевых областях, как здравоохранение, образование, социальная защита, изменение климата, благое управление, права человека и борьба с коррупцией и безнаказанностью, и тем самым добиться более устойчивого реагирования на факторы, вызывающие нестабильность.

Существует опасность того, что пандемия может быть использована в качестве предлога для ограничения политического и гражданского пространства и ослабления приверженности мирным процессам,

продолжающимся постконфликтным усилиям, таким как механизмы примирения и реинтеграции, или механизмам отправления правосудия в переходный период под прикрытием санитарных требований. В этом контексте следует уделять пристальное внимание возможному негативному воздействию пандемии на ранее согласованные политические программы действий и избирательные процессы. Необходимо найти баланс между эффективным и адекватным осуществлением мер в области здравоохранения и сохранением важных процессов миростроительства.

Мы должны также выступать за обеспечение глобальной безопасности в области здравоохранения. Предыдущие кризисы в области здравоохранения продемонстрировали, что координация между субъектами во всех вопросах, касающихся связи между развитием, гуманитарной деятельностью и миром, и использование общесистемного подхода Организации Объединенных Наций — как в Центральных учреждениях, так и на местах — имеют ключевое значение для обеспечения скоординированного и эффективного реагирования. Международная система норм и стандартов в области прав человека также обеспечивает важнейшую основу для сохранения мира. Мы приветствуем предпринятые к настоящему времени шаги и призываем к дальнейшему использованию механизмов в области прав человека — специальных процедур, договорных органов и универсального периодического обзора — в рамках основных направлений деятельности Организации Объединенных Наций в области мира и безопасности и развития.

Построение инклюзивных обществ, основанных на защите и поощрении прав человека и гендерного равенства, остается наилучшей защитой от конфликтов, нищеты, неравенства и изолированности. Нам необходимо продолжать сосредотачивать наши коллективные усилия на предотвращении конфликтов. Издержки (как людские, так и финансовые) реагирования на кризисы вместо их предотвращения очевидны. Поэтому всеобъемлющие многокомпонентные подходы имеют основополагающее значение для сохранения мира.

Важную роль в этом отношении играют также операции по поддержанию мира наряду с их интенсивной материально-технической поддержкой национальных правительств и их сдерживающим эффектом в отношении субъектов, стремящихся дестабилизировать политические процессы.

Комиссия по миростроительству (КМС) продолжает играть уникальную роль в объединении усилий в области развития и безопасности. Эта деятельность крайне важна для обеспечения того, чтобы Организация Объединенных Наций, ее государства-члены и другие соответствующие заинтересованные стороны прилагали совместные усилия для предотвращения возобновления конфликтов. Страновые структуры играют важную роль в осуществлении мандата КМС. Одной из главных тому причин является их ориентация на конкретные ситуации на местах. Нам необходим непрерывный цикл обратной связи между штабами и субъектами на местах. Он делает возможным поощрение выделения средств на местном уровне, а также улучшение интеграции и координации региональных и международных усилий. Мир удастся сохранить только в том случае, если миростроительство будет осуществляться в партнерстве с местными общинами, включая женщин и молодежь.

Поэтому мы призываем к глобальной солидарности и коллективным и сплоченным усилиям в целях развития сотрудничества и решительного преодоления проблем, связанных с нынешней пандемией. Важно эффективным

образом объединять ресурсы, поддерживая сотрудничество в рамках уже существующих механизмов чрезвычайной гуманитарной деятельности и адаптируя их к новой пандемии COVID-19.

Эта угроза не знает границ, а это означает, что изолированные подходы неизбежно окажутся недостаточными для решения проблем, с которыми мы сталкиваемся. Поэтому мы вновь призываем к глобальной солидарности и коллективным и сплоченным усилиям.

Приложение 48

Заявление Постоянного представителя Катара при Организации Объединенных Наций Альи Ахмад Сайф Аль Тани

[Подлинный текст на арабском языке]

Мы хотели бы поблагодарить министра иностранных дел Республики Индонезия г-жу Ретно Лестари Приансари Марсуди за созыв этого важного тематического заседания и за предоставленную нам возможность принять в нем участие. Мы хотели бы также выразить признательность Генеральному секретарю Антониу Гутерришу и бывшему Генеральному секретарю Пан Ги Муну за их участие, а также директору Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-же Саре Клифф за ее ценный брифинг.

С начала этого года кризис, вызванный распространением коронавирусной инфекции (COVID-19), является главной причиной обеспокоенности стран и сообществ во всем мире. Он также неожиданно стал проблемой, вызывающей обеспокоенность Организации Объединенных Наций и Совета Безопасности. Это объясняется тем, что данная инфекция сказывается не только на тех, кто ею заражается, но и на всех жителях планеты.

Любой, кто прочитает доклады, опубликованные недавно различными органами и учреждениями Организации Объединенных Наций, отметит, что пандемия имеет сложные и перекрывающиеся последствия для безопасности, экономических и социальных вопросов и развития. Следовательно, пандемия будет иметь долгосрочные последствия для мира и для возможности достижения устойчивого мира. Как и в случае с миростроительством и поддержанием мира, резкий акцент на безопасности не принес бы пользы; необходимо учитывать социальные, экономические и политические аспекты кризисов, а также аспекты в области развития. То же самое можно сказать и о различных аспектах реагирования на пандемию COVID-19. Такое реагирование должно быть комплексным и скоординированным, а применяемый подход должен основываться на миростроительстве, а не только на соображениях охраны здоровья.

В этой связи Катар с самого начала осуществлял деятельность по реагированию на пандемию COVID-19 на местном уровне, в том числе принимал меры предосторожности и мобилизовывал ресурсы, необходимые для укрепления системы здравоохранения, одновременно предпринимая и другие шаги для смягчения последствий этого заболевания, такие как разработка методов дистанционного обучения для учащихся после закрытия школ.

Наряду с этими национальными мерами Катар прилагает согласованные усилия на международном уровне, в том числе предоставляет чрезвычайную финансовую помощь и помощь в натуральной форме для содействия устранению угрозы пандемии. Катар также продолжает поддерживать устойчивое развитие, принимая во внимание тот факт, что вызванный коронавирусной инфекцией кризис отвлек внимание страны от этих приоритетных задач, которые сейчас как никогда актуальны, особенно для эффективного реагирования на коронавирус и его последствия.

Кризис, вызванный COVID-19, наносит гораздо больший ущерб странам и общинам, затронутым конфликтами, а также странам и общинам, находящимся на переходном и постконфликтном этапах, с учетом хрупкости их экономики, ухудшения состояния их систем здравоохранения, гуманитарных

кризисов, а также социальных и материально-технических проблем и проблем в области безопасности, которые осложняют или затрудняют принятие строгих профилактических и терапевтических мер по борьбе с вирусом и его последствиями.

Ввиду многочисленных угроз, создаваемых пандемией, совершенно необходимо по крайней мере положить конец вооруженным конфликтам и отказаться от применения оружия, чтобы можно было направить все усилия и энергию на борьбу с общим врагом, а именно коронавирусом, и не допустить, чтобы распространение пандемии свело на нет успехи в области миростроительства. В этой связи мы хотели бы подтвердить призыв Генерального секретаря к всеобъемлющему прекращению огня и содержание резолюции 2532 (2020).

В свете последствий, которые эта пандемия и любые подобные будущие кризисы могут иметь для миростроительства и поддержания мира, Совет Безопасности и Комиссия по миростроительству призваны играть важную роль в комплексном и скоординированном реагировании. Кроме того, не меньшее значение имеют миссии, которые операции по поддержанию мира проводят для поддержки усилий в области миростроительства. Поэтому необходимо обеспечить непрерывность функционирования этих операций на протяжении всей пандемии COVID-19. Катар, сознавая необходимость сохранения преемственности в работе Организации в этих конкретных обстоятельствах, способствовал перемещению сотрудников Организации Объединенных Наций в целях смягчения последствий пандемии для деятельности миссий по поддержанию мира.

Коронавирус является глобальной угрозой, которая не ограничивается какой-либо одной страной. Как таковая она не может быть устранена без совместных международных усилий. Организация Объединенных Наций и ее учреждения и программы призваны играть незаменимую роль в координации усилий по борьбе с распространением вируса и устранению его последствий для устойчивого мира и развития. Поэтому Катар привержен поддержке работы Организации и подчеркивает важность международного и регионального сотрудничества, несмотря на односторонние действия, которые препятствуют сотрудничеству и координации под эгидой международных и региональных организаций. В этих чрезвычайных обстоятельствах всем без исключения необходимо направить все усилия и энергию на борьбу с коронавирусом и другими глобальными угрозами безопасности, миру и стабильности ради всеобщего блага.

Приложение 49

Заявление Постоянного представителя Республики Корея при Организации Объединенных Наций Чхо Хюна

Наша делегация хотела бы воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить признательность Вам, г-н Председатель, за созыв сегодняшних своевременных открытых прений Совета Безопасности на тему «Пандемии и задачи сохранения мира». Хотели бы также поблагодарить сегодняшних особо уважаемых докладчиков: Генерального секретаря Антониу Гутерриша, бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна и директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета Сару Клифф — за их подробные и содержательные выступления.

Сейчас все мы приходим к пониманию того, что проблемы, с которыми сталкиваются уязвимые в плане конфликтов страны и население, умножились в результате длительной пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19). Поэтому международному сообществу необходимо уделять повышенное внимание уникальным ситуациям, в которых находятся такие уязвимые страны, и, по мнению нашей делегации, сегодняшняя дискуссия крайне важна, поскольку она отражает общий ответ на этот вызов.

Как отмечается в единогласно принятой резолюции 2532 (2020), чрезвычайно важно признать, что вспышка COVID-19 может обратить вспять успехи в области миростроительства, достигнутые странами, переживающими переходный или постконфликтный период. С учетом этого Республика Корея надеется, что Совет Безопасности сможет и впредь уделять пристальное внимание этому вопросу и содействовать укреплению жизнестойкости таких стран. Мы также надеемся на продолжение и развитие совместных конструктивных дискуссий по этой важнейшей теме.

На этом фоне Республика Корея хотела бы подчеркнуть следующие четыре момента.

Во-первых, мы должны тщательно оценить воздействие пандемии на внутренние и международные конфликты. Кроме того, основываясь на общей оценке рисков, связанных с конфликтами, мы должны также учитывать особенности конфликтов при разработке международных стратегий реагирования для нуждающихся стран. В связи с социально-экономическими потрясениями, вызванными COVID-19, нам грозит опасность всплеска конфликтов. Поэтому настало время увеличить наши инвестиции в общесистемный процесс миростроительства Организации Объединенных Наций, чтобы не допустить сведения на нет достигнутых за многие годы успехов в области миростроительства. В то же время нам также необходимо изучить влияние COVID-19 на неравенство, которое, разумеется, само по себе может являться одним из факторов, порождающих конфликты. В этой связи крайне важно применять инклюзивный подход в рамках любого плана реагирования в целях оказания помощи уязвимым в отношении конфликтов странам. Расширяя участие гражданского общества и местных общин, мы можем также способствовать более эффективному устранению коренных причин конфликта.

В этом контексте наша делегация надеется, что обзор миростроительной архитектуры 2020 года сможет послужить важной возможностью открыть новую главу для всей системы Организации Объединенных Наций, чтобы обеспечить в рамках общесистемного подхода учет особенностей конфликтов.

Во-вторых, наша делегация хотела бы подчеркнуть, что по мере продолжения этой беспрецедентной пандемии крайне важно повышать согласованность действий Комиссии по миростроительству (КМС) и Совета Безопасности и укреплять взаимодополняющие отношения между этими двумя органами. Пользуясь этой возможностью, мы хотели бы отметить руководящую роль КМС, которая проявляет гибкость и оперативность в реагировании на кризис. Мы также надеемся, что КМС сможет мобилизовать свои уникальные организаторские возможности и послужить связующим звеном между тремя основными компонентами системы Организации Объединенных Наций. Как отмечается в письме группы независимых видных деятелей на имя Председателя Совета Безопасности,

«Комиссия по миростроительству и Совет Безопасности только выиграли бы от укрепления взаимодействия, особенно в рамках выполнения мандатов миротворческих операций» (*S/2020/678, приложение II, с. 8*).

В-третьих, мы хотели бы также уделить больше внимания роли Организации Объединенных Наций и важности укрепления ее потенциала, особенно в области технологий и здравоохранения. В последнее время мы наблюдаем тенденцию, когда мандаты в области миростроительства рассматриваются в качестве важного элемента миссий операций по поддержанию мира. Пандемия COVID-19 по-прежнему накладывает ограничения на осуществление мандатов в области миростроительства, в частности на взаимодействие с местным населением. С учетом этого сейчас крайне важно удвоить наши усилия по применению новейших технологий, особенно для оказания помощи миссиям в областях, связанных с телекоммуникациями, сбором разведанных и развитием цифровых технологий. Такие усилия в значительной степени способствовали бы оказанию своевременной поддержки тем, кто работает на местах, стремясь выполнить свои мандаты во время эпидемии COVID-19.

Кроме того, для поддержки медицинского потенциала уязвимых принимающих стран операции по поддержанию мира должны идти дальше по пути наращивания собственного медицинского потенциала. Как страна, принимающая Конференцию Организации Объединенных Наций по вопросам поддержания мира на уровне министров 2021 года, которая состоится в Сеуле в апреле будущего года, Республика Корея надеется, что эти две темы — технологии и медицинский потенциал — вызовут повышенный интерес, и рассчитывает на дальнейшее развитие углубленных дискуссий по этим вопросам в ходе Конференции.

В-четвертых, что касается ситуации с финансированием на цели сохранения мира, то наша делегация обеспокоена тем, что финансирование миростроительства может сократиться в результате резкого увеличения объема гуманитарной помощи в связи с кризисом COVID-19. Мы надеемся продолжить обсуждение инновационных решений в целях достижения прорыва в этом вопросе. В соответствии с твердой национальной приверженностью Кореи миростроительству, одним из проявлений которой является выполнение ею обязанностей Председателя и затем заместителя Председателя КМС, мы гордимся тем, что ежегодно не только делаем взносы в Фонд миростроительства (ФМС), но и увеличиваем их объем. Вместе с тем мы обеспокоены тем, что финансирование миростроительной деятельности, включая взносы в ФМС, еще не обеспечивает удовлетворение нынешних потребностей нуждающихся стран. Поэтому расширение и диверсификация донорской базы имеют большое значение, особенно наряду с продолжением сотрудничества с международными финансовыми учреждениями.

В своем докладе о миростроительстве и сохранении мира, содержащемся в документе S/2018/43, Генеральный секретарь Антониу Гутерриш предложил изучить возможности выделения средств частным сектором. Учитывая нынешние финансовые реалии, мы надеемся, что это предложение будет должным образом рассмотрено.

Затянувшийся кризис COVID-19 продолжает тяжело сказываться на секторах международного сообщества, связанных с миростроительством и устойчивым развитием. Однако мы можем также использовать этот кризис как возможность скорректировать нашу дискуссию по обзору миростроительной архитектуры 2020 года. В этой связи мы надеемся, что подход, направленный на сохранение мира, удастся более прочно закрепить в системе Организации Объединенных Наций. Республика Корея, будучи членом КМС и Группы друзей солидарности за глобальную безопасность в области здравоохранения, будет и впредь стремиться вносить активный вклад в деятельность по содействию сохранению мира в ответ на эту беспрецедентную пандемию.

Приложение 50

Заявление Постоянного представителя Румынии при Организации Объединенных Наций Йона Жинги

Я хотел бы выразить признательность председательствующей в Совете Индонезии за созыв этих своевременных открытых прений высокого уровня Совета Безопасности на тему «Пандемии и задачи сохранения мира».

Позвольте мне также выразить глубокую признательность за содержательные сообщения Генеральному секретарю Антониу Гутерришу, бывшему Генеральному секретарю г-ну Пан Ги Муну и директору Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-же Саре Клифф.

Румыния присоединяется к заявлению, сделанному от имени Европейского союза. Сейчас я хотел бы высказать несколько замечаний в своем национальном качестве.

Пандемия COVID-19 оказывает разрушительное воздействие во всем мире, затрагивая, в частности, уязвимые группы населения — женщин и детей, инвалидов, маргинализованных и перемещенных лиц и беженцев — и усугубляя уже существующее неравенство. Как уже неоднократно отмечалось, эта пандемия еще более усложняет урегулирование и без того нестабильных ситуаций. Она не ограничивается кризисом в области здравоохранения. Ее прямые и косвенные последствия, включая безработицу и отсутствие продовольственной безопасности, доступа к основным услугам и возможности отправлять денежные переводы, могут выступать в качестве факторов повышения риска, усиливать напряженность и подпитывать нестабильность. Обостряя факторы конфликта, пандемия оказывает непосредственное разрушительное воздействие на социальную ткань общества. Ее пагубные последствия охватывают социальную, экономическую и политическую сферу. То, как мы решим эту беспрецедентную проблему, станет одним из самых больших испытаний нашей глобальной солидарности и нашей способности к коллективному реагированию.

Мы полагаем, что пандемия представляет серьезную угрозу для достигнутых с таким трудом успехов в области миростроительства и развития. В резолюции 2532 (2020) признается, что пандемия COVID-19 может угрожать международному миру и безопасности. В рамках всей системы Организации Объединенных Наций уже отмечаются сбои, которые сказываются на операциях по поддержанию мира и специальных политических миссиях, а также на работе Комиссии по миростроительству (КМС). Пандемия может спровоцировать возникновение в странах жесточайших конфликтов, особенно в странах, выходящих из состояния конфликта, или нестабильных государствах.

В связи с этим мы полностью поддерживаем призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня. Воюющим сторонам необходимо прекратить боевые действия, отказаться от применения оружия и сосредоточиться на общем враге — пандемии. Создав, по словам самого Генерального секретаря, ценные возможности для дипломатии, прекращение огня могло бы открыть больше возможностей для построения мира.

Эта пандемия показала, что коренные причины нестабильности, насилия и конфликтов могут охватывать весь спектр политических вопросов, вопросов развития и прав человека. Поэтому взаимосвязь между гуманитарной деятельностью, развитием и миром должна быть той основой, в рамках которой системе Организации Объединенных Наций, государствам-членам,

специализированным учреждениям и другим соответствующим субъектам следует работать над обеспечением инклюзивного устойчивого развития и сохранением мира. Адекватное реагирование требует общесистемного подхода, охватывающего все общество. Мы должны отказаться от разрозненных действий. В этой связи мы приветствуем усилия Генерального секретаря, направленные на принятие ответных мер в рамках всей системы Организации Объединенных Наций, и поддерживаем предложенные в его программных документах шаги по преодолению последствий пандемии с помощью многоаспектных и межкомпонентных ответных мер.

Несмотря на мрачную картину, мы полагаем, что кризисы могут открыть новые возможности. Что касается институционального уровня, то, по нашему мнению, КМС, выполняя свою консультативную функцию при Совете Безопасности, может предоставить Совету конкретную информацию о региональных и страновых ситуациях. КМС обладает уникальным потенциалом в плане содействия большей слаженности и координации, способствуя тем самым укреплению партнерских отношений между различными национальными, региональными и международными субъектами. Мы вновь заявляем о нашей решительной поддержке миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций и процесса обзора миростроительной архитектуры 2020 года, а также их важнейшей роли в обеспечении взаимодействия между субъектами, занимающимися вопросами безопасности, политическими вопросами и вопросами развития.

Кроме того, мы призываем региональные и субрегиональные организации к дальнейшему участию и подчеркиваем важность использования их существующих и потенциальных возможностей для борьбы с пандемией. Благодаря их осведомленности о своих соответствующих регионах региональные организации имеют хорошие возможности для понимания их специфической динамики. Они также дают глубокое и точное представление о региональных перспективах и динамике. Все международное сообщество может воспользоваться опытом различных региональных организаций для разработки передовой практики и подходов к проблемам развития и безопасности.

Румыния решительно поддерживает региональные организации. В 2005 году во время председательства Румынии в Совете мы продвигали самую первую резолюцию Организации Объединенных Наций о сотрудничестве с региональными организациями — резолюцию 1631 (2005). В настоящее время практика сотрудничества с региональными организациями институционализована в качестве одного из краеугольных камней архитектуры мира и безопасности, однако именно Румыния была первой страной, которая в 2005 году закрепила этот пункт в повестке дня Совета.

В этом году, когда мы отмечаем семьдесят пятую годовщину Организации Объединенных Наций и сталкиваемся с различными и более сложными проблемами, этот кризис открывает возможности для восстановления по принципу «лучше, чем было». Пандемия сделала неравенство и раздробленность общества еще более очевидными, облегчив правительствам задачу достижения конкретных целей в рамках усилий по восстановлению. Мы твердо убеждены в том, что мы сможем добиться этого, приняв ответные меры, ориентированные на людей и учитывающие особенности конфликтов, а также предоставив странам возможность пересмотреть свои социальные контракты на основе всеохватного и всеобъемлющего диалога.

Генеральный секретарь Антониу Гутерриш говорил о необходимости наличия сетевой многосторонней системы, при которой Организация Объединенных Наций тесно сотрудничала бы с региональными организациями, международными финансовыми учреждениями, банками развития, специализированными учреждениями и гражданским обществом, чтобы привести многосторонность в жизнь людей. Очевидно, что международное сообщество переживает кризис, но сейчас у нас есть уникальная возможность сплотиться и сформировать «будущее, которого мы хотим, Организацию Объединенных Наций, которая нам нужна», объединив силы, возможности и опыт.

Приложение 51

Заявление заместителя Постоянного представителя Словакии при Организации Объединенных Наций Роберта Хатрнуха

Благодарю Вас, г-н Председатель, за организацию этих важных прений на тему «Пандемии и задачи сохранения мира» в эти беспрецедентные, трудные для всех нас времена. Хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря Антониу Гутерриша, бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна и директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-жу Сару Клифф за их содержательные выступления.

Наша делегация присоединяется к заявлению, представленному наблюдателем от Европейского союза (приложение 29). Позвольте мне высказать несколько дополнительных соображений.

Мы наблюдаем прямые и косвенные последствия пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19), которая накладывается на уже существующие гуманитарные кризисы, усложняя урегулирование и без того нестабильных ситуаций и решение проблем слабого управления и нестабильности систем здравоохранения, оказывая при этом непропорционально сильное воздействие на наиболее уязвимые группы населения, которые сталкиваются с отсутствием доступа к основным услугам и здравоохранению, что лишает их средств к существованию и доступа к механизмам социальной защиты. Пандемия угрожает свести на нет успехи в области сохранения мира и развития, достигнутые странами, переживающими переходный или постконфликтный период.

Операциям Организации Объединенных Наций по поддержанию мира отводится в этих трудных условиях особая роль в поддержке усилий местных общин по борьбе с пандемией. Словакия поддерживает энергичный и всеобъемлющий подход Организации Объединенных Наций к обеспечению продолжения сложных политических процессов, поддержания стабильности, защиты гражданских лиц и сдерживания пандемии.

Я хотел бы подтвердить, что Словакия поддерживает реформы Генерального секретаря, направленные на превращение операций Организации Объединенных Наций в пользу мира в более эффективный инструмент содействия миру и безопасности и усиление поддержки политических процессов в принимающих странах. Мы высоко оцениваем руководящую роль Генерального секретаря в этом отношении, в том числе в рамках инициативы «Действия в поддержку миротворчества», благодаря которой у государств-членов появилось сильное чувство сопричастности.

Словакия активно предоставляет свои воинские и полицейские контингенты с момента ее принятия в члены Организации Объединенных Наций. В настоящее время наши миротворцы развернуты в составе Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре и миссий Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия, и мы также принимаем участие в военных и гражданских миссиях Европейского союза, Организации Североатлантического договора и Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе.

Словакия полностью поддерживает обзор миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций 2020 года, который предоставляет своевременную возможность для адаптации к непосредственным проблемам в области сохранения мира, связанным с пандемией. Наша страна подчеркивает необходимость укрепления партнерских связей с международными и

национальными медицинскими и финансовыми учреждениями и вновь подтверждает консультативную, организационную и связующую роль Комиссии по миростроительству в поддержке скоординированных и согласованных международных мер реагирования на кризис.

Нам необходимо укреплять взаимосвязи между миссиями по поддержанию мира в целях более эффективного использования инструментов обеспечения мира, безопасности и стабильности, в том числе посредством комплексного планирования, осуществления и оценки для обеспечения последовательности и согласованности. Пандемия COVID-19 требует, чтобы операции Организации Объединенных Наций в пользу мира были эффективными, гибкими и способными к быстрому реагированию.

И последнее, но не менее важное: мы должны продолжать работать над тем, чтобы обеспечить плавный переход от поддержания мира к миростроительству и выработать совместный подход среди всей системы Организации Объединенных Наций, доноров и других заинтересованных сторон.

В ходе всех обзоров миротворческих мандатов должны учитываться стратегии выхода, призванные помочь заложить основу долгосрочного устойчивого мира. Государства-члены все активнее выступают в поддержку предусмотренной резолюцией 2151 (2014) реформы сектора безопасности (РСБ), считая ее одним из главных приоритетов поддержания мира, в том числе с точки зрения своевременного завершения миссий по поддержанию мира. Словакия в течение многих лет считает РСБ одним из ключевых элементов эффективного предотвращения конфликтов и успешного постконфликтного восстановления и стабилизации. Непосредственный опыт многих миссий и операций Организации Объединенных Наций в пользу мира ясно показывает, что возглавляемая на национальном уровне и всеохватная РСБ является ключом к созданию таких институтов сектора безопасности, которые не являются дискриминационными, представляют интересы населения и способны эффективно реагировать на конкретные потребности в области безопасности.

Как уже отмечали многие ораторы, миротворчество является уникальным инструментом, однако поиск долгосрочных политических решений имеет решающее значение, и мандаты миссий по поддержанию мира должны и впредь корректироваться с учетом условий и потребностей на местах.

Миротворческая архитектура Организации Объединенных Наций должна адаптироваться к новым типам проблем, с которыми сталкивается мир, таких как изменение климата и ухудшение состояния окружающей среды. Особое внимание необходимо уделять тому, как пандемия COVID-19 создает новые проблемы и усугубляет уже существующие, такие как социально-экономическое разделение, гендерное неравенство и ухудшение обстановки в плане безопасности для женщин и девочек и других уязвимых групп.

Словакия решительно поддерживает призыв Генерального секретаря к прекращению боевых действий и введению режима глобального прекращения огня, а также к принятию срочных и скоординированных мер реагирования на пандемию COVID-19 по трем направлениям: преодоление чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, сосредоточение внимания на социальных последствиях кризиса и экономических мерах реагирования на него и восстановление по принципу «лучше, чем было».

Словакия поощряет коллективные меры по борьбе с кризисом, обусловленным COVID-19, и считает, что если этот кризис будет должным образом урегулирован, то он может также открыть возможности для достижения прогресса в мирных процессах и в области многосторонности.

Приложение 52

Заявление Постоянного представительства Словении при Организации Объединенных Наций

Благодарим председательствующую в Совете Безопасности делегацию Индонезии за организацию этих открытых прений высокого уровня, Генерального секретаря за его заявление, а также бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна и директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-жу Сару Клифф за их ценный вклад.

Что бы мы ни говорили, мир столкнулся с самой большой проблемой и опасностью с момента создания Организации Объединенных Наций, и мы не были к этому готовы. Кризис, вызванный коронавирусной инфекцией (COVID-19), привел к серьезному кризису в области здравоохранения и повлек за собой разрушительные социальные и экономические последствия.

Роль миссий Организации Объединенных Наций по поддержанию мира имеет огромное значение для решения проблем, связанных с вооруженными конфликтами и постконфликтными ситуациями. Очевидно также, что пандемии нельзя рассматривать исключительно как проблему в области здравоохранения. Из-за вспышки COVID-19 люди в зонах конфликтов теперь сталкиваются с еще одной угрозой жизни, и перед нами стоит двойная задача осуществления и сохранения усилий по миростроительству во всем мире.

Словения подчеркивает роль миротворчества как инструмента международного сообщества для поддержания и защиты мира и безопасности. Словения привержена продолжению участия в миротворческой деятельности и совершенствованию профессиональной подготовки. Мы поддерживаем инициативу «Действия в поддержку миротворчества» и Декларацию о совместных обязательствах в отношении операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, призванные превратить операции по поддержанию мира в еще более авторитетный механизм установления мира в кризисных районах во многих частях света. Однако совершенно необходимо, чтобы мы развертывали хорошо подготовленных и хорошо оснащенных миротворцев, наделенных действенными и широкими мандатами, включающими правозащитный компонент.

В Словении мы уже пришли к выводу о необходимости повышения нашей жизнестойкости. Для этого мы инвестируем в дополнительные возможности осуществления воздушных перевозок для вооруженных сил Словении. Организация Объединенных Наций и ее специализированные учреждения, со своей стороны, могли бы внести важный вклад, обеспечив повышение прозрачности и расширение возможностей для раннего предупреждения.

Одной из неотложных и долгосрочных задач, которые ставит COVID-19 в ходе миростроительства и сохранения мира в странах, затронутых конфликтами и выходящих из состояния конфликта, является обеспечение доступа к чистой воде как ключевому фактору обеспечения глобального здравоохранения и продовольственной безопасности. Обеспечение водоснабжения, санитарии и гигиены, особенно возможностей для мытья рук, считается одной из наиболее эффективных и рентабельных мер по предотвращению распространения COVID-19 и многих других инфекционных заболеваний.

Эта пандемия также заставила нас стать более творческими, мыслить по-новому и искать иные решения. Наши усилия по повышению эффективности борьбы с пандемией и сохранению мира должны сопровождаться укреплением сотрудничества между государствами и другими соответствующими

заинтересованными сторонами посредством «водной дипломатии» в качестве механизма укрепления мира и улучшения здравоохранения. В результате кризиса, связанного с COVID-19, также стала очевидной важность эффективного сотрудничества между многосторонними учреждениями и Организацией Объединенных Наций в сфере водных ресурсов, подходы в которой отличаются заметной фрагментированностью.

В заключение позвольте мне заметить, что многосторонний подход не устарел. Напротив, он является необходимым гарантом демократического диалога и способствует прогрессивному решению многих проблем и вызовов, с которыми мы сталкиваемся как глобальная семья. Многосторонний подход как воплощение международного сотрудничества, в основе которого лежит Организация Объединенных Наций, не является ни роскошью, ни опцией. Это необходимость.

Совет Безопасности несет главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности. Именно поэтому поддержка и осуществление международных соглашений и норм, а также обеспечение верховенства права, в том числе посредством постоянных усилий в области миростроительства и смягчения новых связанных с коронавирусом рисков для хрупкого мира, являются основой функционального и демократического международного сообщества.

Приложение 53

Заявление Временного поверенного в делах Испании при Организации Объединенных Наций Пабло Гутьерреса Сегу Бердульяса

[Подлинный текст на испанском языке]

Я присоединяюсь к заявлению, представленному наблюдателем от Европейского союза (приложение 29).

Хотел бы поблагодарить председательствующую в Совете Безопасности делегацию Индонезии за организацию этих открытых прений для продолжения оценки угроз, которые пандемия коронавирусного заболевания представляет для многостороннего подхода. Благодарю также Генерального секретаря Антониу Гутерриша, бывшего Генерального секретаря Пан Ги Муна и директора Центра международного сотрудничества Нью-Йоркского университета г-жу Сару Клифф за их заявления.

Испания привержена инклюзивному многостороннему подходу, особенно сейчас, когда пандемия представляет угрозу для многосторонности. Нынешний кризис должен быть урегулирован на основе универсальных соглашений и общих усилий. В этой связи резолюция 2532 (2020) является большим достижением, и Испания будет и впредь решительно поддерживать призыв Генерального секретаря к глобальному прекращению огня.

Призыв Генерального секретаря по-прежнему важен, поскольку меры реагирования на пандемию должны основываться на взаимосвязи между миром, гуманитарной помощью, развитием и правами человека. Нынешний кризис составляют три основные проблемы.

Во-первых, ограничения на передвижение могут привести к ущемлениям прав человека и препятствовать гуманитарному доступу и сотрудничеству в целях развития.

Во-вторых, социальное дистанцирование заставляет нас искать новые пути эффективного посредничества в мирных процессах.

В-третьих, глобальное прекращение огня должно дополняться надлежащими гуманитарными инструментами и соответствующими механизмами развития, чтобы построить жизнестойкие общества.

В своих действиях мы по-прежнему должны ориентироваться на Организацию Объединенных Наций. Комиссия по миростроительству является одним из ключевых участников процесса урегулирования кризиса. Наши действия должны основываться на комплексном подходе, в рамках которого признается и делается возможным эффективное участие женщин в борьбе с пандемией и в мирных процессах. Кроме того, мы должны расширить наш подход, включив в него механизмы предотвращения, поощрения и соблюдения прав человека и защиты гражданских лиц с уделением особого внимания тем, кто находится в уязвимом положении.

В заключение хотел бы напомнить, что в самый тяжелый кризис XXI века международное сообщество должно укреплять многосторонний подход, ключевое значение Организации Объединенных Наций и роль Всемирной организации здравоохранения. Только тогда мы сможем решить эти проблемы.

Приложение 54

Выступление Постоянного представительства Швейцарии при Организации Объединенных Наций

[Подлинный текст на французском языке]

Я хотел бы поблагодарить Индонезию за организацию сегодняшних открытых прений, а докладчиков за их выступления.

Пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) превратилась из кризиса в сфере здравоохранения в беспрецедентный социально-экономический кризис, имеющий неопределенные среднесрочные и долгосрочные последствия. Она уже ставит под серьезную угрозу международный мир и безопасность, а также усилия по предотвращению конфликтов и укреплению мира. Эти последствия могут свести на нет успехи, достигнутые в области миростроительства и развития, усиливают ущемление права человека, увеличивают социально-политическую напряженность и порождают новые конфликты. На эти риски отчетливо указывают призыв Генерального секретаря к немедленному прекращению огня во всем мире, его доклад о социально-экономических последствиях пандемии, его документ о политике в области прав человека и доклады полевых миссий и страновых групп. Последствия пандемии ощущаются во всех ситуациях, фигурирующих в повестке дня Совета Безопасности.

Устойчивость и предотвращение лежат в основе любых эффективных и долгосрочных мер по реагированию на пандемию. Совет Безопасности должен выполнить свои обязанности в следующих трех областях.

Прежде всего, Швейцария приветствует единогласный отклик на призыв Генерального секретаря, содержащийся в резолюции 2532 (2020). В этой резолюции излагаются важные меры по оказанию гуманитарной помощи и сохранению пространства для дипломатии. Она должна быть воплощена в конкретные последующие меры по урегулированию ситуаций, включенных в повестку дня Совета; речь идет о ситуациях, например, в Сахельском регионе, Сирии, Йемене и Судане, где интенсивность насилия возрастает, а гуманитарная ситуация ухудшается. Совет должен потребовать, чтобы стороны в вооруженных конфликтах незамедлительно гарантировали беспрепятственный и постоянный доступ к гуманитарной помощи ради удовлетворения потребностей населения. Совет должен всецело поддержать посреднические усилия и стремление к установлению прочного мира.

Во-вторых, в целях скоординированного и комплексного реагирования на инфекцию COVID-19 Швейцария призывает Совет укреплять сотрудничество с другими субъектами, такими как Всемирный банк, региональные организации, национальные органы власти и гражданское общество. Такое сотрудничество должно предусматривать совместный анализ, который выявлял бы вызванные пандемией риски, учитывал бы социально-экономические аспекты и устранял бы коренные причины конфликтов. Комиссия по миростроительству, которая проявляет особую активность с самого начала пандемии, играет ключевую консультативную роль, оказывая поддержку Совету Безопасности.

Совету Безопасности необходимо более эффективно сотрудничать с правозащитными органами и механизмами, которые справедливо подчеркивают усиливающееся воздействие COVID-19 в плане нарушений прав человека, служащих зачастую ранними предвестниками будущих конфликтов. Кроме того, в ходе консультаций, организованных Швейцарией в

Женева и посвященных обзору миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций, была подчеркнута роль сообщества специалистов по вопросам гуманитарной и разоруженческой деятельности. Швейцария призывает Совет и далее использовать эти различные источники экспертных знаний, в том числе путем приглашения таких представителей к участию в его работе.

В-третьих, усилия по обеспечению учета COVID-19 при продлении мандатов миссий сохраняются, однако они по-прежнему недостаточны. Швейцария призывает Совет расширять мандаты миссий, с тем чтобы они могли играть ведущую роль в таких вопросах, как реагирование на пандемию, повышение уровня жизнестойкости стран, в которых они осуществляют деятельность, и поддержание мира. Расширение мандатов, осуществляемое в поддержку создания всеохватных и подотчетных государственных институтов, защиты гражданского населения, контроля за соблюдением прав человека и вовлечения в работу женщин и молодежи, необходимо как для планомерного реагирования на пандемию, так и для миростроительства.

Вместе мы должны укреплять солидарность и по-прежнему поддерживать усилия по предотвращению и миростроительству, в том числе путем надлежащего финансирования таких важных структур, как Фонд миростроительства. Несмотря на огромные трудности, COVID-19 дает возможность для восстановления по принципу «лучше, чем было» и укрепления приверженности делу поддержания мира.

Приложение 55

Заявление Постоянного представительства Таиланда при Организации Объединенных Наций

Прежде всего Таиланд приветствует недавно опубликованный доклад Генерального секретаря о миростроительстве и сохранении мира (S/2020/773), который был представлен на фоне пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19). Как подчеркивается в докладе, пандемия COVID-19 и ее последствия могут привести к росту напряженности и насилия, усилить существующие факторы конфликта и подорвать социально-экономическую устойчивость. Кроме того, воздействие инфекции COVID-19 на социально-экономическое положение и обстановку в плане безопасности, скорее всего, усилит нестабильность в охваченных конфликтами странах. Поэтому пандемия служит подтверждением того, что в целях поиска реальных краткосрочных и долгосрочных решений в ответ на пандемию необходимо создать прочные партнерские отношения между всеми заинтересованными сторонами.

Таиланд хотел бы подчеркнуть свое видение и свой опыт, которые могли бы способствовать многосторонним усилиям по преодолению последствий пандемии COVID-19 в контексте миростроительства.

Во-первых, Таиланд призывает миротворческие миссии и далее выполнять свои мандаты, оказывая дальнейшее содействие принимающим странам в реагировании на коронавирус как в краткосрочной, так и в долгосрочной перспективе. На фоне пандемии COVID-19 миротворческие миссии остаются одним из важнейших инструментов реализации многосторонних стратегий, направленных на формирование долгосрочных условий для установления прочного мира и обеспечения устойчивого развития, включая поддержку системы общественного здравоохранения. Мы считаем, что задачи, решаемые миротворцами на ранних этапах миростроительства, будут благотворно способствовать долгосрочному развитию принимающих стран, в том числе посредством наращивания потенциала, материально-технического обеспечения, повышения уровня информированности и содействия строительству медицинской инфраструктуры.

Со своей стороны, Таиланд с помощью своей военной инженерно-технической роты способствовал строительству на территории комплекса Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане (МООНЮС) объекта для диагностирования случаев заболевания COVID-19, когда эта пандемия была на ранней стадии. В лагере МООНЮС эта рота также построила учебный центр, с тем чтобы передать местным жителям передовой опыт в области сельского хозяйства, водо- и землепользования и здравоохранения, а также рассказать им о философии самодостаточной экономики, призванной содействовать улучшению народного благосостояния. Мы искренне считаем, что именно так выглядит новаторская и планомерная деятельность по поддержанию мира.

Во-вторых, Таиланд считает, что сотрудничество Юг-Юг и трехстороннее сотрудничество могли бы стать еще одним новаторским подходом к созданию партнерств в области миростроительства. Поскольку для укрепления всеохватного мира и развития крайне важно мобилизовать общие усилия, сотрудничество Юг-Юг могло бы служить дополнительным средством для активизации и возобновления усилий в поддержку всеохватного развития и мира. С тем чтобы добиться слаженности и взаимодополняемости, мы также призываем к расширению обмена мнениями и диалога между странами, региональными и субрегиональными организациями и Советом

Безопасности, а также другими органами Организации Объединенных Наций. Выполняя в рамках сотрудничества Юг-Юг функции партнера по вопросам развития, Таиланд налаживает конструктивное взаимодействие, обращая особое внимание на поощрение общинного развития в условиях безопасности и жизнестойкости, углубление взаимопонимания и формирование основополагающих предпосылок для установления мира и стабильности.

Не менее важно и то, что мир, как твердо убежден Таиланд, нельзя поддерживать в отрыве от остальной деятельности. Он неразрывно связан с устойчивым развитием и уважением прав человека. Поэтому мы считаем, что к миротворчеству необходимо подходить комплексно и с учетом интересов людей. Кроме того, необходимым условием успешного миростроительства и поддержания мира служит принцип всеохватной национальной ответственности.

В-третьих, всеобъемлющие подходы с участием многих заинтересованных сторон могли бы обеспечить в затронутых конфликтом районах долгосрочные решения. В пострадавших от конфликта государствах, где системы здравоохранения уже ослаблены, пандемия ухудшит положение уязвимых групп населения, особенно пожилых людей, которые в большей степени подвержены вирусу. Женщинам, детям и инвалидам будет труднее получить доступ к медицинскому обслуживанию и другим основным услугам. Поэтому необходимо, чтобы все заинтересованные стороны налаживали прочные партнерские отношения, обменивались передовым опытом и предоставляли социально-экономические возможности уязвимым группам населения на основе применения подходов, предусматривающих устойчивое развитие. Мы должны придавать большое значение такому вопросу, как включение уязвимых групп населения во все мирные процессы и на всех их этапах, с тем чтобы обеспечить последовательный прогресс в деле миростроительства и найти долгосрочные решения для всех проблем, включая кризисы в сфере общественного здравоохранения.

И наконец, установление связи между соответствующими органами Организации Объединенных Наций могло бы стимулировать межсекторальный подход к борьбе с пандемией в контексте достижения мира и безопасности. Пандемия COVID-19 может создавать социально-экономические проблемы, не ограничиваясь лишь прямым воздействием на ситуацию со здравоохранением и гуманитарную деятельность. Поэтому для реагирования на пандемию нужны системные подходы, предусматривающие оптимальную готовность и поиск решений. Более сильный и согласованный межсекторальный подход позволил бы более действенно поддерживать стремление стран к повышению уровня устойчивости и жизнестойкости, которое будет способствовать построению более мирного общества. Так, проводимый в 2020 году обзор миростроительной архитектуры станет очередной важной вехой, благодаря которой все соответствующие субъекты могут на официальном уровне рассмотреть пути дальнейшей активизации работы в области миростроительства. Таиланд считает, что миростроительство и поддержание мира должны учитываться в рамках всех основных направлений деятельности Организации Объединенных Наций, на всех этапах конфликта и во всех его аспектах.

Перед лицом сегодняшних вызовов, порожденных пандемией COVID-19, решение задачи сохранения мира приобретает небывалую значимость. Поэтому для ее более эффективного решения мы должны соотносить свои амбиции с имеющимися преимуществами и потребностями, укреплять и модернизировать свой потенциал и держать руку на пульсе.

Приложение 56

Заявление Постоянного представителя Объединенных Арабских Эмиратов при Организации Объединенных Наций Ланы Нуссейбы

Объединенные Арабские Эмираты хотели бы поблагодарить Индонезию за обеспечение того, что в Совете Безопасности по-прежнему уделяется особое внимание такой теме, как коронавирусное заболевание (COVID-19) и его воздействие на наиболее уязвимые группы населения. Уже совершенно очевидно, что пандемия ухудшает ситуацию и что из-за этого возникают и усиливаются конфликты, насилие и такие проблемы, как голод, перебои с предоставлением основных услуг и язык ненависти. Эти последствия служат подтверждением того, что государства — члены Организации Объединенных Наций и сама Организация должны комплексно подходить к вопросам мира и безопасности. В этой связи мы хотели бы высказать четыре соображения о том, как Совет Безопасности и его партнеры могут поддерживать и укреплять мир в условиях пандемии и других потрясений.

Во-первых, мы приветствуем прецедент, созданный резолюцией 2532 (2020), и содержащийся в ней призыв к прекращению огня в условиях пандемии. Объединенные Арабские Эмираты в числе первых поддержали первоначальный призыв Генерального секретаря к прекращению огня в мире в ответ на COVID-19, поскольку мы считаем, что гуманитарные передышки — это мощный инструмент, способствующий деэскалации конфликтов, созданию условий для политических процессов и замедлению распространения болезни и сопряженный с существенными выгодами для миростроительства.

Во-вторых, государства-члены и система Организации Объединенных Наций должны продолжить расширение полномочий координаторов-резидентов, с тем чтобы содействовать международному реагированию на COVID-19 и активизировать работу Организации по вопросам готовности и миростроительства. Координаторы-резиденты располагают наилучшими возможностями для того, чтобы в общих интересах обеспечивать непрерывную координацию между структурами Организации Объединенных Наций, занимающимися вопросами развития, гуманитарной помощи и безопасности. Один из аспектов координации, как мы ожидаем, будет заключаться в том, что уполномоченные Советом Безопасности главы миссий будут систематически поддерживать связь с координаторами-резидентами, с тем чтобы, одной стороны, определить размер вклада, который они могут внести в восстановление после пандемии и в укрепление мира и безопасности, и, с другой стороны, определить объем помощи, которую миссиям нужно получать от других учреждений. Координаторы-резиденты должны также играть ведущую роль в принятии мер к тому, чтобы работа Комиссии по миростроительству и Фонда миростроительства осуществлялась с учетом общего портфеля проектов Организации Объединенных Наций в той или иной стране.

В-третьих, мы должны активизировать усилия, направленные на учет гендерной проблематики в области мира и безопасности. Совет и другие органы Организации Объединенных Наций установили, что гендерное равенство играет центральную роль в обеспечении прочного мира и экономического восстановления, а мы, к сожалению, стали свидетелями того, что эта пандемия, как и другие кризисы, оказывает непропорционально сильное воздействие на женщин и девочек. В этой связи пандемия служит очередным напоминанием о том, чтобы Совет всегда информировался о роли женщин в сфере миростроительства и в мирных процессах, чтобы санкционированные

Советом миссии располагали достаточными гендерными ресурсами и чтобы деятельность Организации Объединенных Наций в области мира и безопасности имела четкие гендерные показатели, увязанные с оценкой работы персонала. В целях содействия учету гендерной проблематики моя страна обусловила оказание внешней помощи общим требованием об установлении к 2021 году гендерного равенства, в том числе в странах, затронутых конфликтом; в Абу-Даби, в Военном училище для женщин «Хавла бинт аль-Азвар», мы провели в партнерстве со Структурой «ООН-женщины» два цикла подготовки женщин по вопросам поддержания мира.

В-четвертых, мы настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций перейти к упреждающим действиям. Если имеются достоверные предупреждения в отношении здоровья, изменения климата, насилия и других факторов, которые усиливают или порождают конфликты, то в целях их предотвращения или смягчения должна активизироваться и координироваться деятельность по вопросам развития, гуманитарной помощи и миростроительства. Во время пандемии Объединенные Арабские Эмираты также прилагают усилия в этом направлении: большинство из более чем 100 стран, которым мы с марта оказали медицинскую помощь, составляют государства, фигурирующие в повестке дня Совета. Наша цель — добиться спада пандемии. Кроме того, если будет осуществляться раннее предупреждение о рисках, то Совет Безопасности сможет быстро предоставлять мандаты и ресурсы. Управление по координации гуманитарных вопросов, Всемирная продовольственная программа, Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, Международная федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца и другие гуманитарные учреждения предприняли шаги к выработке упреждающего подхода, в том числе в ходе своих брифингов в Совете Безопасности. Их опыт мог бы послужить источником информации о том, как Совет и система Организации Объединенных Наций могут активнее и раньше выделять ресурсы и персонал в целях предотвращения конфликтов.
